

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 102 (1984)
Heft: 78

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 55.-, halbj. Fr. 33.-, Ausland Fr. 70.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingersir. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 55.-, un semestre fr. 33.-, étranger fr. 70.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 78 - 1149

Bern, Montag, 2. April 1984
 Berne, lundi, 2 avril 1984

102. Jahrgang
 102e année

No 78 - 2. 4. 1984

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 328683-328766

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ministertreffen der EFTA-Länder, der EG-Mitgliedstaaten und der EG-Kommission - Réunion ministérielle des pays de l'A.E.L.E. des Etats membres des Communautés européennes et de la Commission des C.E.

Die Schweiz beteiligt sich an zwei Forschungsabkommen im Rahmen der COST - La Suisse participe à deux actions de recherche dans le cadre COST.

Kurzarbeit, wetterbedingte Arbeitsausfälle, Entlassungen und Kündigungen im Februar 1984 - Réductions de l'horaire de travail, pertes de travail pour cause d'intempéries, licenciements et résiliations en février 1984.

Konkurs- und Nachlass-Statistik (März 1984) - Statistique des faillites et concordats (mars 1984).

Bauauschreibung - Concorso per lavori di costruzione.

Neues Sonderheft der «Volkswirtschaft»: Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981-1983 - Nouveau supplément de «La Vie économique»: Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1981-1983.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

22. März 1984
 CSWH Univas AG, in Zürich 3, Leistung von Diensten im Bereich von Kommunikation und Marketing (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1983, S. 3041). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 21. 12. 1983 hat die Generalversammlung beschlossen, das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 zu erhöhen. Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 12. 3. 1984 sind 200 neue Aktien zu Fr. 1000 gezeichnet und ausgegeben worden. Das Grundkapital ist eingeteilt in 300 Aktien zu Fr. 1000 und voll liberiert. Die Statuten sind entsprechend revidiert worden.

22. März 1984
 Gamat SA, bisher in Chiasso (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1983, S. 4374). Die Generalversammlung vom 15. 3. 1984 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Horgen. Adresse: Neuggass 14. Neue Umschreibung des Zwecks: An- und Verkauf sowie Import und Export von pharmazeutischen Produkten und Lebensmitteln; kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen und Treuhandschäfte aller Art tätigen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Gerhard Wirth ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Rosmarie Schocher, von Reichenbach im Kandental, in Wädenswil.

22. März 1984
 Holiday Maker Zürich AG, in Zürich 1, Durchführung von Bus-, Bahn-, Schiff- und Flugzeugreisen (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4109). Statuten am 9. 3. 1984 geändert. Neue Firma: Direct Travel AG.

22. März 1984
 Robert Bosh AG, in Zürich 4, Vertrieb von Waren, welche in das Gebiet der Elektronik und Feinmechanik fallen (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1981, S. 3053). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Franz Furter, von Solothurn, in Hausen am Albis; Max Gehring, von und in Zürich; Rolf Huber, von Schönenwerd, in Baar, und Kurt Schürch, von Sumiswald, in Luzern.

22. März 1984
 Climax Molybdenum Company (Climax Molybdän Gesellschaft), in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Förderung der Verwendung von Molybdän (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1983, S. 4369). Unterschrift von Dr. Wolfgang Lauprecht erloschen. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Hans Imgrund, deutscher Staatsangehöriger, in Aigremont (F).

22. März 1984
 Mantzell AG, in Küsnacht, Waren aller Art (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4109). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und zugleich Präsident desselben ist Georg J. E. Mautner Markhof; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Weiteres neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Beatrice Sulser, von Wartau, in Küsnacht ZH.

22. März 1984
 Prestahl AG, in Zürich 11, Stahlbauten und verwandte Produkte (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1965, S. 1494). Wolfgang Schugk ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Blum ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Auhofstrasse 2, in Zürich 12 (eigene Adresse).

22. März 1984
 Zeller + Zöllinger Unternehmensberatung AG, in Kilchberg (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3518). Walter Zeller ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), bleibt jedoch Mitglied desselben; Karl Zöllinger, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; die beiden Genannten führen weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christian Nufer, von St. Gallen und Amriswil, in Waldstatt.

22. März 1984
 MMAD AG, in Regensdorf, Handel mit Produkten der Hotel- und Restaurantbranche (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1981, S. 1628). Ines Blätter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

22. März 1984
 Pneu-Stössel AG, in Zürich 4, Neugummierung von Fahrzeugreifen usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1984, S. 265). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: André Berthoud-Dit-Gallon, von Chézard-Saint-Martin, in Mörigen.

22. März 1984
 Harlacher AG, in Urdorf, Gravurmaschinen (SHAB Nr. 221 vom 24. 9. 1981, S. 3017). Hans-Willy Spillner, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Thalwil.

22. März 1984
 A + D Architektur und Design AG, in Ellikon an der Thur (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1981, S. 444). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Frauenfeld (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 942) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984
 Concast Service Union AG, in Zürich 2, Dienstleistungen im Zusammenhang mit Patenten der Maschinenbau- und Stahlindustrie usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1982, S. 1777). Prokura von Ferdinand Fiala erloschen.

22. März 1984
 Grüebler Vermögensverwaltung AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1983, S. 3957). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Christian Rosenow, von und in Zürich.

22. März 1984
 JSC Electronic Co Ltd, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Handel mit elektronischen Erzeugnissen (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1980, S. 1236). Urs Dickennann, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Opfikon.

22. März 1984
 Püttmann AG, in Zürich 2, Kopfbedeckungen und Bekleidungen aller Art (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3557). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1984, S. 891) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984
 Knight Wendling AG, in Zürich 5, Beratung von Unternehmen der Industrie usw. (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1984, S. 381). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Peter Oertli, von Hori, in Uitikon.

22. März 1984
 Laurent, Benichou & Associés SA, in Zürich 8, Beratungen (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1983, S. 2629). Neues Geschäftsdomizil: Witikonstrasse 59 in Zürich 7, c/o Fibek, Peter M. Klaesi.

22. März 1984
 Schwarzhaupt AG, in Zürich 6, pharmazeutische und kosmetische Produkte (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1983, S. 2358). Prokura von Beat Aebi erloschen.

22. März 1984
 Kutschke AG, in Birmensdorf, Unternehmensberatung und Planung (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1983, S. 2345). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1984, S. 924) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984
 B. Stucki & E. Zurnühle, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft, Waren aller Art (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1983, S. 2814). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. März 1984
 E. Stieger, in Fehraltorf, Ausführung von elektrischen Installationen sowie Handel mit elektrischen Haushaltsapparaten (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1386). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. März 1984
 Böschenstein Revision und Treuhand, in Winterthur (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1982, S. 1258). Neue Adresse: Rosentalstrasse 16.

22. März 1984
 Poseidon Meeresforschungs GmbH, in Opfikon (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1979, S. 1442). Die Gesellschafterversammlung vom 7. 3. 1984 hat die Statuten geändert. Dr. Michel Margoules ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Stammeinlage von Fr. 25 000 ist an die Gesellschafterin «Galerie Richard GmbH», in Opfikon, übergegangen, deren Stammeinlage damit Fr. 45 000 beträgt. Das Stammkapital von Fr. 50 000 zerfällt nun in eine Stammeinlage von Fr. 45 000 und eine Stammeinlage von Fr. 5000.

22. März 1984
 H. J. Erismann Feuereil, in Opfikon, Fabrikstrasse 24, Glattbrugg, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Jürg Erismann, von Basel und Oberkulm, in Niederhasli. Einzelunterschrift ist erteilt an: Esther Erismann und Margrit Erismann, beide von Basel und Oberkulm, in Niederhasli. Feuereilwerk, insbesondere für Haushalt, Gewerbe und öffentliche Anstalten.

22. März 1984
 Sport-Studio Schmucki, in Wädenswil, Einsiedlerstrasse 31, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Schmucki, von Zürich, in Wädenswil. Sport-Studio.

22. März 1984
 Ziegenzuchtgenossenschaft Wald-Fischenthal in Wald, in Wald, Hübli, c/o Ernst Spörri, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 3. 1981 und 6. 3. 1982. Zweck: Hebung der Ziegenzucht im allgemeinen und im speziellen der Toggenburger Ziege, gemäss der Verordnung über die Rindvieh- und Kleinviehzucht (Eidg. Tierzuchtverordnung). Die Genossenschaft sucht ihren Zweck in der in den Statuten näher umschriebenen Weise zu erreichen. Jede persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Vorstand: 7 Mitglieder. Der Präsident des Vorstandes führt mit dem Aktuar oder mit dem Kassier, beide Mitglieder des Vorstandes, die rechtsverbindliche Unterschrift. Publikationsorgan: SHAB. Unterschriftsberechtigte Mitglieder des Vorstandes: Ernst Spörri, von Wettingen, in Wald ZH, Präsident; Eugen Iten, von Wetzikon ZH und Unterägeri, in Hinwil, Aktuar; und Engelbert Widmer, von Goldingen, in Wald ZH, Kassier. Die Genossenschaft wird in der Weise vertreten, dass Ernst Spörri, Präsident des Vorstandes, je zusammen mit Eugen Iten, Mitglied und Aktuar des Vorstandes, oder mit Engelbert Widmer, Mitglied und Kassier des Vorstandes, die Unterschrift führt.

22. März 1984
 Drogerie Bühlmann AG, in Herrliberg, Schulhausstrasse 6 (eigenes Geschäftslokal), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 2. 1984. Zweck: Betrieb einer Drogerie; kann sich an anderen Unternehmungen mit gleicher oder ähnlicher Zielsetzung beteiligen und Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Josef Räsche, von Urteregen, in Herrliberg, Präsident; Ulrich Bühlmann, von Eschenbach LU und Zürich, in Herrliberg, und Cynthia Bühlmann-Räsche, von Eschenbach LU und Zürich, in Herrliberg.

22. März 1984
 Gimpert & Bischof Transport + Lager AG, in Maaur (SHAB Nr. 285 vom 4. 12. 1980, S. 3953) Statuten am 1. 3. 1984 geändert. Durch Neuausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden, zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, es ist voll liberiert.

22. März 1984
 Silviant-Holding AG, in Zürich 1, Beteiligungen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1984, S. 157). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 1. 1984 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

22. März 1984

Palme AG, in Zürich 1, Immobilien (SHAB Nr. 152 vom 2. 7. 1980, S. 2233). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 1. 1984 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

22. März 1984

ICL (Switzerland) International Computers AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2853). Die Unterschrift von Werner Schweizer sowie die Prokuren von Hans-Ulrich Altherr und Thomas Tobler sind erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Bruno Rossetti, von Eggersriet, in Zürich, und Paul Signer; die Prokura des Letzgenannten ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Henri Niggeler, von Villarzel, in Mont-sur-Rolle, und Marcel Krieg, von Zürich, in Arni AG.

22. März 1984

ABI Informatic AG, in Oetwil an der Limmat, elektronische Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1983, S. 1134). André Besson, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben und Direktor, er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Alfred Witzany, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberrieden, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Rosmarie Weyschak, von Triengen, in Metmenstetten, ohne Zeichnungsbefugnis. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien. Günter Weyschak, deutscher Staatsangehöriger, in Metmenstetten.

22. März 1984

Mercedes-Benz Automobil AG, in Schlieren (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4424). Ulrich Hirzel ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

22. März 1984

Mercedes-Benz Automobil AG, Filiale «Saurer» Reparaturwerkstätte Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4424), mit Hauptsitz in Schlieren. Unterschrift von Ulrich Hirzel erloschen.

22. März 1984

Picatex AG, in Küsnacht, Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1983, S. 2029). Ute Feldpausch ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Jorrit Feldpausch, von Basel, in Küsnacht ZH.

22. März 1984

Finanz-Consulting-Service D. Felletti, in Zürich, Friedstrasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Damiano Felletti, italienischer Staatsangehöriger, in Aarau. Beratung und Durchführung von Finanz- und Immobiliengeschäften.

22. März 1984

Fidirevsa SA Società di Revisione e Controllo, Lugano, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1981, S. 2130), mit Hauptsitz in Lugano. Die Unterschrift von Quinto Viviani ist erloschen.

22. März 1984

Zürcherische Genossenschaft für Schlachtviehabsatz, in Zürich 10 (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1981, S. 781). Hans Schaufelberger ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Neues Mitglied des Vorstandes ohne Zeichnungsbefugnis: Walter Hürlimann, von und in Wald ZH.

22. März 1984

Yaghoubi Gallery Ltd, in Zürich 9, Freilagerstrasse 47, Zollfreilager, Block 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 3. 1984. Zweck: Führung einer Galerie und Handel mit und Vermittlung von Antiquitäten und Kunstgegenständen aller Art, insbesondere alten und antiken Orientperlen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Davoud Yaghoubi, iranischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Präsident; dieser mit Einzelunterschrift, sowie ferner Heinrich Fritsche, von Appenzel, in Zürich, und Adrian Haeblerli, von Münchenbuchsee, in Zürich; diese beiden ohne Zeichnungsbefugnis.

22. März 1984

Hefti Bau AG, in Küsnacht, Zürichstrasse 46, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 3. 1984. Zweck: Führung einer Bauunternehmung sowie Durchführung von Generalplanungen, Bau-Consulting und Übernahme von Generalunternehmungen und Bauleistungsaufträgen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen und ist berechtigt, Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Hans Hefti, von Luchsingen, in Küsnacht ZH. Kollektivunterschrift zu zweien führen: Käthi Hefti-Tschumi, von Luchsingen, in Küsnacht ZH, und Max Brechbühl, von und in Illnau-Effretikon.

22. März 1984

Fenwick AG, in Schlieren, mechanische, hydraulische und elektrische Geräte usw. (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1982, S. 341). Die Prokura von Anton Leonhard Pergher ist erloschen.

22. März 1984

Indep Treuhand- und Revisions-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1983, S. 853). Neues Geschäftsdomizil: Ankerstrasse 53, in Zürich 4.

22. März 1984

Rio-Verwaltungs-AG, Zürich, in Zürich 5, Verwaltung von Liegenschaften und Vermögenswerten (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1981, S. 3474). Neues Geschäftsdomizil: Cramerstrasse 8-12, in Zürich 4.

22. März 1984

Ecopart AG, in Zürich 1, Beteiligungen (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1983, S. 2630). Neues Geschäftsdomizil: Ankerstrasse 53, in Zürich 4, c/o Indep Treuhand- und Revisions-Aktiengesellschaft.

22. März 1984

Gortscho Treuhand AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1983, S. 1486). Neues Geschäftsdomizil: Ankerstrasse 53, in Zürich 4 (eigene Adresse).

22. März 1984

Elomag AG, in Wädenswil, elektronische und optische Instrumente usw. (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1982, S. 581). Mit Beschluss vom 15. 2. 1984 hat die II. Abteilung des Bezirksgerichts Horgen den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung (Liquidationsvergleich) bestätigt, den die Gesellschaft ihren Gläubigern vorgeschlagen hat. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Jürg Honegger, von Bäretswil, Hinwil und Wetzikon ZH, in Zürich. Die Firma lautet nun: **Elomag AG** in Nachlassliquidation. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates Werner Rusterholz sowie die Prokuren von Dr. William F. Fagan und Beatrice Müller sind erloschen. Liquidationsadresse: Bleicherweg 20, in Zürich 2, c/o RA Dr. Jürg Honegger.

22. März 1984

Mettler Instrumente AG, in Greifensee, Entwicklung und Bau von Instrumenten usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1983, S. 4269). Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Viktor Cogliatti und Jürg Leuenberger; ihre Prokuren sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Bruno Bauer, von Gossau ZH, in Greifensee; Hans Ulrich Hofer, von Biglen, in Nürensdorf; Peter Kaufmann, in Rüslikon, in Dürnten; Roger Messerli, von Männedorf, in Hombrechtikon; Karl Rechsteiner, von Spicher, in Greifensee, und Peter Thöni, von Besenbüren, in Mönchaltorf.

22. März 1984

Merfina AG, in Schlieren, Finanzierung und Verleasung von Motorfahrzeugen und Investitionsgütern aller Art (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1983, S. 460). Ulrich Hirzel ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Herbert Stüber ist nicht mehr Präsident des VR; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Helmut Hirzel ist nicht mehr Vizepräsident des VR; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Hans Meier, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

22. März 1984

Medicut AG, in Mönchaltorf, medizinische Apparate und Instrumente (SHAB Nr. 56 vom 7. 3. 1984, S. 821). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist Fulvio Frigerio, von Rovio, in Mönchaltorf.

22. März 1984

Singham, Import-Export, in Richterswil, Waren aller Art (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1981, S. 2789). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. März 1984

L. Imhof, bisher in Dübendorf, Werkzeuge und Werkzeugmaschinen (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1974, S. 1484). Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Dreikönigstrasse 26.

22. März 1984

«Caron» Transporter, Schöpfer & Desponds, in Urdorf, Birmensdorfstrasse 16, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 15. 3. 1984. Gesellschafter: Xaver Schöpfer, von Schenkon, in Oberwil-Lieli, und Edvard Desponds, von Lussy, in Dietikon. Handel mit und Vertrieb von Transportern unter der Bezeichnung «Caron», Maschinen und Geräten für die Land- und Forstwirtschaft sowie für das Kommunalwesen.

22. März 1984

Dreikönig-Institut für biologische Regeneration und Gesunderhaltung, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1983, S. 321). Gottfried Weilenmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Hilber ist nicht mehr Delegierter, sondern nun Präsident des VR; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Karl Suter, von Muotathal, in Küsnacht ZH, und Dr. Ferdinand Schöffmann, österreichischer Staatsangehöriger, in Zollikon.

22. März 1984

Fillistorf Mode & Partner, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft, Verkauf und Vertretung von Produkten der Modebranche (SHAB Nr. 81 vom 8. 4. 1980, S. 1118). Der Gesellschafter Gérard Scheurer ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Gesellschafterin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB ist Danielle Fillistorf, von Schmiten FR, in Zürich 10; ihr ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Neues Geschäftsdomizil: Molkenstrasse 17, in Zürich 4.

22. März 1984

Medical Data Center, Oscar Blättler, in Zürich, Führung eines Rechenzentrums usw. (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1983, S. 2902). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die «MDC Medical Data Center AG», in Zürich, erloschen.

22. März 1984

MDC Medical Data Center AG, in Zürich 7, Hinterbergstrasse 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 3. 1984. Zweck: Führung eines Rechenzentrums, insbesondere für die Ärzteschaft. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberrt, 1500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Medical Data Center, Oscar Blättler», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmeplan per 31. 12. 1983, wobei die Aktiven und die Passiven je Fr. 500 265,75 betragen. Die Gesellschaft erbringt keine Gegenleistung. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Oskar Blättler, von Hergiswil NW, in Zürich, Präsident; Urs Datwyler, von Vorderwald, in Endingen, Vizepräsident, und Urs Haussener, von Rüeggisberg, in Zürich; alle drei mit Einzelunterschrift.

22. März 1984

«Winterthur» Rechtsschutzversicherungs-Gesellschaft, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1984, S. 174). Statuten am 21. 3. 1984 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden, es ist voll liberrt.

22. März 1984

Western Liberty AG (Western Liberty AG) (Western Liberty Ltd), in Zürich 2, Stockerstrasse 42, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 3. 1984. Zweck: Vermögensverwaltung und internationale Vermarktung naturwissenschaftlicher Forschungsergebnisse; kann Handels- und Finanzgeschäfte aller Art tätigen, Beratungen durchführen, Treuhandfunktionen übernehmen, fremde Unternehmen finanzieren, Patente und sonstige Rechte verwerten, Liegenschaften erwerben und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 51 000, voll liberrt, 51 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Walter H. Meier, von und in Regensdorf.

22. März 1984

Sunseeker Air AG, in Kloten, Flughafenstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 3. 1984. Zweck: gewerbmässiger Luftverkehr, Handel mit sowie Vertrieb und Vermietung von Flugzeugen, Beteiligung an sowie Erwerb und Veräußerung von Immobilien sowie Durchführung aller mit diesem Zweck im Zusammenhang stehenden Finanz- und Handelstransaktionen. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberrt, 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Heinz Schmid, von Oberhelfenswil, in Dietikon, mit Einzelunterschrift.

22. März 1984

Standard Chartered Trustees AG, in Zürich 2, Übernahme von Treuhandmandaten und Verwaltungen (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1983, S. 3873). Statuten am 21. 3. 1984 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll liberrt. Die übrigen Änderungen betreffen nicht publikationspflichtige Tatsachen.

22. März 1984

Banco Exterior (Suiza) SA, in Zürich 8, Betrieb einer Bank (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1983, S. 4137). Statuten am 22. 3. 1984 geändert. Durch Ausgabe von 20 000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 20 000 000 auf Fr. 30 000 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 60 000 Namenaktien zu Fr. 500 und voll liberrt.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

22. März 1984

Ulrich Christen, in L y s s. Inhaber der Firma ist Ulrich Christen, von Affoltern im Emmental, in Kappelen. Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau. Kirchackerstrasse 16.

22. März 1984

Wohnbaugenossenschaft Richtersmatt, in Schüpfen (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2854). Hans-Ulrich Sterchi ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand als Vizepräsident Ernst Stocker, von Obermumpf, in Wabern, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Bern

22. März 1984

Bro Records Ad Weiss AG, in Bern. Mit Statuten vom 1. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Ton- und Bildträgern und Textilien und mit Billets für kulturelle Veranstaltungen jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das voll liberrte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Tronträger (Schallplatten und Musikkassetten) sowie eine Laden- und Betriebs-einrichtung, gemäss Sackeinlagevertrag vom 1. März 1984 mit Inventarverzeichnis, zum Übernahmepreis von Fr. 115 000, wovon Fr. 48 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch gewöhnlichen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Adrian Weiss, von Bern und Iseltwald, in Bern, Präsident, und Viktorine Lötscher, von Oberems, in Bern, Vizepräsidentin; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Spitalgasse 35.

22. März 1984

Kiosk Bircher AG, in Ostermündigen (SHAB Nr. 179 vom 4. 8. 1983, S. 2714). Hugo Bircher, Präsident, und Ursula Schaffer, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, wohnen nun in Ostermündigen.

22. März 1984

CD Textil-Druck AG, in Bern. Mit Statuten vom 2. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Druck, Verarbeitung, Vertrieb, Kauf, Verkauf, Import und Export von Textilien; Herstellung, Vertrieb, Kauf, Verkauf, Import und Export anderer Handelserzeugnisse, insbesondere Spielwaren, Boutiquartikel und dergleichen; Ankauf und Verkauf von Patenten, Mobilien und Immobilien; Übernahme von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einladung und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls im SHAB, dem Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an, mit Einzelunterschrift: Cornelia Hartmann-Lütolf, von Hochdorf und Egolzwil, in Bern, Präsidentin, sowie, ohne Zeichnungsberechtigung: Christina Haussammann, von Romanshorn, in Ermatingen. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Donald Specht, von Basel, in Bern. Geschäftsdomizil: Mauerrain 1.

22. März 1984

Brunschwyler AG Bern, in Bern, sanitäre Installationen usw. (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1983, S. 2785). Die Generalversammlung vom 19. Dezember 1983 hat aufgrund des Vertrages vom gleichen Tag die Fusion mit der «Niklaus AG», nun «Brunschwyler + Niklaus AG», in Bern, beschlossen. Danach übernimmt die «Brunschwyler + Niklaus AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Brunschwyler AG Bern» nach Masse von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 30. September 1983. Die «Brunschwyler AG Bern» ist infolgedessen aufgelöst und wird, nachdem die Gläubiger sichergestellt sind, gelöscht.

22. März 1984

Brunschwyler AG Bern, Zweigniederlassung in Liebfeld, Gemeinde Köniz, sanitäre Installationen usw. (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1983, S. 2785), mit Hauptsitz in Bern. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Firma am Hauptsitz von Amtes wegen gestrichen.

22. März 1984

Niklaus AG, in Bern, sanitäre Installationen usw. (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1975, S. 719). Die Generalversammlung vom 19. Dezember 1983 hat den mit der «Brunschwyler AG Bern», in Bern, abgeschlossenen Fusionsvertrag vom gleichen Tag genehmigt. Danach übernimmt die «Niklaus AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Brunschwyler AG Bern» nach Masse von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 30. September 1983. Den Aktiven von Fr. 1 245 898,90 stehen Passiven von Fr. 1 125 898,90 gegenüber. Der Übernahmepreis von Fr. 120 000 wird getilgt durch Übergabe von 120 neuen voll liberrten Namenaktien zu Fr. 1000 der «Niklaus AG» an die bisherigen Aktionäre der übernommenen «Brunschwyler AG Bern». Die gleiche Generalversammlung hat das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 220 000 erhöht durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000, die entsprechend dem Fusionsvertrag voll liberrt sind. Zudem wurden 10 bisherige Namenaktien zu Fr. 1000 in 100 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 100 umgewandelt. Das voll liberrte Grundkapital beträgt nun Fr. 220 000, eingeteilt in 210 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 100. Die Firma wurde geändert in: **Brunschwyler + Niklaus AG**. Die Gesellschaft bezweckt: Ausführung von Spenglerarbeiten und Projektierung, Ausführung und Unterhalt von sanitären Installationen und Wasserversorgungsanlagen. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräußern. Die Statuten würden revidiert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus: Alfred Brunschwyler, von Bern und Sirmach, in Bern, Präsident (neu); Paul Niklaus, Vizepräsident (bisher Präsident); Jürg Niklaus, Sekretär und Geschäftsführer (bisher Mitglied), und Hans Brunschwyler, von Bern und Sirmach, in Wabern, Gemeinde Köniz (neu); sie führen alle Einzelunterschrift. Heidy Niklaus-Gyger ist aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

22. März 1984
Losinger AG, in B e r n, Bauten usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1984, S. 107). Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, führen neu: Rudolf Rist, dessen Prokura demnach erloschen ist, und Christian Meuli, von Neufenen, in Oberwichtach. Max Schär, nun in Ittigen, ist nicht mehr Geschäftsführer, führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, führt neu: Markus Zuckerswerdt, von Oberbalm, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal. Die Unterschriften von Walter Sigrist, stellvertretender Direktor; Rudolf Ledergerber, Vizedirektor; René Grindat, Geschäftsführer; Bernhard Strahm und Kurt Buchser sowie die Prokuren von Peter Eder, Walter Flückiger, Hansruedi Mann, Hermann Rümmler, Fred Strasser, Fritz Buri, René Apothéloz, René Wahlen, Bruno Joss, Peter Leuenberger, Ronald Neher, Hugo Zimmermann, Jörg Jampen und Bernhard Jaun sind erloschen. Hermann Saxenhofer, Zeichnungsberechtigter, ist nun Bürger von Köniz. Es wohnen nun: Viktor Danzeisen, Vizedirektor, in Muri bei Bern; Hans Georg Locher, Prokurist, in Boll, Gemeinde Veehigen, und Erich Möschler, Prokurist, in Worb.

Büro Biel

22. März 1984
Fitness-Institut 77 AG Biel, in B i e l, Fitnesscenter für Körperertüchtigung (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1983, S. 1471). Vera Krizova ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

Büro Burgdorf

22. März 1984
Viktor Lorenz Lastwagen-Reparaturwerkstätte AG, in L y s s a c h (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1975, S. 2705). Die Firma lautet neu: Lorenz Nutzfahrzeuge AG. Neuer Geschäftszweck: Betrieb einer Nutzfahrzeug-Reparaturwerkstätte, Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte und Handel mit Fahrzeugen. Die Statuten wurden am 6. 3. 1984 entsprechend revidiert.

Büro Laufen

22. März 1984
Tonwarenfabrik Laufen AG, in L a u f e n (SHAB Nr. 88 vom 19. 4. 1982, S. 1195). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 21. März 1984 wurde das Aktienkapital von Fr. 3 500 000 um Fr. 500 000 auf Fr. 4 000 000 erhöht durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberriert durch Entnahme von Fr. 500 000 aus den zur Verfügung der Generalversammlung stehenden freien Reserven. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 4 000 000, eingeteilt in 8000 Namenaktien zu Fr. 500.

Büro Nidau

22. März 1984
W. Liechti, in O r p u n d, Brünneranstalt usw. (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1971, S. 134). Die Firma wird infolge Überganges der Aktien und Passiven auf die nachstehend eingetragene «Brünneranstalt W. Liechti AG», in Orpund, gelöscht.

22. März 1984
Brünneranstalt W. Liechti AG, in O r p u n d. Mit Statuten vom 20. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Brünneranstalt bzw. Ausführung von Metallveredelungen für Schwarzoxydationen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. März 1984 mit Bilanz per 31. Dezember 1983 Aktien und Passiven der bisherigen Einzelfirma «W. Liechti», in Orpund, wobei die Aktiven (Kassa, Postcheck, Bank, Debitoren, Wareninventar, transitorische Aktiven, Maschinen, Werkzeuge, Mobilien, Einrichtungen, Betriebsanlagen, Fahrzeuge) Fr. 84 242.55 und die Passiven (Kreditoren, transitorische Passiven) Fr. 8115.35 betragen, so dass sich ein Aktivüberschuss ergibt von Fr. 76 127.20, der zugleich Übernahmepreis ist, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Gesellschaft tritt rückwirkend auf den 1. Januar 1984 in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Einzelfirma «W. Liechti», in Orpund, ein. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Werner Liechti, Präsident, mit Einzelunterschrift; Margrith Liechti-Germann, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Marcel Liechti, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, alle von Landiswil, in Orpund. Geschäftsdomizil: Bruggstrasse 57, 2552 Orpund.

Büro Schwarzenburg

22. März 1984
Fritz Zahnd, in S c h ö n e n t a n n e n, Gemeinde W a h l e r n. Inhaber der Firma ist Fritz Zahnd, von Rüscheleg, in Schönentannen, Gemeinde Wahlern. Autogarage, Karosserie und Automalerei sowie Handel mit Motorfahrzeugen. Schönentannen, 3152 Mamishaus.

Büro Trachselwald

21. März 1984
Wiedmer Söhne Aktiengesellschaft, in Wasen im Emmental, Gemeinde S u m i s w a l d, Tabakserzeugnisse (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1982, S. 1163). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 2. September 1983 wurde das Aktienkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 300 000 herabgesetzt durch Rückzahlung von 600 Aktien zu Fr. 500. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 500. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 13. März 1984 festgestellt. Zweck neu: Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Büro Wimmis (Bezirk Niderrimental)

22. März 1984
Wiedmer Verwaltungen AG, in D i e m t i g e n (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1983, S. 259). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. März 1984 wurde der Sitz nach S p i e z verlegt. Die Firma wurde geändert in: Wiedmer Immobilien + Verwaltungen AG. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Lucern - Lucerne - Lucerna

22. März 1984
Ineichen Treuhand AG, in L u z e r n, Hertensteinstrasse 62, 6004 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. 3. 1984. Zweck: Führung eines Treuhandunternehmens, insbesondere Übernahme von Buchführungs-, Kontroll- und Vermögensverwaltungsmandaten; Finanz-, Steuer-, Unternehmensberatungen; Verwaltung und Leitung von Gesellschaften, Stiftungen und Sekretariaten; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Patenten, Lizenzen und Herstellungsverfahren; An- und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 50 000 liberriert sind. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 20. März 1984 und Bilanz per 1. Januar 1984 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Einzelfirma «Ineichen Treuhand Verwaltungen», in Luzern, sämtliche Aktiven von Fr. 105 318.10 und sämtliche Passiven von Fr. 51 844.10. Vom Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 53 474 werden Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Johann F. Ineichen, von Luzern, in Horw; Delegierter: Hansruedi Krüti, von Kriens, in Luzern, und Mitglied: Arthur Glanzmann, von Luzern und Marbach-LU, in Luzern. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Verwaltungsräte kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien: Ursula Wille, deutsche Staatsangehörige, in Horw.

22. März 1984
Ineichen Treuhand Verwaltungen, in L u z e r n (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1977, S. 3143). Diese Firma wird infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Ineichen Treuhand AG, Luzern», in Luzern, gelöscht.

22. März 1984
Hot Bananas Steelband, in L u z e r n, Verein (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1983, S. 4082). Pia Bucher-Achermann und Martha Trüb sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Präsidentin ist Angela von Burg, von Selzach, in Luzern, und neue Vizepräsidentin ist Susy Hohl, von Wolfhalden, in Horw; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

22. März 1984
Pfenniger & Co., in L u z e r n, Bahnhofbuffet, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1978, S. 3895). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 31. Oktober 1983 aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

22. März 1984
Genossenschaft Splendit Meggen, in M e g g e n (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1982, S. 2055). Diese Genossenschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. März 1984 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

22. März 1984
Arnold Suhr Holding AG, in L u z e r n (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1983, S. 2174). Statutenänderung vom 30. Januar 1984. Es wurde dadurch keine publikationspflichtige Tatsache betroffen. Walter Balmer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Maryse Doswald, von Neuheim, in Luzern.

22. März 1984
Schindler + Schlieren-Aufzüge AG, in E b i k o n (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1984, S. 423). Kollektivprokura zu zweien, erweitert nach Art. 459 Abs. 2 OR, für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Barmet, von Inwil, in Ebikon.

22. März 1984
Schindler + Schlieren - Aufzüge AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in L u z e r n (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1984, S. 423). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ebikon. Kollektivprokura zu zweien, erweitert nach Art. 459 Abs. 2 OR, wurde erteilt an Hans Barmet, von Inwil, in Ebikon.

22. März 1984
Josef Stierli, Maschinen und Metallbau, in S u r s e e (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1984, S. 400). Die Prokura von Hanspeter von Allmen ist erloschen.

22. März 1984
Buchhandlung am Untertor, Edith Vonesch, in S u r s e e (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1978, S. 719). Die Firma lautet nun: Buchhandlung am Untertor, Edith Budmiger-Vonesch. Die Inhaberin heisst nun infolge Verheiratung Edith Budmiger-Vonesch und ist neu Bürgerin von Sursee.

Uri - Uri - Uri

22. März 1984
B. Regli AG, in H o s p e n t a l, Gotthardstrasse, 6493 Hospental (Neueintragung). Gemäss Statuten vom 15. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung von Lebensmittelgeschäften, den Handel mit Immobilien sowie den Abschluss von Miet- und Pachtverträgen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, und ist voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. März 1984 und Übernahmevertrag vom 31. Dezember 1983 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Einzelfirma «Brigitte Regli», in Hospental, Aktiven (Warenvorräte, Mobilien, Kassa) von Fr. 73 984.65 und sämtliche Passiven (diverse Kreditoren) von Fr. 25 984.65 zum Übernahmepreis von Fr. 48 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Brigitte Regli, von und in Hospental.

22. März 1984
Brigitte Regli, in H o s p e n t a l, Lebensmittel- und Haushaltsartikelgeschäft (SHAB Nr. 285 vom 7. 12. 1982, S. 3910). Diese Firma wird infolge Übernahme von Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1984 durch die neue «B. Regli AG», in Hospental, gelöscht.

22. März 1984
Peter Andreas Tresch-Gwerder, in A m s t e g, Betrieb des Hotels «Stern & Post» (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1976, S. 2993). Die Einzelprokura von Ulrich Wolfensberger ist erloschen.

22. März 1984
Hotel Krone Andermatt AG, in A n d e r m a t t (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1980, S. 2871). Die Prokuren von Ulrich Wolfensberger, Ulrich Meuter und Fritz Zbinden wie auch die Kollektivunterschrift zu zweien von Ulrich Wolfensberger sind erloschen.

22. März 1984
Snag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in A l t d o r f (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1983, S. 2527), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschriften von Dr. Hans Hammer und Jean-Louis Scheurer sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien ist neu erteilt an: Dr. Gerold Job, von Schluein, in Uhwiesen, Direktor, und Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Olten, in Kammersrohr, Sekretär des Verwaltungsrates. Jiri Novak ist nun Bürger von Köniz.

22. März 1984
Schweizerischer Bankverein, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in A l t d o r f (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1983, S. 3262). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Kollektivunterschrift zu zweien ist neu erteilt an: Hans Schweizer, von Zürich, in Luzern, und Karl Stadlin, von Zug, in Luzern. Die Unterschrift von Hans Burri ist erloschen.

22. März 1984
Marti AG Luzern, Filiale A l t d o r f, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in A l t d o r f, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeder Art (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1983, S. 715), mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Martin Bieler ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist neu erteilt an: Hans Birrer, von Luzern, in Horw, Walter Lingg, Prokurist, ist nun auch Bürger von Luzern.

Schwyz - Schwyz - Svitto

21. März 1984
Datentechnik Intercom AG, in P f ä f f i k o n, Gemeinde F r e i e n b a c h, Handel mit Anlagen und Geräten der Nachrichtentechnik usw. (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1983, S. 1698). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. März 1984 wurde die Firma geändert in: Datentechnik Intercom Holding AG. Sie bezweckt nun: Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen im Bereiche der Datentechnik sowie von Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Rolf T. Schneider ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokuren von Werner Augustin, Dr. Karl Friedrich, Wilfredo Blaschke-Kutscher und Peter Libby sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift Edwin Stünzi, von Horgen, in Wollerau, in den VR gewählt. Helmut Ulrich, Präsident und Delegierter des VR wohnt nun in Wollerau. Neues Domizil: Poststrasse 9.

22. März 1984
Terminal Scoop AG, in S c h w y z, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Entwicklung von und den Handel mit Geräten der elektronischen Datenverarbeitung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Alois Wiget, von Schwyz, in Hünenberg, Präsident; Aaldert Egbertus de Kerk, niederländischer Staatsangehöriger, in Nieuwegein (NL), Delegierter, und Xaver Auf der Maur, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Domizil: Brühl 16, bei OBT Treuhand AG.

22. März 1984
Jabor GmbH, in P f ä f f i k o n, Gemeinde F r e i e n b a c h, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1983, S. 2539). Die Unterschrift von Heinz Molan, Geschäftsführer, ist erloschen. Dr. Andreas Pechota, Geschäftsführer, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

22. März 1984
Mythen Time AG, in I b a c h, Gemeinde S c h w y z, Handel mit Uhren aller Art, Schmuck usw. (SHAB Nr. 159 vom 14. 7. 1981, S. 2251). Heinz Weber, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich und führt die Bezeichnung «Dr.».

22. März 1984
Franz Steiner, Bauunternehmung, in B r u n n e n, Gemeinde I n g e n b o h l. Inhaber dieser Firma ist Franz Steiner, von Ingenbühl, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl. Betrieb einer Bauunternehmung. Rosengartenstrasse 19.

Obwalden - Obwald - Intervald Sopraselva

22. März 1984
Bayard, Lebensmittel, in G i s w i l (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1983, S. 1839). Das Geschäftslokal an der Brüngrasse 33, Giswil, ist aufgehoben.

Nidwalden - Nidwald - Intervald Sottoselva

22. März 1984
Strassengenossenschaft Gotthardt, Ennetmoos, in E n n e t m o o s. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 20. Januar 1984 eine Genossenschaft, welche die bauliche Instandstellung und den Unterhalt der privaten Erschliessungsstrasse «Gotthardt», in Ennetmoos, sowie die Wahrung der Interessen der Genossenschaft gegenüber Dritten bezweckt. Sie kann zur Erfüllung ihres Zweckes notfalls auch Grundstücke im Einzugsgebiet der «Gotthardtstrasse» erwerben, überbauen, verwalten und veräußern, die «Gotthardtstrasse» vermarkten und vermessen und ins unselbständige Miteigentum aller Benutzer überführen lassen. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist das SHAB. Ein Vorstand von 3 oder mehr Mitgliedern bildet die Verwaltung der Genossenschaft. Diesem gehören an: Rudolf Kühni, von Langnau im Emmental, Präsident; Anna Lisa Krienbühl, von Pfaffnau, Sekretärin; Werner Gisler, von Springen, Kassier, alle in Ennetmoos. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit der Sekretärin oder dem Kassier des Vorstandes; Sekretärin und Kassier zeichnen demzufolge nicht unter sich. Domizil: Gotthardstrasse 24, c/o R. Kühni, 6065 Ennetmoos.

Glarus - Glaris - Glarona

22. März 1984

Schmid und Partner, Wirtschaftstreuhänder und Beratungs AG, in Niederurnen. Mit Statuten vom 20. März 1984 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausübung von Treuhänderfunktionen und damit zusammenhängende Dienstleistungen; Durchführung von Beratungen und Erstellung von Expertisen; technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; sie kann Grundstücke erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Dr. Karl Strässle, von Bütschwil, Winterthur und Zürich, in Oberurnen, Präsident, und Elard R. Schmidt, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Mitglied; sie zeichnen einzeln, sowie ohne Zeichnungsberechtigung: Ida Strässle, von Bütschwil, Winterthur und Zürich, in Oberurnen, Mitglied. Geschäftsdomizil: c/o Dr. Karl Strässle, Ziegelbrückstrasse 22a.

22. März 1984

Grades AG, in Glarus, Beteiligungen, Finanzierungen (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1977, S. 2479). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. August 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

22. März 1984

HDM-Grund und Energie AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 161 vom 14. 7. 1983, S. 2450). Diese Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

22. März 1984

Markham AG, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1958, S. 627). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. September 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

22. März 1984

Roving AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1983, S. 3487). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

22. März 1984

Schamann AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1983, S. 3606). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus nun vorliegt, wird die Firma gelöscht.

22. März 1984

Almatie AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3671). Die Liquidation ist nun durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus noch nicht gelöscht werden.

Zug - Zoug - Zugo

22. März 1984

HRS Hotel Room Service AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. März 1984. Zweck: Verkauf, Vermietung und Wartung von Minibars, Kosmetikbars, Videoanlagen, Hotelsafes und anderen Geräten und Apparaturen an das Gastgewerbe sowie Handel mit Waren aller Art; allgemeine Finanzierungs- und Leasinggeschäfte; Erwerb, Halten und Veräußerung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; Registrierung, Erwerb, Veräußerung und Verwertung von Immaterialgüterrechten wie Patenten, Marken, Mustern und Modellen, Know-how usw.; Kauf, Verkauf, Mieten und Vermieten von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Alfred Andermatt, von Baar, in Walchwil, Direktor mit Einzelunterschrift ist Dr. Jürgen Pletzsch, deutscher Staatsangehöriger, in Walchwil. Domizil: Steinhäuserstrasse, 6330 Cham.

22. März 1984

LJV Textrade AG, in Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. März 1984. Zweck: Handel mit Textilien, insbesondere mit Oberbekleidung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Alfred Andermatt, von Baar, in Walchwil, Direktor mit Einzelunterschrift ist Dr. Jürgen Pletzsch, deutscher Staatsangehöriger, in Walchwil. Domizil: Steinhäuserstrasse, 6330 Cham.

22. März 1984

Alagon Handels AG Zug, bisher in Zug, Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1980, S. 3515). Statutenänderung: 13. März 1984. Neuer Sitz: Hünenberg. Neue Firma: Alagon Handels AG. Domizil: Seematstrasse 29, c/o Aliro Treuhänder AG, 6331 Hünenberg.

22. März 1984

Kaloo AG, in Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. Februar 1984. Zweck: Vermögensverwaltung und Wirtschaftsberatung; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen und Immobilien im Ausland erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Hans Renggli, von Entlebuch, in Küsnacht am Rigi, Präsident, und Werner Müller, von Ettiswil und Grosswangen, in Rüschlikon, sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Landhausstrasse 4d, c/o Robert Schwegler, 6340 Baar.

22. März 1984

InveX AG, in Zug, Import-Export aller Art usw. (SHAB Nr. 61 vom 15. 3. 1982, S. 811). Dr. Walter Wreschner ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Isidor Silbiger, von und in Zürich.

22. März 1984

Ipelis Holding AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. Februar 1984. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen sowie Durchführung von Beratungen technischer und finanzieller Art. Aktienkapital: Fr. 400 000, voll liberriert, 800 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Josef H. Dasser, von Thalwil, in Herliberg. Domizil: Poststrasse 14, c/o Curator AG, 6300 Zug.

22. März 1984

Nutassa AG, in Zug, An- und Verkauf von fremden Währungen usw. (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1981, S. 3663). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1984, S. 978) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984

Synotec AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. März 1984. Zweck: Systemmontagebau und Systemmontagetchnik; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Immobilienobjekte erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rainer Diezinger, von Ernetschwil, in Huttwil. Domizil: Zeughausgasse 7a, c/o Mangold Siegwart Consulting Co AG., 6300 Zug.

22. März 1984

Interwaggon AG, in Zug, internationale Vermietung und Verpachtung von Waggons usw. (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1980, S. 4099). Statutenänderung: 21. März 1984. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 500, auf Fr. 250 000, voll liberriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 500.

22. März 1984

KMG Klynweld Main Goerdeler AG, Zweigniederlassung in Zug. Dienstleistungen einer Revisionsgesellschaft usw. (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1983, S. 1547). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Heinrich Brugger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnet jedoch weiterhin kollektiv zu zweien. Neu in den Verwaltungsrat, als Vizepräsident, wurde gewählt: Peter Hess, bisher Zeichnungsberechtigter; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Merz, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Sekretär derselben, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. März 1984

Instahl AG, in Zug, Vermittlung von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1981, S. 3375). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. März 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Instahl AG in Liquidation durchgeführt. Liquidatorin ist die Treuhänderin von Flüe AG, in Zug. Hans von Flüe, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

22. März 1984

Füsser GmbH, in Zug, Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Patenten usw. (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1979, S. 3699). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 13. März 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Löschung der Firma kann jedoch noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Steuerbehörden noch ausstehen.

22. März 1984

Huck Commercial Ltd., in Hünenberg, Fabrikation von Nieten aller Art usw. (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3927). Die Generalversammlung vom 20. Februar 1984 hat die Fusion mit der Huck Limited, in Hünenberg, beschlossen. Aktiven und Passiven gehen gemäss Bilanz per 31. 12. 1983 im Sinne von Art. 748 OR an die Huck Limited über. Die Huck Commercial Ltd. ist damit aufgelöst.

22. März 1984

Huck Limited, in Hünenberg, Fabrikation von Nieten aller Art usw. (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3927). Die Gesellschaft hat auf dem Wege der Fusion die Huck Commercial Ltd., in Hünenberg, übernommen. Deren Aktiven und Passiven gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1983 gehen damit im Sinne von Art. 748 OR an die Huck Limited über, welche bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erloschen diese Aktien und das Grundkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

22. März 1984

Spegraph AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. März 1984. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Zubehör der grafischen Industrie; kann überdies Know-how, Patente, Lizenzen, Handelsmarken und Grundstücke erwerben, verwerten und veräußern, sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Peter Studer, von Luzern und Maschwanden, in Zug. Domizil: Bahnhofstrasse 27, c/o Rechtsanwalt Peter Studer, 6300 Zug.

22. März 1984

Commentum AG, bisher in Allenwinden, Gemeinde Baar, Beratung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1981, S. 2049). Statutenänderung: 16. März 1984. Neuer Sitz: Zug. Domizil: Chamerstrasse 52, c/o Consensus Treuhänder und Revisions AG, 6300 Zug.

22. März 1984

Video-Rondo GmbH, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 21. März 1984. Zweck: Verleih und Verkauf von Film-, Video- und Fernsehapparaturen; Handel mit Waren aller Art; kann Handelsgeschäfte vermitteln und finanzieren, sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Beratungsfunktionen auf dem Unterhaltungselektroniksektor übernehmen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: Pia Wey, von Luzern, in Hünenberg, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Hans-Jörg Spiess, von Wald AR, in Hünenberg, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einzige Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift ist Pia Wey, Gesellschafterin. Domizil: Schöngrund 24, 6343 Rotkreuz.

22. März 1984

Polako A.G., in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1974, S. 314). Alberto Collenberg, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Diego Lissi, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

22. März 1984

AAF International AG, in Zug, Abschluss und Abwicklung von Patent- und Lizenzverträgen mit der American Air Filter Company Inc. Louisville, Kentucky (USA), usw. (SHAB Nr. 297 vom 22. 12. 1981, S. 4011). Die Unterschriften von Norbert O. Grohman und Frank E. O'Callaghan, Direktoren, sind erloschen. Niklaus H. Meyerhofer, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), wird zusätzlich zum Direktor ernannt; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Zum weiteren Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Steven J. Wiggers, niederländischer Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH. James E. Winchell, der Vizepräsident des VR bleibt, ist nicht mehr Direktor, sondern Vizedirektor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Malcolm C. Winsper, amerikanischer Staatsangehöriger, in Louisville, Kentucky (USA).

22. März 1984

Voyages Exo SA (Voyages Exo AG) (Voyages Exo, Inc.), in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. März 1984. Zweck: Vertrieb, Ein- und Verkauf von Reisearrangements, insbesondere vororganisierten Gruppenreisen, sowie Erbringung aller Dienstleistungen des Reisebürofaches; kann Liegenschaften erwerben und sich an Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Roger Baud, von Gimel, in Battersdorf. Domizil: Poststrasse 14, c/o Ainos, 6300 Zug.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

21 mars 1984

Fabrique de meubles Paul Déforel Bulle S.A. en liquidation, à Bulle (FOSC du 12. 7. 1976, no 160, p. 1976). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

21 mars 1984

Carrosserie Morand, M. et Y. Morand, à La Tour-de-Trême. Michel Morand et Yvan Morand, tous deux de La Tour-de-Trême, à Broc, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er juin 1982. Exploitation d'une carrosserie. Zone artisanale, 1635 La Tour-de-Trême.

21 mars 1984

Nederlandsche Middenstandsbank (Suisse) S.A., succursale de Bulle, à Bulle (FOSC du 30. 5. 1983, no 122, p. 1839), ayant son siège principal à Zurich. Onno Van Den Broek, de nationalité hollandaise, à Vessy, est nommé directeur-adjoint, avec signature collective à deux. Roger Bucher, de Lucerne, à Nyon, est nommé fondé de pouvoir, avec signature collective à deux.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

22 mars 1984

Clair Mont S.A. Domdidier, à Domdidier, immeubles (FOSC du 26. 2. 1980, p. 643). Pierre Dubey, de Domdidier, à Payerne, a été nommé membre du conseil d'administration; il engage la société par sa signature collective à deux.

Bureau de Fribourg

22 mars 1984

Uniwold Properties S.A., à Fribourg, affaires immobilières, etc. (FOSC du 4. 5. 1976, no 103, p. 1235). Date de la dissolution: 21. 3. 1984. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Uniwold Properties S.A. en liquidation, par l'administrateur Philippe von der Weid, nommé liquidateur, avec signature individuelle.

22 mars 1984

Compagnie d'Investissements Industriels Comind Holding S.A., à Fribourg (FOSC du 8. 12. 1983, no 287, p. 4195). Date de la dissolution: 9. 3. 1984. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Compagnie d'Investissements Industriels Comind Holding S.A. en liquidation, par la société Multifiduciaire S.A. de Contrôle et de Management, à Fribourg. L'administrateur Henri-E. Magnenat a démissionné; sa signature est radiée.

22 mars 1984

Société de Banque Suisse, succursale de Fribourg (FOSC du 28. 9. 1983, no 226, p. 3350), avec siège principal à Bâle. La procuration d'André Gex est éteinte.

22 mars 1984

SCDC Société anonyme pour la Création et la Distribution des cachemires laines fines en liquidation, à Fribourg (FOSC du 13. 9. 1982, no 212, p. 2955). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

22 mars 1984

BSP Informatique S.A., à Fribourg, fournir des prestations de services dans tous les domaines du traitement électronique de l'information, etc. (FOSC du 29. 2. 1984, no 50, p. 732). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 2.

22 mars 1984

Ursula Hoyle, à Fribourg. La titulaire-est Ursula Hoyle, de St-Gall, à Fribourg. Etude, recherche et réalisation de produits en métal, matières synthétiques et matériaux spéciaux. Rue des Forgeons 24.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

22 mars 1984

Cécile Bongard et Yvonne Deillon, à Romont, exploitation du Café du Cerf, société en nom collectif (FOSC du 17. 6. 1983, no 138, p. 2108). L'associée Yvonne Deillon s'est retirée de la société dès le 31. 12. 1983. Josette Dewarrat, d'Attalens, à Bulle, est entrée dès le 1. 1. 1984 comme associée dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Cécile Bongard et Josette Dewarrat. La nouvelle associée engage la société par sa signature individuelle.

Biro Tafers (Bezirk Sense)

19. März 1984

Käserreigenossenschaft Niedermuhren, in Niedermuhren, Gemeinde St. Antoni (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1975, S. 1517). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Pius Vonlanthen, Präsident; Ueli Hediger, Vizepräsident, und Franz Fasel, Sekretär; ihre Unterschriften sind erloschen. Ernst Kupferschmid, von Sumiswald, in Duttschhus, ist jetzt Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Leo Stoll, von St. Antoni, in Menzishaus, Gemeinde St. Antoni, ist jetzt Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Urs Vonlanthen, von St. Antoni und Heitenried, in Niedermuhren, Gemeinde St. Antoni, ist Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Stadt Solothurn

22. März 1984

Garage Eral, Erich Flickiger & Cie., in Solothurn, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1982, S. 252). Der Gesellschafter Kurt Flickiger, nun wohnhaft in Bellach, hat seine Kommandite von Fr. 11 000 auf Fr. 6000 herabgesetzt. Beatrice Flickiger geborene Kummli, von Auswil, in Solothurn, ist als Kommanditistin mit einer Kommandite von Fr. 6000 in die Gesellschaft eingetreten. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Erich Flickiger wohnt nun in Solothurn.

27. März 1984
Wogno Solothurn, in Solothurn. Mit Statuten vom 23. 2. 1984 besetzt unter dieser Firma eine Genossenschaft. Sie bezweckt ihren Mitgliedern durch Bau, Finanzierung und Kauf preisgünstigen Wohnraum zu verschaffen, diesen dauernd der Spekulation zu entziehen und selbstverwaltete, sichere und gemeinschaftliche Wohnformen zu verwirklichen. Beabsichtigte Sachübernahme: Liegenschaft Grundbuch Halten Nr. 18 zum Höchstpreis von Fr. 500 000. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 2000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Publikationsorgan: SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Der Präsident Alexander Kunz, von Dielsdorf, in Solothurn, und die Mitglieder Rolf Harder, von Schaffhausen, in Solothurn, und Margrith Felder, von Fräschels, in Riedholz, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Stalden 37, beim Präsidenten Alexander Kunz.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung
Daneba Beteiligungen AG, in Basel (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1069). Richtiger Name des Verwaltungsrates: Dr. Jürg P. Rittmann.

21. März 1984
Apic SA, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1982, S. 3268). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 17. 1. 1984. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

21. März 1984
Joseph Birrer AG, Basel, in Basel, Bauelemente usw. (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2088). Gesellschaft durch Konkurs vom 5. 3. 1984 aufgelöst.

21. März 1984
Boxan GmbH, in Basel, chemische Reinigung usw. (SHAB Nr. 179 vom 3. 8. 1976, S. 2232). Gesellschaft durch Konkurs vom 5. 3. 1984 aufgelöst.

21. März 1984
Inflagranti, Silvia Neumann, in Basel, Rümelinplatz 19, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaberin: Silvia Neumann, von Liestal, in Bern. Damen-Mode-Boutique.

21. März 1984
Marc Hägeli, in Basel, Buchhaltungen usw. (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1982, S. 1766). Firma nun: Hägeli Treuhand. Geschäftsnatur nun: Treuhandbüro.

21. März 1984
Trans Container Marketing AG, in Basel (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1984, S. 911)
Trans Container Services AG, in Basel (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1984, S. 911)

Aus Verwaltungsrat ausgeschieden. Jolana Ratz; Unterschrift erloschen.

21. März 1984
Pax, Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1984, S. 717). Prokura Peter Schweizer erloschen.

21. März 1984
Bank Finalba AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 645), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Paul Binz, Direktor, und Heinz Frauchiger, Vizedirektor, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Otzenberger, von Luzern und Grossdietwil, in Luzern, Direktor, sowie Dr. Joseph Lenggen, von Embd, in Erlenbach ZH, und Walter Kessler, von und in Zürich; beide Vizedirektoren.

21. März 1984
Herbert Ott & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Maschinen usw. (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1982, S. 1000). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Herbert Ott AG», in Basel, erloschen.

21. März 1984
Herbert Ott AG, in Basel, Missionsstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. 3. 1984. Zweck: Vertrieb von Maschinen und Anlagen, insbesondere Pumpen, Kompressoren und Antriebsaggregate, sowie Produktion dieser Gegenstände und Übernahme von Vertretungen in- und ausländischer Hersteller auf den genannten Gebieten. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Geschäften beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll libereit, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 1 057 301.33 und Passiven von Fr. 141 524.53 der erloschenen Kommanditgesellschaft «Herbert Ott & Co.», in Basel, gemäss Bilanz per 1. 1. 1984, zum Preise von Fr. 915 776.80, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Herbert Ott, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg (D), Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Werner Mangold, von Böcken, in Basel, und René Dubach, von Eggwil, in Basel; beide mit Unterschrift zu zweien. Einzelprokura: Eberhard Walz, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg (D).

21. März 1984
Socitour Finanz AG, in Basel (SHAB Nr. 58 vom 9. 3. 1984, S. 852). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Hendrik Riemstra, kanadischer Staatsangehöriger, in Vence (F).

21. März 1984
Restaurantsbetriebe zur Gaslaterne AG, in Basel (SHAB Nr. 294 vom 18. 12. 1981, S. 3976). Statutenänderung: 20. 3. 1984. Firma nun: Gaslaterne AG. Zweck nun: Führung von Restaurantsbetrieben, wenn immer möglich unter der Enseigne «Gaslaterne», «Mandarin-Zur Gaslaterne» oder «Mandarin». Die Gesellschaft befasst sich überdies mit der Abwicklung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art. Sie kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

22. März 1984
ESM Electronic-Service Marchesi, in Aesch, Handel mit und Service von Haushaltapparaten und Unterhaltungselektronik usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1978, S. 2100). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. März 1984
Hans Gloor, in Oltingen, Angergasse 32a, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Hans Gloor-Gysin, von Oltingen und Leutwil, in Oltingen. Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei.

22. März 1984
Car und Reisebüro Tschudin AG, in Muttlenz, durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 274 vom 24. 11. 1982, S. 3768). Firma nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

22. März 1984
Kurt Ogg, Treuhandbüro, in Schaffhausen (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1955, S. 3072). Einzelunterschrift wurde erteilt an Harry Egger, von St. Gallen, in Schaffhausen.

22. März 1984
Schweizerische Seil-Industrie AG, in Schaffhausen, Herstellung von und Handel mit Draht-, Hanf- und Baumwollseilen usw. (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1983, S. 4048). Hans Gädiger ist nicht mehr Direktor, bleibt jedoch Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet in dieser Funktion weiterhin zu zweien. Walter Kern ist nun Direktor, weiterhin mit Unterschrift zu zweien.

22. März 1984
Silo-Transport-Genossenschaft Sitra, in Schaffhausen (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1978, S. 3739). Renato Baldini ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Fischer, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und der bisherige Präsident Hans Frischknecht ist nun Mitglied; beide zeichnen weiterhin zu zweien.

22. März 1984
Daniel Schmid, in Schaffhausen, Hintergasse 1, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Schmid, von Ramsen, in Schaffhausen. Betrieb des Restaurants «Frohnsinn».

22. März 1984
Spire AG, bisher in Brugg, Beteiligungen, Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4042). Am 2. Februar 1984 wurden die Statuten geändert, die ursprünglich vom 10. 5. 1972 datieren und letztmals am 3. 12. 1979 geändert worden sind. Der Sitz wurde verlegt nach Schaffhausen, Mühlenalstrasse 105, bei Georg Fischer Aktiengesellschaft. Die Firma wurde geändert in **Infag Industrie-Informatik AG**, und der Zweck lautet neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informatik, insbesondere die Einführung von Informatiksystemen aller Art in Industrie, Gewerbe und Handel. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereit; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht neu aus 1 bis 5 Mitgliedern. Rudolf Senn ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehören dem VR an mit Unterschrift zu zweien: Martin Stamm, von Schleithem, in Schaffhausen, Präsident; Dr. Hans Peter Ricci, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall; Heinz C. Hofer, deutscher Staatsangehöriger, in Schaan (FL). Prokura zu zweien zusammen mit einem Zeichnungsberechtigten wird erteilt an: Jean Wäckerlin, von und in Siblingen; Jürg Masson, von und in Schaffhausen.

22. März 1984
Spire AG, bisher in Brugg, Beteiligungen, Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4042). Am 2. Februar 1984 wurden die Statuten geändert, die ursprünglich vom 10. 5. 1972 datieren und letztmals am 3. 12. 1979 geändert worden sind. Der Sitz wurde verlegt nach Schaffhausen, Mühlenalstrasse 105, bei Georg Fischer Aktiengesellschaft. Die Firma wurde geändert in **Infag Industrie-Informatik AG**, und der Zweck lautet neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informatik, insbesondere die Einführung von Informatiksystemen aller Art in Industrie, Gewerbe und Handel. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereit; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht neu aus 1 bis 5 Mitgliedern. Rudolf Senn ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehören dem VR an mit Unterschrift zu zweien: Martin Stamm, von Schleithem, in Schaffhausen, Präsident; Dr. Hans Peter Ricci, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall; Heinz C. Hofer, deutscher Staatsangehöriger, in Schaan (FL). Prokura zu zweien zusammen mit einem Zeichnungsberechtigten wird erteilt an: Jean Wäckerlin, von und in Siblingen; Jürg Masson, von und in Schaffhausen.

22. März 1984
Spire AG, bisher in Brugg, Beteiligungen, Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4042). Am 2. Februar 1984 wurden die Statuten geändert, die ursprünglich vom 10. 5. 1972 datieren und letztmals am 3. 12. 1979 geändert worden sind. Der Sitz wurde verlegt nach Schaffhausen, Mühlenalstrasse 105, bei Georg Fischer Aktiengesellschaft. Die Firma wurde geändert in **Infag Industrie-Informatik AG**, und der Zweck lautet neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informatik, insbesondere die Einführung von Informatiksystemen aller Art in Industrie, Gewerbe und Handel. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereit; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht neu aus 1 bis 5 Mitgliedern. Rudolf Senn ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehören dem VR an mit Unterschrift zu zweien: Martin Stamm, von Schleithem, in Schaffhausen, Präsident; Dr. Hans Peter Ricci, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall; Heinz C. Hofer, deutscher Staatsangehöriger, in Schaan (FL). Prokura zu zweien zusammen mit einem Zeichnungsberechtigten wird erteilt an: Jean Wäckerlin, von und in Siblingen; Jürg Masson, von und in Schaffhausen.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

16. März 1984
Landwirtschaftlicher Verein Speicher, in Speicher (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1977, S. 1885). Ulrich Zellweger, Kassier, und Hans Eugster, Aktuar, sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Robert Gantenbein, von Grabs, in Speicher, Kassier, sowie Hans Hauri, von Seon, in Speicher, Aktuar.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

21. März 1984
Minusenergie-Technik AG, in Vilters (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1983, S. 4299). Rudolf Liesch ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Benno Scherrer, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt anstelle der Kollektiv-, neu Einzelunterschrift.

21. März 1984
Forex AG, in Rapperswil, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3673). Jürg S. Lenherr, bisher Vizedirektor, wurde zum Direktor ernannt; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

21. März 1984
Gema Bauelemente AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1983, S. 3875). Roman Bischof, Hanni Brunner und Heinz Leupp führen ihre Kollektivprokura zu zweien neu beschränkt auf den Hauptsitz; Peter Bachmann und Max Lier führen ihre Kollektivprokura zu zweien nicht mehr beschränkt auf den Hauptsitz, sondern neu für das Gesamtunternehmen.

21. März 1984
Schweizer Verband der Raiffeisenkassen, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1983, S. 2789). Die Unterschrift von Dr. Theophil Wirth, Vizedirektor, und die Prokura von Peter Stillhart sind erloschen. Jean-Daniel Rossier und Kurt Zobrist, letzterer nun in Gais, führen anstelle der Prokura neu Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Verena Bauer, von Homburg, in Arbon; Peter Bernhardsgrütter, von Gossau SG; René Lüthi, von Stettfurt, letztere beiden in St. Gallen; Markus Himmelberger, von Herisau, in Eggersriet; Marcel Kesseli, von Gams, in St. Gallen; Erwin Scheier, von Appenzell, in Rorschacherberg; André Bosson, von Rue, in Vuadens; Xaver Leiggener, von und in Ausserberg, und Theo Müller, von und in Etziken.

21. März 1984
Kleine Komodie St. Gallen, in St. Gallen, Verein (SHAB Nr. 128 vom 3. 6. 1976, S. 1576). Die Unterschriften der Vorstandsmitglieder Barbara Fischbacher, Vizepräsidentin; Marta Lühinger und Marie Claire Baumann sind erloschen. Das bisherige Vorstandsmitglied Bruno Broder wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Das Vorstandsmitglied Rolf Lüthi, ist nicht mehr Aktuar, und wohnt nun in Eggersriet. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Liana Ruckstuhl, von Zürich, Zezikon und Braunau, Aktuarin; Marie Theres Thomann, von Märwil, und Hanspeter Etter, von Appenzell, alle drei in St. Gallen. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des Vorstandes. Neue Adresse: bei Bruno Broder, Ramenstrasse 6, 9014 St. Gallen.

21. März 1984
Horseh Systems Engineering, in Sax, Gemeinde Sennwald. Inhaber der Firma ist Gabriel Horsch, von Oberhelfenschwil, in Gams. Beratungen und Entwicklungen auf dem Gebiete der Mikroelektronik. Brühl, 9468 Sax.

21. März 1984
Interim AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. März 1984 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien, Verwaltung von Liegenschaften sowie Planen, Überwachen und Leiten von Neu- und Umbauten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Werner Eicher, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Herisau. Geschäftsadresse: Kornhausstrasse 28, 9000 St. Gallen.

21. März 1984
Amazellen AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. März 1984 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung von Hotel- und Restaurationsbetrieben. Die Gesellschaft kann touristische Projekte jeglicher Art fördern sowie selbst betreiben, Patente kaufen, Grundstücke erwerben und verkaufen und sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung die Grundstücke Nrn. 823 und 1582, Grundbuch Quartun, zum Preise von Fr. 2 000 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Emil Nisple, von und in Appenzell, Präsident, und Albert Kappler-Bucher, von Wattwil, in Wangs, Gemeinde Vilters. Geschäftsadresse: c/o Emil Nisple, Rechtsanwalt, Oberer Graben 26, 9000 St. Gallen.

22. März 1984
Protronic AG, in Jona, Beratung, Schulung, Forschung und Entwicklung auf dem Gebiet der industriellen Elektronik usw. (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1983, S. 3279). An der Generalversammlung vom 20. März 1984 wurde die Firma geändert in: **Frei + Büsser AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

22. März 1984
Zerva AG, in St. Gallen, Handel mit sowie Vertrieb und Verkauf von Gütern jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1979, S. 1905). Markus Hauser ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hannes Hauser ist nicht mehr Präsident; er bleibt jedoch Mitglied des VR und führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Walter Weder, von Diepoldsau, in Ebersol, Gemeinde Mogelsberg.

22. März 1984
Gallensis Immobilien AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 231 vom 5. 10. 1982, S. 3176). Emil Kellenberger, Geschäftsführer, führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

22. März 1984
Inspecta Treuhand AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 249 vom 23. 10. 1980, S. 3464). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Max Roth, von Hemberg, in Urnäsch.

22. März 1984
Rhinetechnex AG, in Widnau, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1983, S. 3701). Einzelunterschrift wurde erteilt an Al-Saadi Tuma Aziz, irakischer Staatsangehöriger, in Heerbrugg, Gemeinde Au.

22. März 1984
Mettler & Co. Aktiengesellschaft, in St. Gallen, Gewebe aller Art (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1984, S. 90). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Werner Brinkmann, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen.

22. März 1984
Büro Witzig AG, in St. Gallen, Büromöbel usw. (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1979, S. 1065). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat und als Delegierter gewählt: Martin Witzig, von Laufenhüwen, in Frauenfeld. Die Prokura von Carl Claus, Geschäftsführer, ist erloschen. Zum neuen Geschäftsführer mit Einzelprokura wurde ernannt: Friedrich Hänni, von Toffen, in Uzwil.

22. März 1984
Fabien AG, in St. Gallen, Import- und Exportgeschäft usw. (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2010). Fritz Tüscher ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR und als Präsident gewählt: Martin Schaub-Sigrist, von Rünenberg, in St. Gallen.

22. März 1984
M. & J. Keel Ehevermittlung, bisher in St. Gallen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1982, S. 1629). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Schafisheim (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1984, S. 981) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984
Pegasus C. Schmiedt, in St. Gallen, temporäre Stellenvermittlung (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2089). Die Firmainhaberin Christine Schmiedt wohnt nun in Walzenhausen.

22. März 1984
Produits Royaux R. Zellweger, bisher in Wolfhalden (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1983, S. 2732). Die Firma hat ihren Sitz nach Montlingen, Gemeinde Oberriet, verlegt, wo der Firmainhaber René Zellweger, von Teufen AR, nun auch wohnt. Geschäftsnatur wie bisher: Verkauf von Bienen- und Naturprodukten. Einzelprokura ist weiterhin erteilt an Anemarie Zellweger-Eisenhut, von Teufen AR, nun in Montlingen, Gemeinde Oberriet. Geschäftsadresse: Agersten 4068, 9462 Montlingen.

22. März 1984
Kurt Saekmann Schreinerei, in Dicken, Gemeinde St. Peterzell. Inhaber der Firma ist Kurt Saekmann, von Flawil, in Dicken, Gemeinde St. Peterzell. Schreinerei. Neudicken, 9115 Dicken.

22. März 1984
Galerie & Edition Buchmann, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1981, S. 2736). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Basel (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1984, S. 964) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

22. März 1984
Fortunex AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. März 1984 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von Geldanlagen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen; Grundstücke erwerben und veräußern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: René Braunwalder, von Oberuzwil, in St. Gallen, Präsident, und Marcel Butz, von Oberbüren SG und Niederhelfenschwil, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Schreinerstrasse 7, 9000 St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

16. März 1984

Nägele-Capaul Aktiengesellschaft, Triesen, Zweigniederlassung Flims, in F l i m s. Unter dieser Firma hat die Nägele-Capaul Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Triesen (FL), eingetragen im Handelsregister des Fürstentums Liechtenstein seit dem 21. 12. 1981, durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 8. 3. 1984, in Flims eine Zweigniederlassung errichtet. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. 12. 1981. Zweck: Handel mit, Vermietung, Entwicklung und Fertigung von Sprech-, Daten- und Richtfunkgeräten, nachrichten-technischen Anlagen, Elektronikgeräten und Zubehör aller Art sowie Ausführung der damit verbundenen Installations-, Service- und Reparaturarbeiten. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Publikationsorgan: Liechtensteiner Volksblatt. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Arnold Nägele, von und in Triesen (FL), Präsident, und Alexander Capaul, von und in Flims; beide mit Einzelunterschrift. Domizil: Hauptstrasse 210A, 7018 Flims Waldhaus.

19. März 1984

Boutique Rodolfo, R. Pol, in Vulpera, Gemeinde Tarasp, Handel mit Bekleidung (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1981, S. 2676). Diese Firma hat den Sitz nach St. Moritz verlegt. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Handel mit Damen- und Herrenmode. Neues Domizil: Gallaria Caspar Badrut, Via dal Bañ 52, 7500 St. Moritz.

19. März 1984

Marcel Casanova, in Chur, Inhaber: Marcel Casanova, von Villa, in Chur, Handel mit Lebensmitteln. Masanserstrasse 70, 7000 Chur.

21. März 1984

Tuss AG, in K ü b l i s, Betrieb von und Beteiligung an Sportanlagen (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981, S. 2848). Andrea Grisch, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet weiterhin einzeln. Neue Verwaltungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alfons Barlan, von Ramosch, in Küblis, und Edgar Huwyler, von Abtwil, in Reinach BL.

21. März 1984

Lutin S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC del 15. 7. 1976, n. 163, p. 2018). Atto pubblico del 5 marzo 1984: scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale: Lutin S.A. in liquidazione, dal liquidatore Dott. Severo Antoni, già amministratore unico, con firma individuale solamente quale liquidatore.

21. März 1984

Aricon SA (Aricon AG), in Disentis/ Mustér, Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 20. März 1984. Zweck: Erwerb, Beibehaltung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Im weiteren erbringt sie sämtliche Dienstleistungen auf dem Gebiet der Architektur- und Bauwesens. Sie beabsichtigt, die Liegenschaft Hotel Post in Disentis/ Mustér, Parzelle 871, Plan 15, zum Preise von höchstens Fr. 600 000 zu erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Thomas Bischof-Condrua, von Eggersriet, in Disentis/ Mustér. Domizil: c/o Th. Bischof, Auletta, 7180 Disentis/ Mustér.

21. März 1984

Basura AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1984, S. 926). Die Prokuren von Henri Staal und Arthur Diederik Habbe sind erloschen.

21. März 1984

Gricura AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984, S. 196). Die Prokura von Henri Staal ist erloschen.

21. März 1984

Aeropharm GmbH, in Chur, Handel mit chemischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1969, S. 2718). Öffentliche Urkunde vom 21. 3. 1984: Auflösung der Gesellschaft. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung ist aufgeschoben mangels Zustimmung der zuständigen Steuerverwaltungen.

22. März 1984

Antimen S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC del 30. 3. 1978, n. 73, p. 962). Lo statuto è stato modificato il 21 marzo 1984. Nuova sede: San Bernardino, comune di Mesocco. Franco Felder, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Diego Colombo, da Stabio in Montagnola. Nuovo recapito: c/o Mons Avium C, 6549 San Bernardino.

22. März 1984

Murinascia S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC del 30. 3. 1978, n. 73, p. 962). Lo statuto è stato modificato il 21 marzo 1984. Nuova sede: San Bernardino, comune di Mesocco. Franco Felder, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Diego Colombo, da Stabio in Montagnola. Nuovo recapito: c/o Mons Avium C, 6549 San Bernardino.

Aargau - Argovie - Argovia

21. März 1984

Imeda AG, in K o b l e n z, Achenbergstrasse 425, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 3. 1984. Zweck: Import und Export von Möbeln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Karl Meier, von Würenlingen, in Koblenz, mit Einzelunterschrift.

21. März 1984

Peter Wüst AG, bisher in M e n z i k e n, Elektro- und Telefonanlagen usw. (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1925). Statutenänderung: 13. 3. 1984. Sitz nun: R e i n a c h AG, Alzbachstrasse 42. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Antonius de Moor, dessen Unterschrift erloschen ist, und Julia Moos. Unterschrift Guido Moos, der Verwaltungsratsmitglied bleibt, erloschen. Silvia Wüst, Verwaltungsratsmitglied, heisst infolge Verheiratung Silvia de Moor und wohnt nun in Reinach AG. Peter Wüst, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Reinach AG.

21. März 1984

Armbruster & Zürcher AG, bisher in K ö n i z (SHAB Nr. 262 vom 10. 11. 1982, S. 3593). Statutenänderung: 28. 2. 1984. Sitz nun: S p r e i t e n b a c h, Langackerstrasse 51, bei Sanus AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 1. 4. 1964. Zweck: Beteiligungen; Finanz- und Handelsgeschäfte; Abschluss von Leasing-Verträgen; Vertretungen; Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Verwaltung von Vermögenswerten; Beratungen und Expertisen; Ausübung von Treuhänderfunktionen und sonstigen Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Warenvorräte, Mobilien, Einrichtungen und Maschinen, gemäss Inventar vom 31. 3. 1964, zum Preise von

Fr. 40 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Beat Berger; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Ernst Schneider, von Zell ZH, in Spreitenbach.

21. März 1984

Ohag Beratungen AG, bisher in K ö n i z (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1983, S. 3099). Statutenänderung: 28. 2. 1984. Sitz nun: S p r e i t e n b a c h, Langackerstrasse 51, bei Sanus AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 11. und 16. 3. 1970. Zweck: Beteiligungen; Finanz- und Handelsgeschäfte, insbesondere Durchführung von Beratungen in diesem Zusammenhang; Abschluss von Leasing-Verträgen; Vertretungen; Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Verwaltung von Vermögenswerten; Beratungen und Expertisen; Ausübung von Treuhänderfunktionen und sonstigen Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 120 000, voll liberiert, 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Beat Berger; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Ernst Schneider, von Zell ZH, in Spreitenbach.

21. März 1984

Red AG, bisher in G l a r u s (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1983, S. 2971). Statutenänderung: 28. 2. 1984. Sitz nun: S p r e i t e n b a c h, Langackerstrasse 51, bei Sanus AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 3. 7. 1975. Zweck: Anlage von Kapitalien in und Finanzierung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Beat Berger; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Ernst Schneider, von Zell ZH, in Spreitenbach.

21. März 1984

Perma-Trade AG, bisher in K l o t e n (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2086). Statutenänderung: 12. 1. 1984. Sitz nun: R e i n a c h, Löhrenstrasse 7. Datum der ursprünglichen Statuten: 3. 6. 1977. Zweck: Herstellung von und Handel mit technischen Artikeln; Übernahme von Vertretungen; Beteiligungen und Finanzierungen; Erwerb von Grundstücken; Handel mit Wasseraufbereitungsanlagen. Grundkapital: Fr. 200 000, mit Fr. 100 000 liberiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: diverse Forderungen gemäss Vertrag vom 18. 5. 1977, zum Preise von Fr. 100 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an (bisher): Max Dumont, von Le Locle, in Reinach AG, mit Einzelunterschrift.

21. März 1984

Restaurant Mutschellen, E. Lüscher-Alenspach, in Berikon (SHAB Nr. 266 vom 15. 11. 1982, S. 3648). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

21. März 1984

Egloff + Känzig AG, Zweigniederlassung in Baden, Eschenbachweg 6, Dätwil (Neueintragung), mit Hauptsitz in Niederrohrdorf. Errichtung: Verwaltungsratsbeschluss vom 6. 2. 1984. Firma am Hauptsitz: «Egloff + Känzig AG». Eintragung im Handelsregister Aargau: 30. 6. 1971 (letzte Publikation SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 942). Zweck: Projektierung und Ausführung von sanitären Anlagen, Heizungen, Ölfeuerungen und Lüftungen sowie Betrieb einer Werkstatt. Vertretung der Zweigniederlassung, Einzelunterschrift führen: Urs Egloff, von Niederrohrdorf, in Baden; Verwaltungsratspräsident, und Beat Känzig, von Oberbipp, in Oberrohrdorf, Verwaltungsratsmitglied.

21. März 1984

Road Color AG, in U n t e r k u l m, Wynematte 480, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 19. 3. 1984. Zweck: Betrieb einer Autolackierwerkstatt. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Büroeinrichtung, Maschinen, Werkzeuge und diverse Materialien, gemäss Vertrag und Inventar vom 19. 3. 1984, zum Preise von Fr. 20 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Daniel Christen, von Wynigen, in Menziken, Präsident, und Peter Lüscher, von Seon, in Zetwil; beide mit Einzelunterschrift.

21. März 1984

Milchverwertungsgenossenschaft Melligen, in Melligen (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1975, S. 3). Aus Vorstand ausgeschieden: Josef Frey, Präsident, und Fritz Bodenmann, Aktuar; Unterschriften erloschen. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst Hirt, von Birrhard, in Melligen, Präsident, und Josef Busslinger, von Baden, in Melligen, Aktuar.

21. März 1984

Som-Auto Jürg Sommerhalder, in A a r a u, Rössligutstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Sommerhalder, von Schlossrued, in Schmidrued, Autohandel.

21. März 1984

E. Karadeniz, in S p r e i t e n b a c h, Shopping Center '13, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eyüp Karadeniz, türkischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Handel mit Allgöd.

21. März 1984

Systembau Topel AG, in U n t e r s i e g e n t h a l, aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 230 vom 4. 10. 1982, S. 3165). Das Spezialliquidationsverfahren wurde am 20. 1. 1983 abgeschlossen. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv.

21. März 1984

AVA Alfieri Vermittlungsagentur, in G r ä n i c h e n, Lederwaren usw. (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1978, S. 701). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen. (Amtliche Löschung gemäss Art. 60 HRGv).

21. März 1984

Nord-Süd-Garage F. Leimbacher, in A u w, Autogarage (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1981, S. 785). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

21. März 1984

Asta Oelfuerungen A. Staub, bisher in K i r c h l e e r a u (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1982, S. 386). Sitzverlegung nach T r i e n g e n (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1984, S. 963). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

21. März 1984

Belfuma Collection AG, in M e n z i k e n, exklusive Geschenkartikel usw. (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1984, S. 660). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Walter Merker, von und in Baden.

21. März 1984

Schoop & Co vormals Stauffer Söhne, in M u r g e n t h a l, Herren- und Damenbekleidung usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1979, S. 2034). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

21. März 1984

Hobby Shop Margrit Fehlmann, in K ü t t i g e n, Herstellung und Verkauf von Handarbeitartikeln usw. (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1983, S. 1066). Weitere Geschäftsnatur: Handel mit Bastelartikeln. Weiteres Verkaufslokal: Niedergörsen, Hauptstrasse 23.

21. März 1984

Urs Hunziker, Bäckererei und Lebensmittel, in M u h e n (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1983, S. 2177). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

Berichtigung

Gross & Sax, in F r a u e n f e l d (SHAB Nr. 70 vom 23. 3. 1984, S. 1029). Die Gesellschafterin heisst richtig: Ninetta Gross.

21. März 1984

Logomatic Holding AG, bisher in E n n e t b ü r g e n, Beteiligung an Unternehmen der Unterhaltungsmaschinenbranche, die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4171). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. März 1984 wurde der Sitz nach Kreuzlingen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 16. Dezember 1982 wurden entsprechend geändert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Walter Studer, einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Otto Frischknecht, von Herisau, in Kreuzlingen, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Domizil: Hauptstrasse 23, 8280 Kreuzlingen.

21. März 1984

Ernst Hürlimann AG Fischingen, in F i s c h i n g e n, Ausführung von elektrischen Installationen, Handel mit Elektro- und Haushaltartikeln, Betrieb einer mechanischen Werkstatt (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2562). Ernst Hürlimann, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Karl Hürlimann, Mitglied, ist aus dem VR ausgetreten. Die Prokuren von Urs Eisenegger und Rudolf Amrhein sind erloschen.

21. März 1984

Schlossgarten Wohnbau AG, in F r a u e n f e l d (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1030). Albert Grob, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Konrad Gadiet, nun einziges Mitglied, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

21. März 1984

Maltech Müller AG, in W e i n f e l d e n, Betrieb eines Malergeschäftes in Weinfeld (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4389). Erwin Müller, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten. Neu wurde Wilfried Siedenhans als Mitglied in den VR gewählt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

21. März 1984

Maltech Müller AG, Zweigniederlassung in F r a u e n f e l d (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4389). Maltech Müller AG, Zweigniederlassung in K r e u z l i n g e n (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4389). Maltech Müller AG, Zweigniederlassung in S t e c k b o r n (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4389).

Maltech Müller AG, Zweigniederlassung in B i s c h o f s z e l l (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4389) mit Hauptsitz in Weinfeld. Wilfried Siedenhans ist nun Mitglied des Verwaltungsrates; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

21. März 1984

Hermann Maier, Landmaschinen, 8507 Hörhausen, in Hörhausen, Gemeinde G ü n d e l h a r t - H ö r h a u s e n. Firmainhaber ist Hermann Maier von und in Eschenz. Handel mit Landmaschinen, Reparatur- und Servicearbeiten, mechanische Werkstatt und Benzinverkauf. 8507 Hörhausen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

21. März 1984

Birra-Bellinzona Società Anonima, in B e l l i n z o n a, fabbricazione e vendita birra (FUSC del 18. 6. 1981, n. 137, p. 1957). Karl Hütz, dimissionario, non è più direttore e la sua firma è estinta.

Ufficio di Locarno

21. März 1984

Registratori di Cassa Verbano SA, in L o c a r n o. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 6 marzo 1984. Scopo: la compra-vendita di registratori di cassa, macchine contabili, computer e ogni altra attività affine. Capitale: Fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 o più membri. Giovanni Treichler, da Dietikon in Ascona, è nominato amministratore unico, con firma individuale. Recapito: via ai Saleggi 14.

21. März 1984

Neve S.A., in L o c a r n o, l'acquisto, la vendita, la costruzione, ecc. (FUSC del 29. 1. 1974, n. 23, p. 273). A seguito di matrimonio l'amministratrice unica si chiama ora Bianchetti Rosalga nata Ponti, ed è ora attinente di Locarno. Nuovo recapito: c/o l'amministratrice unica piazza Solduno 13, 6604 Locarno.

21. März 1984

Lido Club Cartiera, in T e n e r o - C o n t r a, la costruzione e l'esercizio di una piscina, ecc., società cooperativa (FUSC del 5. 9. 1975, n. 207, p. 2438). Con decisione assembleare del 29 febbraio 1984 la società ha deciso la completazione dello scopo con l'aggiunta di: la società può acquistare, vendere, ipotecare beni immobili. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza, anche su punti non soggetti a pubblicazione. Amleto Molina e Daniela Morganti, dimissionari, non fanno più parte del comitato; le loro firme sono cancellate. Gabriele Calastri, da Cureggia in Tenero-Contra, è nominato presidente, e Juillerat Michelle, da Eschert in Tenero-Contra, è nominata segretaria-cassiera; tutti con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

14. März 1984

Fedeco S.I. Federazione di estetica e cosmologia della Svizzera Italiana, precedentemente a B i s s o n e, associazione (FUSC del 17. 2. 1984, n. 40, p. 578). Nuova sede: G e n t i l i n o, c/o Dott. Gabriella Hunger-Ricci. In seguito a divorzio il presidente del comitato si chiama ora: Dott. Gabriella Hunger-Ricci. Nuovo membro e tesoriere del comitato con firma collettiva a due è Gertrud Naldi-Disler, da Kriens in Caslano.

21. März 1984

Pedrina A.G., in P o n t e T r e s a, vestiti femminili, ecc. (FUSC del 26. 5. 1981, n. 119, p. 1697). Aldo Pedrina junior, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Angelo Pedrina, da Osco in Cureggia.

21 marzo 1984

MJA SA, in **Lugano**, via Peri 18 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3. 2. 1984. Scopo: l'acquisto, la vendita e la gestione di esercizi pubblici, partecipazioni a società similari. Essa può operare nell'importazione e nell'esportazione di prodotti alimentari in genere e di ogni prodotto che ritenesse necessario. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Fausto Barchi, da e in Arosio. Procura individuale è stata conferita a Mohammed Najah Al Jarrah, cittadino dell'Arabia Saudita in Jedah (Arabie Saudite).

21 marzo 1984

Micro-Macinazione S.A., in **Monteggio**, impianti per la macinazione, ecc. (FUSC del 14. 12. 1983, n. 292, n. 4274). Carlo Bianchi, già presidente, dimissionario, e Rudolf Peter Zopfi, già amministratore delegato, deceduto, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Hannelore Zopfi, da Schwanden GL in Molinazzo di Monteggio, presidente; Hans Reifler, da Hundwil in Mörschwil, membro, e Renato Pfyfl, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri del consiglio d'amministrazione.

21 marzo 1984

Die Richard Lindner-Sammlung GmbH, in **Lugano**, commercio di mobili, ecc., società a garanzia limitata (FUSC dell'11. 8. 1980, n. 186, p. 2689). In scioglimento: 16. 2. 1984. Nuova ragione sociale: Die Richard Lindner-Sammlung GmbH in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è Roberto Valsangiacomo ora in Lugano. Le firme dei soci Bruno Antonini e Giorgio Fragiaco sono estinte. recapito della società in liquidazione: via Lucchini 2, c/o studio legale Avv. Roberto Valsangiacomo.

21 marzo 1984

Co Mo In S.A., in **Paradiso**, costruzioni industriali, ecc. (FUSC del 6. 3. 1979, n. 54, p. 713). Dott. Diego Lissi, già presidente, e Romano Bolelli, già amministratore delegato, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Alberto Collenberg, già segretario, ora presidente; Lodovico Cavazza, di nazionalità italiana in Bologna (I), amministratore delegato; Sergio Croci, da Balerna in Riva S. Vitale, segretario; tutti con firma collettiva a due.

21 marzo 1984

Dilisa S.A., in **Lugano**, amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 16. 7. 1979, n. 163, p. 2273). Graziella Kumin, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Mario Pellanda, da Intriga in Gerra (Verzasca). Nuovo recapito: via San Gottardo 12, c/o Avv. Dott. Elio Borradori.

21 marzo 1984

Fralau S.A., in **Lugano**, commercio di stampati, ecc. (FUSC del 21. 3. 1984, n. 68, p. 1001). Renato Pfyfl, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dott. Bruno Max Suter, da Muhen in Viganello. Indirizzo degli uffici a Viganello: via al Fiume 13.

21 marzo 1984

GPS Groupings Ltd., in **Lugano**, consulenze, ecc. (FUSC del 6. 12. 1983, n. 285, n. 4174). Nuovo scopo: la promozione, sponsorizzazione e gestione di spettacoli e manifestazioni nonché personaggi nel campo dell'arte, della cultura e dello sport e, in generale, l'esercizio di qualsiasi attività connessa con il settore dell'informazione e della comunicazione. Nell'ambito della sua attività la società potrà attuare programmi editoriali, radiotelevisivi e cinematografici nonché acquisire, alienare, commercializzare e sfruttare marchi e altri beni immateriali, compresi i diritti connessi con il nome e l'immagine di eventi, enti o personaggi sponsorizzati. La società potrà partecipare a società e imprese similari. La società ha inoltre deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 100 000 a fr. 200 000 mediante l'emissione di 100 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 14. 3. 1984. Il capitale sociale è ora di fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

21 marzo 1984

Kofisa Trading Company S.A., succursale di Lugano, in **Lugano**, prodotti di origine turca, ecc. (FUSC del 24. 2. 1984, n. 46, p. 679). Società anonima con sede principale a Ginevra. Nuovo scopo: perseguire un'attività come agente, intermediario e rappresentante; effettuare ricerche di mercato e di assistenza; trattare affari di importazione, esportazione e transito; l'acquisto, la vendita, l'esportazione e l'importazione nonché l'attività in veste di agente, intermediario e rappresentante per ogni equipaggiamento e macchinario nel campo della costruzione; sviluppare l'attività commerciale con la Turchia, commercializzando segnatamente prodotti di origine turca.

21 marzo 1984

Mupo S.A., precedentemente a **Casano**, imprese costruzioni, ecc. (FUSC del 20. 5. 1981, n. 114, p. 1633). Nuova sede: **Lugano**, via San Gottardo 30. Nuova ragione sociale: Benveni S.A. Statuto modificato il 21. 3. 1984. Paul Fah, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Fiorella Benetti, da e in Lugano.

Ufficio di Mendrisio

21 marzo 1984

Vetzeria Migon S.A., in **Chiasso**, fusione e fabbricazione di articoli di vetro, ecc. (FUSC del 26. 3. 1971, n. 71, p. 715). Antonio Ronconi, dimissionario, non è più membro e consigliere delegato del consiglio d'amministrazione (C.A.); sua firma è estinta. Rosa Candida Ghisletti, da Gnossa in Chiasso, è stata nominata membro e consigliere delegato del C.A., con firma individuale.

21 marzo 1984

Interproteco Ltd., **Londra**, Succursale di **Coldrerio**, in **Coldrerio**. Sotto questa ragione sociale la Interproteco Ltd., con sede a Londra, iscritta nei registri di Cardiff (GB) il 5 maggio 1983 ha, con decisione del consiglio di amministrazione del 10 febbraio 1984, creato una succursale a Coldrerio. Gli statuti originali sono in data 8 aprile 1983. Scopo: la mediazione nel settore delle forniture industriali civili e agricole e nella realizzazione di progetti industriali, civili e agricoli. Capitale: £ sterline 5000 suddiviso in 5000 azioni da £ sterlina 1, interamente liberate. Amministrazione: Colin John Le Poidevin citt. inglese, in Guernsey (GB); Betty Terry, citt. inglese, in Sark (GB); Terence Scott, citt. inglese, in Sark (GB). La succursale è vincolata dalla firma individuale di Antonio Galbiati, da e in Coldrerio. Recapito della succursale: c/o Pluriditta S.A., via Mola, 6877 Coldrerio.

21 marzo 1984

Fratelli Cairoli Guido e Luigi fu Filippo, in **Mendrisio**, prestino e commestibili (FUSC del 18. 9. 1951, n. 218, p. 2328). I soci Guido e Luigi Cairoli non fanno più parte della società; questa è sciolta a partire dal 27. 2. 1984. La liquidazione essendo terminata, la ragione sociale è cancellata. Attivo e passivo vengono ripresi dalla nuova ditta individuale «Ileana Cairoli», iscritta in seguito.

21 marzo 1984

Ileana Cairoli, in **Mendrisio**. Titolare della ditta individuale è Ileana Cairoli, cittadina italiana in Mendrisio. La ditta riprende con assunzione di attivo e passivo, l'azienda sin qui gestita dalla società in nome collettivo «Fratelli Cairoli Guido e Luigi fu Filippo», ora cancellata. Scopo: compra-vendita generi alimentari e prodotti vari. Recapito: Negozio Cairoli, via Gismonda 6, 6850 Mendrisio.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aubonne

20 mars 1984

La Microthèque, Pilliod & Kramer, a **Marchissy**, société en nom collectif, importation, exportation et distribution de supports de son (FOSFC du 6. 9. 1978, p. 2784). La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

Bureau de Lausanne

21 mars 1984

Roger Marsens, Arts Graphiques, Imprimerie-offset «Lithos», a **Lausanne** (FOSFC du 1. 2. 1980, p. 366). Nouvelle raison de commerce: Imprimerie Marsens Lausanne, offset-typo-hélio Lithos.

21 mars 1984

O. Meyer, a **Prilly**, ébénisterie (FOSFC du 14. 2. 1947, p. 452). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

21 mars 1984

Hans Wetterwald, a **Lausanne**, commerce de lettres et chiffres adhésifs sans colle (FOSFC du 16. 10. 1950, p. 2646). Nouveau genre d'affaires: commerce de produits hygiéniques, chimiques et pharmaceutiques; affaires fiduciaires; cosmétique.

21 mars 1984

Jacques Maréchal, a **Lausanne**, commerce de tabacs, journaux (FOSFC du 26. 5. 1978, p. 1661). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21 mars 1984

Compagnie d'Etudes, d'Equipements et d'Entreprises S.A. en liquidation, a **Lausanne** (FOSFC du 19. 11. 1981, p. 3650). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

21 mars 1984

Installex S. à r.l., a **Lausanne**, installation et aménagement intérieur et extérieur de bâtiments (FOSFC du 26. 2. 1979, p. 615). Nouvelle adresse: rue de Genève 82.

21 mars 1984

Banque Aulina, succursale de **Lausanne**, a **Lausanne** (FOSFC du 27. 7. 1983, p. 2622). Société anonyme avec siège principal à Brougg. Le sous-directeur Siegfried Müller est nommé directeur adjoint; Luciano Passardi, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur; tous deux continuent à signer collectivement à deux.

21 mars 1984

Ladeal S.A., a **Lausanne**, gestion, administration et prise de participations à des entreprises (FOSFC du 20. 6. 1977, p. 2025). Nouvelle adresse du siège légal: chemin de Chandieu 22, chez Benezra Moiz.

21 mars 1984

Hélène Lüthi, a **Lausanne**, confiserie (FOSFC du 14. 2. 1927, p. 263). La raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 68 ORC (départ de la titulaire).

21 mars 1984

Marcelle et Verio Coradazzi, a **Lausanne**, société en nom collectif, commerce de vêtements (FOSFC du 18. 9. 1972, p. 2434). La société est dissoute et radiée, les actifs et passifs étant repris par la société anonyme «Verio S.A.», a Lausanne, ci-après inscrite.

21 mars 1984

Verio S.A., a **Lausanne**, rue du Valentin 14. Nouvelle société anonyme. Statuts: 16 mars 1984. But: commerce et confection de vêtements et articles de mode. Reprise de biens selon bilan au 29 février 1984: actifs de fr. 204 500 et passifs de fr. 199 264 de la société en nom collectif «Marcelle et Verio Coradazzi», a Lausanne, soit un actif net de fr. 5236. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSFC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de l'administratrice unique Marcelle Coradazzi, de Morrens VD, a Lausanne, et du directeur Verio Coradazzi, d'Italie, a Lausanne.

21 mars 1984

GEF gestion, études, fiduciaire S.A., a **Mont-sur-Lausanne**, route de Lausanne 87. Nouvelle société anonyme. Statuts: 20 mars 1984. But: opérations fiduciaires, notamment gestion de biens, financement et prise de participations. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSFC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Grossenbacher, de Walterswil BE, a Lausanne, président; Alain Fabarez, de France, à Vullens-le-Château, secrétaire, et Jean-Jacques Eichelberger, de Lausanne, à Morrens VD, tous avec signature collective à deux.

21 mars 1984

Ivor Shalofsky, a **Epalinges**, chemin du Grand-Pré 10. Titulaire: Ivor Shalofsky, de Grande-Bretagne, à Epalinges. Etudes de marchés.

21 mars 1984

Mlle A. Jacot, a **Lausanne**, commerce de produits alimentaires (FOSFC du 18. 8. 1952, p. 2072). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

21 mars 1984

Medisol S.A., a **Lausanne**, rue du Maupas 6, chez Cogestim S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 20 mars 1984. But: opérations immobilières à l'étranger. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSFC. Administration de 3 membres au moins: Ramon Lafuente-Cabo, d'Espagne, a Lausanne, président; Gaston Albisser, de Lucerne, à Saint-Sulpice VD, et Maurice Dorier, d'Arzier, a Lausanne; tous avec signature collective à deux.

Bureau de Moudon

20 mars 1984

Heimann Fredy, a **Moudon**. Titulaire: Fredy Heimann, de Reichenbach im Kandertal, a Moudon. Ferblanterie, couvertures, installations sanitaires. Montilier 2.

20 mars 1984

Nicolas Ducret, a **Vuchères**. Titulaire: Nicolas Ducret, de Guin, à Vuchères. Café-restaurant «Relais des Trois Suisses».

20 mars 1984

Carrosserie St-Michel J.P. Nyffeler, a **Moudon** (FOSFC du 25. 11. 1971, p. 2858). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Nyon

21 mars 1984

Heliodomus S.A., précédemment a **Genève**, société anonyme (FOSFC du 2. 11. 1981, p. 3431). Siège social transféré à **Bogis-Bossey**, résidence des Grands Champs, chez Pierre Pelichet. Statuts originaux du 9 novembre 1973, modifiés en dernier lieu le 19 mars 1984. But: faire toutes opérations financières, commerciales, mobilières et immobilières, notamment administration, acquisition et vente de participations à toutes entreprises. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSFC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Unique administrateur avec signature individuelle, déjà inscrit: Pierre Pelichet, de Gollion, a Bogis-Bossey.

21 mars 1984

Société immobilière de la Rue de la Porcelaine, en liquidation, a **Nyon**, société anonyme (FOSFC du 20. 10. 1982, p. 3345). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de Rolle

21 mars 1984

Caves Mövenpick S.A., a **Bursins** (FOSFC du 24. 1. 1984, p. 272). Les signatures de Seraphin Michaud, directeur-adjoint, et de Jean-Pierre Bosshart, fondé de pouvoir, sont radiées.

Bureau de Vevey

21 mars 1984

Marcheure S.A. (Marcheure A.G.) (Marcheure Ltd) (Marcheure S.p.a.), précédemment **Lausanne** (FOSFC du 19. 11. 1974, p. 3089). Siège transféré à **La Tour-de-Peilz**. Statuts originaux du 23 avril 1958, modifiés en conséquence le 21 février 1984. But: participation à toutes opérations juridiques, financières, industrielles et commerciales. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000 et divisé en 100 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSFC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean-Adrien Lavanchy, de Lutry, actuellement a La Tour-de-Peilz, est maintenant seul administrateur, avec signature individuelle. L'administrateur Mario Merlini, dimissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Locaux: avenue de la Paix 1, chez l'administrateur.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

21 mars 1984

Yverdon-Pendules, Tommaso Panzella, a **Yverdon-les-Bains**, rue de la Maison Rouge 21. Titulaire: Tommaso Panzella, d'Italie, a Yverdon-les-Bains. Fabrication, commercialisation de pendules de style, ainsi que la restauration et la révision de pendules anciennes.

21 mars 1984

Ravicamps, Société coopérative pour le ravitaillement de campings, a **Yverdon-les-Bains**, rue du Lac 35. Nouvelle société coopérative. Statuts du 9 mars 1984. But: favoriser les intérêts légitimes des coopérateurs par des actions communes, tout en s'efforçant également d'offrir des marchandises de qualité, à des prix favorables, aux différents campeurs séjournant sur les terrains ravitaillés. Parts sociales nominatives de fr. 3000. Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements de la société, lesquels sont garantis par la fortune sociale. Publications: FOSFC. Conseil d'administration de 5 à 9 membres: Gérard Jonnet, de Moudon, a Lucens, est président; Frédy Perrinajquet, de Travers, a Yverdon-les-Bains, vice-président, et René Dumauthioz, de Cuarnens, a Vuitebeuf, administrateur; les trois avec signature collective à deux.

Valais - Wallis - Vallese

Bâro Brig

Berichtigungen

Schweizerischer Bankverein, **Zweigniederlassung** in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 810). Aktiengesellschaft mit Hauptniederlassung in Basel. Die Bezeichnung Vizedirektor bei Otto Nanzer ist zu streichen.

Dancing la Taverne, **G. Gasser u. D. Bourquin**, in **Leukerbad**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1072). Richtige Schreibweise des Namens: Bourquin (nicht Bourguin).

21. März 1984

Ernest Erpen, in **Mörel**, Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1961, S. 2676). Infolge Todes des Inhabers ist diese Firma erloschen.

21. März 1984

Michlig Rudolf Maurermeister, in **Glüringen**. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Michlig, von und in Glüringen. Hoch- und Tiefbauunternehmung; Chaletbau.

21. März 1984

Restaurant Alpenblick, Johann-Baptist & Rosa Bellwald, in **Wiler**, durch Konkurs aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 23. 8. 1982, S. 2733). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Bureau de St-Maurice

21 mars 1984

Créations aromatiques SA, a **Port-Valais** (FOSFC du 22. 2. 1984, p. 646). Radiation de la signature de Horst F. Gerberding.

21 mars 1984

Santo Ferrara, a **Martigny**, transports routiers de choses (FOSFC du 13. 9. 1973, p. 2525). Nouvelle adresse: route du Levant 116.

21 mars 1984

Schweistechnik ST SA, a **Martigny**. Nouvelle société anonyme. Statuts des 2 et 16 mars 1984. But: acheter, vendre, diffuser en Suisse du matériel de soudage et autres produits de fixation. Capital, entièrement versé: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications par la FOSFC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur: Jean Schellenberger, de Zurich, a Martigny, qui signe individuellement. Champs du Bourg.

Bureau de Sion

21 mars 1984

Etablissements Yves Pont, a **Sion**, traitement des eaux (FOSFC du 25. 4. 1978, n. 95, p. 1286). Adresse: avenue de Tourbillon 42-44, 1950 Sion.

21 mars 1984

Supermarché Grand Place S.A., à Crans, commune de Lens. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 14 mars 1984. But: l'exploitation d'un commerce en gros et en détail d'articles d'alimentation et de non alimentation en tous genres, de boissons alcoolisées ou non en tous genres, de transformation de marchandises en tous genres, l'achat, la vente et l'échange desdits articles. La société peut participer à d'autres entreprises visant un but identique ou analogue. Capital social: fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune. Nominatives, entièrement libérées. Organes de publication: Bulletin officiel du canton du Valais et, lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Laurent Barras, de Chermignon, à Montana, président; Jean-Marc Barras, de Chermignon, à Crans, commune de Lens, vice-président; Daniel Barras, de Chermignon, à Montana, secrétaire, et Jérémie Barras, de Chermignon, à Montana. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire. Bureau: Immeuble Grand Place Est, à Crans-Lens.

21 mars 1984

Téléphérique des Violettes et du Glacier de la Plaine-Morte Montana-Verma S.A., à Montana-Verma, commune de Randogne (FOSC du 6. 4. 1979, no 81, p. 1096). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 17 mars 1984, la société a porté son capital social de fr. 4 300 000 à fr. 6 500 000 par l'émission de 2200 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Capital social actuel: fr. 6 500 000, divisé en 6500 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Par ailleurs, au cours de cette même assemblée, la société a modifié son but. Nouveau but: la construction et l'exploitation d'installations de remontées mécaniques dans le secteur Montana-Verma; Cabane des Violettes, Pointe et Glacier de la Plaine-Morte, le tout conformément à la conception de développement du domaine skiable de la commune de Randogne, accepté par le conseil communal en séance du 21. 9. 1982. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

21 mars 1984

Publitrone-Neuwerth et Cie, à Ardron. Patrice Neuwerth, de et à Ardron; Jacques Neuwerth, de et à Ardron, et Charles-Albert Fellay, de Bagnes, à Vetroz, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1. 10. 1983. Achat, fabrication et vente de matériel publicitaire; exploitation de panneaux et d'enseignes publicitaires; opérations immobilières.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

21 mars 1984

Société de Banque Suisse, succursale de Boudry (FOSC du 22. 11. 1983, no 273, p. 4019). Société anonyme avec siège principal à Bâle. Procuration collective à deux est conférée à Jean-Blaise Clemmer, de La Chaux-du-Milieu, à Neuchâtel.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

21 mars 1984

F P diffusion F. Pellaton, à Cernier, vente de produits techniques pour véhicules (FOSC du 14. 10. 1982, no 239, p. 3278). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

21 mars 1984

Adescap communications visuelles et verbales, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme (FOSC du 31. 7. 1979, no 176, p. 2451). Alain Fornage, de Troistorrens, à La Chaux-de-Fonds, est nommé fondé de procuration, avec signature collective à deux.

Bureau de Locle

20 mars 1984

Michel Guinand, aux Brenets, exploitation d'un atelier de fabrication d'horlogerie en tous genres (FOSC du 13. 5. 1981, no 108, p. 1542). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de cette maison selon bilan au 1er janvier 1984 à la société anonyme «Michel Guinand S.A.», aux Brenets, ci-après inscrite.

20 mars 1984

Michel Guinand S.A., aux Brenets. Suivant acte authentique et statuts du 16 mars 1984, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication et la vente de garde-temps en tous genres. Le capital social est de fr. 50 000, il est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle «Michel Guinand», aux Brenets, selon bilan au 1er janvier 1984 accusant un actif de fr. 90 306.50 (caisse, chèques postaux, débiteurs, marchandises, stock, outillage, machines, mobilier, véhicule) et un passif de fr. 47 605.50 (comptes bancaires, fournisseurs, créanciers), soit un actif net de fr. 42 701. Il a en outre été fait apport d'une voiture automobile d'une valeur de fr. 10 000, soit un apport global net de fr. 52 701. Cet apport a été accepté pour fr. 50 000, dont fr. 48 000 imputés sur le capital. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la raison individuelle «Michel Guinand», avec effet rétroactif au 1er janvier 1984. L'organe de publicité est la FOSC. Les communications et convocations peuvent aussi être adressées aux actionnaires par pli recommandé. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres: Michel Guinand, de et aux Brenets, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Locaux: rue du Temple 20.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

21 mars 1984

Jean-Pierre Fauguel et Yves-Alain Fauguel, aux Verrières, ferranterie, appareillage, sanitaire et chauffage (FOSC du 16. 2. 1984, no 39, p. 564). Nouvelle raison sociale: Fauguel & Cie.

Bureau de Neuchâtel

21 mars 1984

Bofema S.A., à Neuchâtel, exploitation d'un restaurant sis dans l'immeuble du «Soleil» à Neuchâtel, etc. (FOSC du 22. 5. 1981, no 116, p. 1662). Lucien Mariani, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Patrick-André Wavre, de Neuchâtel, à Lignières. Bureau: place des Halles 11.

21 mars 1984

Claude Ducommun, à Neuchâtel, achat, vente, réparation de matériel électrique, etc. (FOSC du 25. 4. 1952, no 96, p. 1081). Nouvelle adresse: rue du Crêt-Taconnet 15.

21 mars 1984

Gilles Aubry, à Neuchâtel, exploitation d'un laboratoire dentaire (FOSC du 12. 1. 1967, no 9, p. 130). Nouvelle adresse: rue des Poiteaux 3.

21 mars 1984

Société de Banque Suisse, succursale de Neuchâtel (FOSC du 26. 9. 1983, no 224, p. 3326). Société anonyme avec siège principal à Bâle. Procuration collective à deux pour la succursale est conférée à Jean-Blaise Clemmer, de La Chaux-du-Milieu, à Neuchâtel.

21 mars 1984

Librairie-papeterie Willy Guillaume-Gentil, dit Willy Gentil, précédemment à La Neuveville (FOSC du 23. 1. 1974, no 18, p. 220). La maison a transféré son siège au Landeron, rue St-Maurice 15. Titulaire est Willy Guillaume-Gentil, de La Sagne, à La Neuveville. Exploitation d'une librairie-papeterie.

Genève - Genf - Ginevra

Rectifications

Banque Nationale de Paris (Suisse) SA, succursale à Genève (FOSC du 14. 3. 1984, p. 915). Entreprise ayant son siège à Bâle. La procuration de Gérard Buisson n'est pas radiée; il reste fondé de pouvoir et continue à signer collectivement à deux avec un directeur, un directeur adjoint ou un sous-directeur, pour les affaires de la succursale. En outre, Alain Sauser est maintenant domicilié à Gland.

Lechner et Penet, Lechner, à Genève (FOSC du 23. 3. 1984, p. 1031). La raison de commerce exacte est: Lechner et Penet, Lechner suce.

16 mars 1984

MLC SA, à Genève, rue du Rhône 92, chez Lucien Perret, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13. 3. 1984. But: conseils et assistance dans tous les domaines des affaires commerciales, internationales, de manufactures, ventes, investissements financiers et promotion de projets immobiliers; organisation, développement et surveillance des projets s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Miroslav Cermak des USA, à Genève, président; Lucien Perret, de Genève, à Cologny, secrétaire, et Olivier Dunant, de Genève, à Cologny; lesquels signent collectivement à deux.

20 mars 1984

A. Genoud, à Genève, atelier de joaillerie (FOSC du 10. 11. 1959, p. 3085). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

20 mars 1984

Rodolphe Roussi, à Genève, rue Alcide-Jentzer 9. Chef de la maison: Rodolphe Roussi, de Loèche-Ville, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Chez Elle».

20 mars 1984

Abemy International Holding NV, Curaçao, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 11. 1. 1984, p. 111). Jean F. A. de Soet n'est plus administrateur. Bernhard F. M. Grapperhaus, des Pays-Bas, à Heemstede (NL), est membre du conseil d'administration. Nouvelle adresse: rue de la Terrasse 58.

20 mars 1984

Bangor Punta Overseas SA, à Genève, fournir tous conseils dans les domaines commerciaux, économiques, etc. (FOSC du 18. 8. 1983, p. 2891). Statuts modifiés le 13. 3. 1984 sur un point non soumis à publication.

20 mars 1984

Datura SA, à Genève, commerce et location de toute surface commerciale destinée à la vente (FOSC du 14. 3. 1984, p. 915). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée.

20 mars 1984

Fidumar, société fiduciaire SA, à Genève (FOSC du 19. 6. 1981, p. 1974). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Fidumar, société fiduciaire SA, en liquidation. Liquidateur: Pierre Sciclouhoff, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. La procuration de Jeanine Bellotti est radiée. Nouvelle adresse: quai des Bergues 23, chez Pierre Sciclouhoff, avocat.

20 mars 1984

Société Privée de Gérance, à Genève, gérer et administrer tous biens mobiliers et immobiliers, société anonyme (FOSC du 5. 9. 1983, p. 3087). Adjonction au but: assurer la publication d'un bulletin intitulé «L'Information Immobilière» et d'un magazine dénommé «L'Info». Statuts modifiés le 13. 3. 1984.

20 mars 1984

«Globe Telex» Annuaire SA, à Genève, édition de toutes œuvres littéraires ou artistiques (FOSC du 1. 7. 1982, p. 2140). Nouvelle adresse: Vernier, via Monnet 8. Statuts modifiés le 8. 3. 1984.

20 mars 1984

SI Rue du Parc 3bis, à Genève, société anonyme (FOSC du 30. 9. 1983, p. 3383). Statuts modifiés le 7. 3. 1984 sur un point non soumis à publication. Marc-Henri Mezzaz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Josiane Carrecabe, de Russy, à Genève, est administratrice unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de la Mairie 33, chez Bativer SA.

20 mars 1984

Ventura Energy SA, à Genève (FOSC du 18. 8. 1983, p. 2891). Nouvelle raison de commerce: Ventura Finance SA. Nouveau but: transactions financières, notamment dans le domaine de l'émission et du commerce des papiers valeurs; opérations des gestion, commerce et crédit en matière mobilière et immobilière; participations; prestations de services s'y rattachant. Statuts modifiés le 14. 3. 1984. Marc Peter (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Frances Peter, de Pregny-Chambésy, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

20 mars 1984

Wincomex SA, à Genève, activité de remisier pour le compte de courtiers sur les marchés de matières premières (FOSC du 31. 10. 1983, p. 3744). L'administrateur Alex Herbage, président, n'exerce plus la signature sociale.

20 mars 1984

Jackfil Electronic SA, à Genève (FOSC du 21. 4. 1983, p. 1324). Michel Perret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Patrick Raymond, du Chenit, à Vevrier, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

20 mars 1984

Hewlett-Packard Trading SA, à Meyrin, équipements et installations dans le domaine de l'électronique, etc. (FOSC du 1. 8. 1983, p. 2675). Signature individuelle a été conférée à Fernand Savary, de Sales, à Satigny.

20 mars 1984

Impressa-Photocomposition SA, à Genève, reproduction à l'usage des arts graphiques, etc. (FOSC du 18. 9. 1980, p. 3082). La procuration de Raymond Varcher est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Eric Graham, de Genève, à Thônex.

20 mars 1984

Mazocran SA, à Genève, exploitation et construction d'immeubles (FOSC du 12. 7. 1974, p. 1927). Administration: Pierre Follic, nommé président, et Georges Mock, de Genève, à Troinex, secrétaire; lesquels signent individuellement.

20 mars 1984

Overland Trust Finance SA, à Genève, recherche et groupement de crédits internationaux, etc. (FOSC du 12. 7. 1982, p. 2256). Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Doris Marti, de Sumiswald, à Genève, et Giulio Pedretti, d'Anzonico, à Genève.

20 mars 1984

Pics Services SA, à Genève, représentation en Suisse de maisons étrangères, etc. (FOSC du 19. 8. 1982, p. 2697). Gracie M. Beiner n'est plus administratrice; ses pouvoirs, de même que la procuration de Marisa Badi, sont radiés. L'administrateur Michel Berrino a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Nouvelle adresse: place du Molard 11, chez Gil Vaucher, avocat.

20 mars 1984

Piafonco SA, en liquidation, à Genève, investissements de fonds, etc. (FOSC du 7. 2. 1983, p. 433). La société est radiée d'office au sens de l'art. 89 ORC sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 14. 3. 1984.

20 mars 1984

Rebat SA, à Genève, entreprise du bâtiment, etc. (FOSC du 17. 5. 1983, p. 1679). Pierre Kurzen n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. René Buchs, de Bellegarde, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Vidollet 19.

20 mars 1984

SI Résidence Colladon, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 7. 1981, p. 2244). Jean-Pierre Kupferschmid et Herman-Misak Sariyan ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Claude Messiaux, de Bière, à Confignon, est membre du conseil d'administration, avec signature individuelle. Sandra Claseri, d'Italie, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

20 mars 1984

Sopagne SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 26. 6. 1969, p. 1485). Jean Branschvig et Mario Benbasat ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que la procuration d'André Pollak et Elahou Zilkha sont radiés. Administration: Armand Zufferey, de Saint-Luc, à Chêne-Bourg, président; Rudolf Trachsel, de et à Genève, vice-président, et John Badel, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de John Badel sont modifiés en ce sens.

20 mars 1984

Tecsys Engineering SA, en liquidation, à Genève, fourniture de services aux sociétés du groupe Instrumatic, etc. (FOSC du 15. 10. 1982, p. 3294). La société est radiée d'office au sens de l'art. 89 ORC sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 14. 3. 1984.

20 mars 1984

SEPF société d'études, placements et finances SA, à Genève (FOSC du 10. 3. 1981, p. 760). René Baravogio n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Josette Banziger, d'Echallens, à Genève, est administratrice unique, avec signature individuelle.

20 mars 1984

R. J. Reynolds Trading SA, à Genève, chemin Rieu 12-14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 3. 1984. But: commerce de tous produits des dernières du groupe «R. J. Reynolds Industries SA» et fournir à ces dernières toutes prestations de caractère commercial, administratif et financier. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Peter Egli, de Schaffhouse; à Comagny, président, et Pierre Schuler, de et à Anières, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

20 mars 1984

Sayan SA, à Genève, rue Verdaine 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 3. 1984. But: commerce, importation, exportation et représentation de tous tissus d'ameublement et d'objets de décoration. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Cecilia Nizzola, de Loco, à Thônex, administratrice unique, avec signature individuelle.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Porrentruy

19 mars 1984

Germaine Kneuss, à Porrentruy. Le chef de la maison est Germaine Kneuss née Rossier, d'Eggwil, à Beurmevénin, et dément autorisée de Michel Kneuss. Exploitation d'une librairie-papeterie, commerce de jouets, organisation de voyages. Grand'rue 14.

20 mars 1984

Société de laiterie de Courtedoux, à Courtedoux, société coopérative (FOSC du 7. 7. 1972, no 159, p. 1816). Par décision de l'assemblée générale du 27 septembre 1982, la société a décidé de modifier ses statuts. Le nouveau but de la société est de tirer le meilleur parti possible du lait commercial produit dans le rayon de la société; développer les connaissances professionnelles des membres en organisant des conférences et des cours; un approvisionnement rationnel de Courtedoux en lait et produits laitiers, ainsi que selon les possibilités en autres denrées alimentaires; promotion de la qualité de la production laitière. Les statuts ont encore été modifiés sur des points non soumis à publication.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

21 mars 1984

Carmen Overney, à Saignelégier, exploitation de l'Hôtel du Cerf (FOSC du 3. 4. 1980, p. 1099). La raison est radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société en nom collectif «R. Troger et C. Overney», à Saignelégier, ci-après inscrite.

21 mars 1984

R. Troger et C. Overney, à Saignelégier. Rolf Troger, d'Oberems, à Saignelégier, et Carmen Overney, de Montagny-les-Monts, à Saignelégier, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif, qui a commencé le 1er avril 1983, avec reprise de l'actif et du passif de la raison individuelle «Carmen Overney», à Saignelégier, radiée. Exploitation de l'Hôtel du Cerf.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

Es werden vermisst:

1. Sparheft Nr. 2673/05 der Raiffeisenbank Fislisbach mit einem Saldo von Fr. 729.50.
2. Sparheft Nr. 2027/03 der Raiffeisenbank Fislisbach mit einem Saldo von Fr. 3982.35.
3. Sparheft Nr. 4656/06 der Raiffeisenbank Fislisbach mit einem Saldo von Fr. 36 146.65.

An allfällige Inhaber dieser Sparhefte ergeht hiermit die Aufforderung, dieselben innert sechs Monate, d. h. bis 30. September 1984 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (599²)

5400 Baden, den 28. März 1984 Bezirksgericht Baden

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief datiert 11. Februar 1929 von Fr. 19 000.-, haftend im 3. Rang auf IR Häglingen Nr. 2325 und Nr. 2326, mit einem Maximalzinsfuß von 5 1/2%, auf die Erben- und Nachlassenschaft der Eheleute Ernst, Höglingen, als Glaubiger, und die Landwirtschafliche Genossenschaft Höglingen-Tägerig, mit Sitz in Höglingen, als Schuldnerin lautend.

Der Besitzer dieses Namensschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis 24. März 1985 dem Bezirksgericht Bremgarten abzugeben, ansonst dieser gemäss Art. 870 ZGB und Art. 977 OR als kraftlos erklärt würde. (581¹)

5620 Bremgarten, den 23. März 1984 Bezirksgericht

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.- vom 18. April 1955 Serie I/7166 lastend im I. Rang,

Eigentümerschuldbrief von Fr. 5000.- vom 18. April 1955 Serie I/7166 lastend im II. Rang,

Inhaberschuldbrief von Fr. 12 000.- vom 4. Oktober 1955 Serie I/7309 lastend im III. Rang auf Land im Byfang, Pieterlen-Grundbuchblatt 1567.

Die allfälligen Inhaber der Titel werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls die Schuldbriefe kraftlos erklärt werden. (598²)

3294 Büren an der Aare, den 27. März 1984

Der a. o. Gerichtspräsident:
Messer

Es werden folgende Namenaktienzertifikate der Casa Linda AG, Arosa, vermisst:

- Namenaktienzertifikate Nrn. 001-038 und 773-786, nom. Fr. 100.-, lautend auf Casa Linda AG, 7050 Arosa;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 039-089, 767 und 768-772, nom. Fr. 100.-, lautend auf H. W. Schlatter, Allmendstrasse 26, 8700 Küsnacht;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 090-127, nom. Fr. 100.-, lautend auf Traugott Alpsteigs Erben, 5708 Birrwil AG;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 128-165, nom. Fr. 100.-, lautend auf Doz. Dr. med. habil. W. Rust, Kissingerstrasse 67, D-1 Berlin-Grünwald;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 166-216, nom. Fr. 100.-, lautend auf Paul Müller, Fabrikant, Aeuss. Bayreutherstrasse 230a, D-85 Nürnberg;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 255-292, nom. Fr. 100.-, lautend auf H. + J. Muggli-Reiner, D-8202 Ellmosen;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 293-343, nom. Fr. 100.-, lautend auf W. Wohlfahrt-Laymann, Fabrikant, Drahtseilwerke, D-576 Neheim-Hüsten;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 344-365, 366-381 und 761-766, nom. Fr. 100.-, lautend auf Hermann Holzzapfel, D-Stuttgart-Vaihingen;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 382-419, nom. Fr. 100.-, lautend auf Hans-Werner Kurth, Schliffkopfstrasse 7, D-68 Mannheim-Lindenhof;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 471-508, nom. Fr. 100.-, lautend auf Willi Sägesser, Baugeschäft, 4702 Oensingen;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 509-546, nom. Fr. 100.-, lautend auf Alfred Wirz, Weidstrasse 15, 6300 Zug;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 547-597, nom. Fr. 100.-, lautend auf Ulrich Zweifel, Schulhausstrasse 3, 8704 Herrliberg;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 636-673, nom. Fr. 100.-, lautend auf Julie Maurer, Emmishoferstrasse, D-775 Konstanz;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 700-725, nom. Fr. 100.-, lautend auf Alfred Wirz, Modehaus, Bahnhofstrasse 22, 6300 Zug;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 726-754, nom. Fr. 100.-, lautend auf Barbara Köhler, Kolbergerweg 15, D-638 Bad Homburg v. d. Höhe;
- Namenaktienzertifikate Nrn. 755-760, nom. Fr. 100.-, lautend auf Robert Köhler, Kolbergerweg 15, D-638 Bad Homburg v. d. Höhe.

Die unbekanntenen Inhaber der vorstehend aufgeführten Namenaktienzertifikate werden hiermit aufgefordert, dieselben innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden. (583¹)

7002 Chur, den 22. März 1984

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H. P. Buchli

Mit Verfügung vom 27. Juli 1983 hat der Einzelrichter im summarischen Verfahren am Bezirksgericht Hinwil den Aufruf des folgenden vermissten Schuldbriefes bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 4000.-, ausgestellt am 1. Mai 1953, lautend auf Fritz Hämig, geb. 1905, von Uster, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 2022, ein Wochenendhaus, Assek. Nr. 1000, mit 1 a und 55 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände, in der Vorder-Strahlegg, Fischenthal, heute im Eigentum von Ruth Krüss-Morof, geb. 1942, von Pfäffikon ZH, wohnhaft Sälirain 15, 4500 Solothurn.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über dessen Schicksal Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich binnen Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, auf der Bezirksgerichtskanzlei Hinwil zu melden oder den Schuldbrief vorzulegen, andernfalls er kraftlos erklärt wird. (35¹)

8340 Hinwil, den 27. Juli 1983 Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Vermisst wird Inhaberschuldbrief vom 22. Juli 1954 von Fr. 15 000.-, Maximalzinsfuß 6%, haftend im 2. Rang auf GB Mörken-Wildegg Nr. 1107, Plan 23, Parzelle 1397 und GB Mörken-Wildegg Nr. 1282, Plan 23, Parzelle 1566, mit schiebendem Nachtragsrecht. Solidarschuldner: Schmid-Schatzmann Hans und Ida Leonore, beide in Mörken-Wildegg wohnhaft gewesen.

Der Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist, d. h. bis 24. März 1985, dem Bezirksgericht Lenzburg vorzulegen, ansonsten er gestützt auf Art. 870 ZGB kraftlos erklärt wird. (582¹)

5600 Lenzburg, den 20. März 1984 Bezirksgericht Lenzburg

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 19. Juni 1967 über Fr. 15 000.-, lautend auf den Inhaber, lastend im 3. Rang auf Parzelle 165 und 204 Grundbuchamt Bennwil.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert diesen innert einem Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (587¹)

4410 Liestal, den 22. März 1984 Obergerichtskanzlei Baselland

Von Frau Anna Bichsel, verw. Rufi, Hausfrau, Winkel, 3862 Innertkirchen, wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 3000.- vom 2. Juni 1938, Beleg Serie I Nr. 3809, lastend auf den Grundstücken Nr. 347 und Nr. 1054, in der Gemeinde Innertkirchen.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen der Frist eines Jahres, von der 1. Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Meiringen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (594²)

3860 Meiringen, den 23. März 1984 Der Gerichtspräsident:
U. v. Steiger

Namenschuldbrief vom 13. Juni 1961 von Fr. 15 000.-, Beleg III/9079 (Signau Beleg III/2125) lautend zugunsten von Frau Anna Aeschlimann-Huggler, lastend als Gesamtpfand jeweils im II. Rang auf Oberthal-GBbl. Nrn. 21-28, 29-1 und 57 sowie Signau-GBbl. Nr. 123 der Frau Anna Rosa Aeschlimann, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Namensschuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (601²)

3082 Schlosswil, den 27. März 1984 Der Gerichtspräsident II:
H. R. Burri

Der allfällige Besitzer des Inhaberschuldbriefes vom 27. November 1973, lastend mit Fr. 100 000.- auf GB Hubersdorf Nrn. 111 und 112 im 1. Rang (Grundeigentümer: Lörtscher Herbert, Chauffeur, Hofackerstrasse 1, 8964 Rudolfstetten), Zinsfuß 7%, ist öffentlich aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, Solothurn, vorzulegen. Widrigenfalls wird der Schuldbrief kraftlos erklärt. (34¹)

4502 Solothurn, den 27. Juli 1983 Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 3. Mai 1948 von Fr. 22 000.-, haftend im 3. Rang auf Grundbuch Burg Nr. 270 und 558, lautend auf die Erben-Gemeinschaft des Guntlin-Weber Anton, 1901, von und in Wangen SZ als Schuldnerin.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist, d. h. bis zum 3. April 1985 dem Bezirksgericht Kulm, in 5726 Unterkulm vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird. (600²)

5726 Unterkulm, den 27. März 1984 Bezirksgericht Kulm

Vermisst wird das Namensparheft Nr. 00-116.449-10 der Zuger Kantonalbank mit einem Heftsaldo von Fr. 7409.75.

Der unbekannte Besitzer dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses bis 30. September 1984 dem Kantonsgerichtspräsidentium Zug vorzulegen, ansonst das Namensparheft kraftlos erklärt wird. (584¹)

6301 Zug, den 22. März 1984 Kantonsgerichtspräsidentium Zug

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Ruz, conformément aux art. 981 ss CO, comme l'éventuel détenteur inconnu de l'obligation OKG Aktiebolag 83/93 au nominal de fr. 5000.- à 6,75%, avec coupon no 912 au 12 janvier 1984 et suivants attachés, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district du Val-de-Ruz dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (301¹)

2053 Cernier, le 25 janvier 1984

Le président du Tribunal:
D. Jeanneret

Le président du Tribunal civil du district de Cossonay somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 10 février 1985 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Obligation hypothécaire no 36 056 au porteur, de fr. 600.-, en 1er rang, intérêt maximum 6% l'an, inscrite le 5 janvier 1921. (299¹)

1304 Cossonay, le 23 janvier 1984

Le président:
E. Nicole

Le président du Tribunal civil du district de Lavaux, à 1096 Cully, somme tout détenteur inconnu du titre suivant, de le déposer au greffe du Tribunal du district de Lavaux, à 1096 Cully, d'ici au 31 juillet 1984, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Cédule hypothécaire au porteur de fr. 30 000.-, 1er rang, intérêt maximum 6%, constituée le 7 juillet 1958, inscrite sous no 88 305 du registre foncier du district de Lavaux, à 1096 Cully, et grevant l'immeuble de feu Marguerite Moggi, sis à Grandvaux, «Charnaux-Dessous», actuellement propriété de la Fondation de l'Hôpital de Lavaux, à Cully. (33¹)

1096 Cully, le 27 juillet 1983

Le président:
Willy Gersbach

Le président II du Tribunal de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 1700.-, taux 6%, inscrite le 10 avril 1953 à série IIg/8642, au profit et contre Rosa Wüst, Courroux, et 4 consorts, grevant en premier rang l'immeuble fl 601 du ban de Courroux, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (585¹)

2800 Delémont, le 20 mars 1984

Le président II du Tribunal:
Pierre Lachat

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 870 CCS et 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur de l'obligation hypothécaire de fr. 150.-, inscrite au registre foncier de Neuchâtel le 5 février 1896, sous no 116, vol. 20, et grevant en 1er rang la parcelle 3982 du cadastre de Cressier, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai d'un an à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (309¹)

2001 Neuchâtel, le 30 janvier 1984

Le président du Tribunal:
J.-A. Guy

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Viterra AG in Liquidation, Fürigen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. März 1984 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Alle Gläubiger werden aufgefordert, schriftlich ihre Forderungen gegenüber der Gesellschaft, innert eines Monats nach dem 3. Erscheinen dieser Publikation, bei dem Liquidator, Paul D. Albert, Chemin de Boveresses 126, in 1066 Epalinges, geltend zu machen. (A544²)

1066 Epalinges, den 30. März 1984

Der Liquidator

ICM Industrial Consulting and Management in Liquidation, Winterthur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufs bei der Orex-Treuhandgesellschaft, Postfach 634, 8401 Winterthur, anzumelden. (A545²)

8401 Winterthur, den 22. März 1984

Die Liquidatoren

Stelpo Trading AG (Stelpo Trading SA) (Stelpo Trading Inc.), Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. März 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Max Peterhans, Artherstrasse 12, 6301 Zug, anzumelden. (A543²)

6301 Zug, den 27. März 1984

Der Liquidator:
Max Peterhans

Instahl AG in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. März 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bei der Liquidatorin der Gesellschaft, der Treuhänderin von Flüe AG, Grienbachstrasse 17, 6301 Zug, anzumelden. (A 515¹)

6300 Zug, den 20. März 1984

Die Liquidatorin:
Treuhänderin von Flüe AG

Handels- und Industrie-Holding AG, in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde ernannt: Jean Frei, c/o Jean Frei Revisions- und Treuhänder AG, Postfach, 8036 Zürich.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation beim Liquidator Jean Frei, c/o Jean Frei Revisions- und Treuhänder AG, Postfach, 8036 Zürich, anzumelden. (A 514¹)

8036 Zürich, den 19. März 1984

Der Liquidator:
Jean Frei

Adela Finanz AG, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschaft vom 21. März 1984 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 5 000 000.- auf Fr. 500 000.- herabzusetzen und zwar durch Annullierung und Rückzahlung von 4500 Namenaktien zu Fr. 1000.- nom.

Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird hiermit den Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Anmeldung hat an die Adela Finanz AG, c/o Dr. Kurt Müller, Utoquai 43, 8008 Zürich, zu erfolgen. (A 518¹)

8008 Zürich, den 21. März 1984

Der Verwaltungsrat

Cresta Finanz AG in Liq., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 16. März 1984 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 21. April 1984 der Cresta Finanz AG in Liq., Spielhof 3, 8750 Glarus, schriftlich einzureichen. (A 527¹)

8000 Zürich, den 23. März 1984

Der Liquidator:
Christoph Dicken von Oetinger

Alrema AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. März 1984 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, der Refidar Treuhänder-Gesellschaft, Mühlebachstrasse 7, 8008 Zürich, anzumelden. (A 542¹)

8008 Zürich, den 27. März 1984

Die Liquidatorin:
Refidar Treuhänder-Gesellschaft

Cosy AG Zürich, in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 10. August 1982 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Fundus Marty AG, Basteiplatz 7, 8001 Zürich, anzumelden. (A 519¹)

8001 Zürich, den 27. März 1984

Die Liquidatorin der Cosy AG Zürich:
Fundus Marty AG

Gammadental AG in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. November 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Schweizerischen Revisionsgesellschaft, Stampfenbachstrasse 109, 8035 Zürich, anzumelden. (A 528¹)

8035 Zürich, den 29. März 1984

Die Liquidatoren

Uniworld Properties SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 mars 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 avril 1984, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Me Philippe von der Weid, Docteur en droit, avocat, rue de Lausanne 82, 1700 Fribourg. (A 521¹)

1700 Fribourg, le 21 mars 1984

Le liquidateur

Amgest SA (Amgest Ltd), Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Amgest SA (Amgest Ltd), à Genève, est entrée en liquidation et ne subsiste plus que sous la raison sociale Amgest SA en liquidation.

Les créanciers de cette société et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire dans un délai échéant le 15 avril 1984, leurs créances ou revendications au liquidateur René Moreillon, route de Malagnou 40E, à Genève, et à remettre leurs moyens de preuves (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs de la société en liquidation sont invités à s'annoncer dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens de la société en liquidation, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont invités à les mettre à disposition du liquidateur, dans le délai fixé pour les productions tous droits réservés. (A 477¹)

1211 Genève, le 12 mars 1984

Le liquidateur

Asenco S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 22 février 1984, la dissolution et l'entrée en liquidation de la société ont été prononcées.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit avec tous les justificatifs dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication de cet avis auprès du liquidateur, la Fiduciaire de Rive S.A., rue de Rive 4, 1204 Genève. (A 547¹)

1204 Genève, le 20 mars 1984

Le liquidateur

Redfield Ltd. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Les créanciers de Redfield Ltd. en liquidation sont priés de produire leurs créances auprès du liquidateur, M. Jean de Senarclens, chez Compagnie de Services Fiduciaires S.A., chemin Thury 3ter, 1206 Genève, d'ici au 30 avril 1984, sous peine de forclusion. (A 516¹)

1206 Genève, le 20 mars 1984

Le liquidateur:
Jean de Senarclens

Brubel S.A., Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 23 mars 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Maurice Christe, p. a. Fiduciatrice S.A., Tour de l'Île 1, 1204 Genève, jusqu'au 30 mai 1984, sous peine de forclusion. (A 548¹)

1204 Genève, le 26 mars 1984

Le liquidateur

SI Le Grand Horizon, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 mars 1984 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, M. Claude Neukom, p. a. RFF - Révision Fiscalité Fiduciaire SA, case postale 148, 1211 Genève 17. (A 538¹)

1211 Genève, le 29 mars 1984

Le liquidateur:
Claude Neukom

Société Immobilière Sonime en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur M. Alfred Lucain, chemin Rieu 10, 1208 Genève. (A 530¹)

1208 Genève, le 29 mars 1984

Le liquidateur

Tiloma AG en liquidation, Zoug

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès de la Fiduciaire Tecafin SA, avenue Krieg 7, 1211 Genève 17. (A 529¹)

1211 Genève, le 29 mars 1984

Le liquidateur:
Me Serge Ganichot
avocat, Genève

MacGregor Maritime Consultants S. à r. l., en liquidation, Grand-Saconnex

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 19 décembre 1983, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis en mains de M. Michel Kummerman, liquidateur, chemin François-Lehmann 24, Grand-Saconnex. (A 531¹)

1218 Grand-Saconnex, le 23 mars 1984

Le liquidateur

Kredit- und Finanzierungs A.G., in Liquidation (S.A. de Crédit et de Financement, en liquidation), Glaris

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 mars 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice Fides Société Fiduciaire, avenue de Rumine 37, 1005 Lausanne. (A 549¹)

1005 Lausanne, le 20 mars 1984

La liquidatrice:
Fides Société Fiduciaire

Sport Promotion CDC Fully SA, en liquidation, Fully

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 15 mars 1984, Sport Promotion CDC Fully SA, à Fully, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès de M. André Constantin, Fiduciaire, rue de la Poste, 1926 Fully. (A 520¹)

1920 Martigny, le 22 mars 1984

Pour le liquidateur:
Me J.-D. Cipolla, notaire

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

328683. Date de dépôt: 3 octobre 1983.
Carnation Company, 5045 Wilshire Boulevard, Los Angeles (Californie, USA). - Fabrication et commerce.

Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.
(Cl. int. 31)

FRISKIES GOURMET

328684. Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1983.
Panpharma AG, Untermattweg 8, 3027 Bern. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 205640. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. September 1983 an.

Pharmazeutische Präparate.
(Int. Kl. 5)

VASCULO-DERMIL

328685. Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1983.
Panpharma AG, Untermattweg 8, 3027 Bern. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 208359. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische und medizinische Präparate.
(Int. Kl. 5)

PANPHARMA

328686. Date de dépôt: 6 octobre 1983.
Montres Loyal S.A., 34, avenue de la Gare, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 202201. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 6 octobre 1983.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres.
(Cl. int. 14)

LOYAL WATCH

328687. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1983.
Rohm and Haas Company, Independence Mall West, Philadelphia (Pennsylvanien, USA). - Fabrication und Handel.

Wasserhaltige polymere Latex-Emulsionen für Boden- und Betonversiegler und Polituren.
(Int. Kl. 1, 3)

DURAPLUS

328688. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1983.
Laurentian Laboratories Limited, 70 Hymus Boulevard, Pointe-Claire (Quebec, Kanada). - Fabrication und Handel.

Reinigungsmittel für Hände und Gesicht.
(Int. Kl. 3)

SNAP

328689. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1983.
Al Nyman & Son, Inc., Miami (Florida, USA). - Fabrication und Handel.

Optische Augen- und Vergrößerungsgläser.
(Int. Kl. 9)

AL-SITE

328690. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1983.
The Glemby Company, Inc., 120 East 16th Street, New York City (New York, USA). - Fabrication und Handel.

Kosmetische Produkte und Toilettenpräparate.
(Int. Kl. 3)

GLEMBY

328691. Date de dépôt: 7 octobre 1983.
Chado Diffusion S.A., 9, chemin du Croset, 1024 Ecublens VD. - Fabrication et commerce.

Vêtement y compris les bottes, les souliers, les pantoufles.
(Cl. int. 25)

CHADO SPOT

328692. Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1983.
Disch AG, Bahnhofstrasse 224, 5504 Othmarsingen. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200581. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Oktober 1983 an.

Bonbons, Karamels und Biskuits.
(Int. Kl. 30)

RHAPSODIE

328693. Date de dépôt: 7 octobre 1983.
Fieldcrest Mills, Inc., 326 East Stadium Drive, Eden (Caroline du Nord, USA). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 200304. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 octobre 1983.

Draps de lits et toile pour draps; taies d'oreillers; couvertures de tous genres, en laine, en coton mélangé et en fibres synthétiques; couvertures pouvant être chauffées électriquement en fibres animales, végétales, minérales et synthétiques et leur mélange; dessus de lits et couvertures de lits; essuie-mains, serviettes pour le bain et serviettes de table et tissus de serviettes; lavettes et torchons; descentes de bain, tapis et carpettes, capitonnés et tricotés; rideaux de fenêtres et tissus de rideaux en coton et/ou en soie artificielle; rideaux de dentelles; rideaux pour salles de douche; tentures de fenêtres; linge de table, dessous de plats et napperons; voiles de fauteuils; tissus de coton, de laine, de soie artificielle et de fibres synthétiques et leur mélange.
(Cl. int. 11, 21, 24, 27)

FIELDCREST

328694. Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1983.
Dr. Ernst Gräub AG, Reihagstrasse 83, 3018 Bern. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 204898. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Oktober 1983 an.

Veterinärmedizinische Präparate.
(Int. Kl. 5)

GONAVET

328695. Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1983.
Dr. Ernst Gräub AG, Reihagstrasse 83, 3018 Bern. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 206880. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Oktober 1983 an.

Biologisches Präparat für die Veterinärmedizin (Impfstoff gegen Katzensuche).
(Int. Kl. 5)

FELIVAX

328696. Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1983.
Chivas Brothers Limited auch handelnd unter den Firmenbezeichnungen Joseph E. Seagram & Sons (Scotland) and William Longmore & Co., 111-113, Renfrew Road, Paisley (Schottland, Grossbritannien). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200960. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft 7. Oktober 1983 an.

Alkoholische Getränke, inklusive Whisky; Weine, Bier, Ale; kohlen-säurehaltige sowie nicht-kohlensäurehaltige alkoholfreie Getränke.
(Int. Kl. 32, 33)

PASSPORT

328697. Date de dépôt: 7 octobre 1983.
Luitpold-Werk Chemisch-pharmazeutische Fabrik, GmbH & Co., Zielstattstrasse 9-11, Munich (République fédérale d'Allemagne). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 202505. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 octobre 1983.

Produits pharmaceutiques et vétérinaires; désinfectants à usage médical et chirurgical.
(Cl. int. 5)

PERMICAL

328698. Hinterlegungsdatum: 11. Oktober 1983.
Granol AG Sursee, Zeughausgasse 5, 6210 Sursee. - Fabrication und Handel.

Verputzmaterial auf biologischer Grundlage, insbesondere solche aus natürlichen Bindemitteln, Zuschlagstoffen und Zusätzen, insbesondere ohne Kunststoffe.
(Int. Kl. 19)

BIOGRAN

328699. Date de dépôt: 11 octobre 1983.
Suimex S.A., 95, les Colondalles, 1820 Montreux. - Fabrication et commerce.

Produits amaigrissants à usage externe. Produits pharmaceutiques, homéopathiques amaigrissants.
(Cl. int. 5)

HERBASLIM

328700. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1983.
Mallinckrodt, Inc., 675 McDonnell Boulevard, St. Louis (Missouri, USA). - Fabrication und Handel.

Chemische Produkte für in-vitro-Gebrauch in Analysen und Reaktionsabläufen, für Diagnosen, Kontrollen, Qualitätssteuerung und ähnliche Zwecke in medizinischen Labors; diagnostische Präparate für medizinische Zwecke.
(Int. Kl. 1, 5)

ULTRA-QUANT

328701. Date de dépôt: 6 octobre 1983.
Laskina, Bernard Berthod, 3965 Chippis. - Fabrication et commerce.

Produits de nettoyage et produits cosmétiques.
(Cl. int. 3)

LASKINA

328702. Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1983.
Pfizer Inc., 11 Bartlett Street, Brooklyn, New York (New York, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200307. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische und tierärztliche Präparate.
(Int. Kl. 5)

ENVACAR

328703. Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1983.
Mister Donut of America, Inc., Multifoods Tower, 33 South Sixth Street, Minneapolis (Minnesota, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200823. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Oktober 1983 an.

Imbisse, insbesondere Krapfen; Kaffee, Mehl, Füllungen und Marmeladen für Krapfen; Pflanzenfette.
(Int. Kl. 29, 30)

MISTER DONUT

328704. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1983.
Kambly AG, Biscuitsfabrik (Kambly S.A., Fabrique de biscuits), Mühlestasse, 3555 Trubschachen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200139. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. September 1983 an.

Vitaminhaltige Backwaren und Konfiserie.
(Int. Kl. 30)

SUNVITA

328705. Date de dépôt: 18 octobre 1983.
Toki Time S.A., 2, rue Grenus, 1201 Genève. - Fabrication et commerce.

Montres et réveils.
(Cl. int. 14)

TOKI

328706. Date de dépôt: 18 octobre 1983.
E. I. Du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). - Fabrication et commerce.

Caoutchouc synthétique.
(Cl. int. 17)

ALCRYN

328707. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Salant Corporation, 330 Fifth Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 201229. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Oktober 1983 an.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Pantoffeln.
(Int. Kl. 25)

MR. THOMSON

328708. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Dr. Fenyes & Gut, Holbeinstrasse 20, 4051 Basel. - Fabrikation und Handel.

Apparate zur Untersuchung der Lungenfunktion, Ganzkörperplethysmographen; Pneumotachographen; Teile dieser Apparate.
(Int. Kl. 10)

TRANSFERSTAR

328709. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
VEB Carl Zeiss Jena, Carl-Zeiss-Strasse 1, Jena (Deutsche Demokratische Republik). - Fabrikation und Handel.

Vermessungsgeräte, optische Geräte zum Ausmessen und Auswerten von Lichtbildern und deren Teilen.
(Int. Kl. 9)

STECOMETER

328710. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Höganäs AB, Bruksgatan, Höganäs (Schweden). - Fabrikation und Handel.

Brenn- und Schachtofen; keramisch-metallische Anker für feuerfeste Materialauskleidungen in Öfen, insbesondere Brenn- und Schachtofen; feuerfeste Vergiessmaterialien.
(Int. Kl. 11, 19)

ANCHOREX

328711. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Adhesive AG, Industriestrasse 8, 8903 Birmensdorf ZH. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 201092 von Arthur Schibig, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Oktober 1983 an.

Kunststoff-Isoliermaterial.
(Int. Kl. 17)

PUMISOL

328712. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Procter & Gamble AG, Gerbergasse 1, 6004 Luzern. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 201527. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Oktober 1983 an.

Haarpflege- und Haarwaschprodukte.
(Int. Kl. 3)

WONDRA

328713. Date de dépôt: 19 octobre 1983.
La Comète & Sanzal S.A., 30, rue de la Ronde, 2300 La Chaux-de-Fonds. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 200521. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1983.

Bière, en particulier bière brune.
(Cl. int. 32)

SELECTA

328714. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1983.
Plana AG, Limmatquai 94, 8001 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 203309. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Oktober 1983 an.

Wandkalender, Schreibtischagenden, Taschenkalender, Tischkalender, Notizbücher, Terminkontrollen, Schreibblöcke mit und ohne Vordruck.
(Int. Kl. 16)

PLANASCRIP

328715. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Narimpex AG, Zentralstrasse 63, 2502 Biel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 199289. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Juli 1983 an.

Honig und Honigprodukte.
(Int. Kl. 30)

NECTAFLO

328716. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Lagap S.A., via San Gottardo 22, 6943 Vezia. - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques.
(Cl. int. 5)

PINDRENAL

328717. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Rudolf Bindella Unternehmungen, Höggerstrasse 115, 8037 Zürich. - Produktion und Handel.

Weine.
(Int. Kl. 33)

FEUILLE D'OR

328718. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 203261. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Pflanzenschutzmittel, Saatbeizmittel; Entkeimungs- und Entwesungsmittel (Desinfektionsmittel).
(Int. Kl. 1, 5)

PATORAN

328719. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 202987. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Farbstoffe, Farben, Lacke.
(Int. Kl. 2)

PERGACID

328720. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 202988. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Farbstoffe und Farben für die Papierindustrie.
(Int. Kl. 2)

PERGASOL

328721. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 203260. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Pflanzenvertilgungsmittel, nämlich ein Herbizid.
(Int. Kl. 5)

MALORAN

328722. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1983.
Pfizer Inc., 11 Bartlett Street, Brooklyn, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 201675. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische und tierärztliche Präparate.
(Int. Kl. 5)

RANDOMYCIN

328723. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Bulova Watch Company Inc. New York, Filiale Biel (Bulova Watch Company Inc. New York, Succursale de Bienne), Juravorstadt 44, 2502 Biel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200917. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1983 an.

Uhren und Uhrenbestandteile, Instrumente für Temperaturmessungen.
(Int. Kl. 9, 14)

ACCUTHERM

328724. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Fritz Keller AG, chemische Fabrik, in der Auen, 8617 Mönchaltorf. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 205036. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1983 an.

Kosmetische Produkte, Parfum, Haarpflegemittel.
(Int. Kl. 3)

FIRST LOVE

328725. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Wernli AG, Baslerstrasse 139, 4632 Trimbach. – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 200993 von Gebr. Wernli, Biseutsfabrik Trimbach-Olten, Trimbach. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1983 an.

Backwaren aller Art.
(Int. Kl. 30)

SNIP-SNAP

328726. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Dorit Maschinen-Handels-AG, Bahnhofstrasse 16, 8956 Killwangen. – Fabrikation und Handel.

Fleischverarbeitungs- und Fleischbehandlungsmaschine, Pökelspritzmaschine.
(Int. Kl. 7)

INJECT-O-MAT

328727. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Dorit Maschinen-Handels-AG, Bahnhofstrasse 16, 8956 Killwangen. – Fabrikation und Handel.

Fleischveredlungs-, Fleischverarbeitungs- und Fleischbehandlungsmaschine, Vacuum-Massier-Maschine.
(Int. Kl. 7)

VARIO-VAC

328728. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1983.
Henkel & Cie AG, Hardstrasse 55, 4133 Pratteln. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 199826. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. August 1983 an.

Mittel zur Körper- und Schönheitspflege. Seifen (auch parfümierte), Wasch-, Feinwasch-, Bleich-, Spül-, Einweich-, Abwasch- und Reinigungsmittel für Haushalt-, gewerbliche und industrielle Zwecke. Soda, Bleichsoda, Stärke und Stärkeerzeugnisse für Waschzwecke. Putz- und Poliermittel aller Art, Reinigungsmittel für Kraftfahrzeuge.
(Int. Kl. 1, 3)

PERCO

328729. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Cancarb Limited, 1702 Brier Park Crescent, N.W., Medicine Hat (Alberta, Kanada). – Fabrikation und Handel.

Druckerschwärze und Gasruss für verschiedenste gewerbliche Zwecke und speziell für die Metallurgie und die Herstellung von Metallverbindungen sowie für andere kritische Anwendungen, die extrem saubere Kohle verlangen.
(Int. Kl. 2)

THERMAX ULTRA-PURE

328730. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Montre Dolmy S.A. (Dolmy Watch Ltd.), 87, rue des Crétets, 2300 La Chaux-de-Fonds. – Fabrikation et commerce.

Tous produits horlogers et compteurs de temps.
(Cl. int. 14)

PLANBEL

328731. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Sybron Corporation, 1100 Midtown Tower, Rochester (New York, USA). – Fabrikation et commerce.

Préparations et substances dentaires; amalgames dentaires; matières pour plomber les dents et ciments dentaires; matériaux pour empreintes dentaires.
(Cl. int. 5)

CONTOUR

328732. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Shell International Petroleum Company Limited, Shell Centre, Londres S.E.1 (Grande Bretagne). – Fabrikation et commerce. – Transmission et renouvellement de la marque no 200913 de SHELL (Suisse), Zurich. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 octobre 1983.

Produits chimiques pour usages en agriculture, horticulture et sylviculture; engrais naturels et artificiels; substances vétérinaires; insecticides, larvicides, fongicides et substances pour détruire les animaux et les plantes nuisibles; préparations pour tuer les mauvaises herbes et détruire la vermine.
(Cl. int. 1, 5)

PLANAVIN

328733. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, Londres S.W.1 (Grande Bretagne). – Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque no 199999. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 1er octobre 1983.

Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; aliments pour enfants et infirmes, emplâtres et étoffes pour pansements; matières pour l'obturation des dents, cires pour dentistes; désinfectants; préparations pour la destruction des plantes et des vermines.
(Cl. int. 5)

CETAVLON

328734. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Pentapharm AG, Engulgasse 109, 4052 Basel. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 201476. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Oktober 1983 an.

Haemostaticum aus Schlangengift.
(Int. Kl. 5)

HEMOVET

328735. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Label-Aire Inc., 3801 Artesia Boulevard, Fullerton (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 200340. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Oktober 1983 an.

Maschinen zur Verteilung und Befestigung von Etiketten und Zetteln sowie Bestandteile solcher Maschinen.
(Int. Kl. 7)

LABEL-AIRE

328736. Date de dépôt: 21 octobre 1983.
Clarks Overseas Shoes Limited, 40, High Street, Street (Somerset, Grande-Bretagne). – Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque no 202250. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 octobre 1983.

Chaussures, souliers, pantoufles, sandales, couvre-chaussures et couvre-souliers, galoches et semelles intérieures pour lesdits articles.
(Cl. int. 25)

DESERT

328737. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Mondaine Watch Ltd. (Mondaine Uhren AG) (Montres Mondaine S.A.), Lessingstrasse 5, 8002 Zürich. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 200990. Firma geändert. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Oktober 1983 an.

Uhren und deren sämtliche Bestandteile.
(Int. Kl. 14)

SILVERHAWK

328738. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Newport AG, Alpenstrasse 2, 6300 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte.
(Int. Kl. 5)

IMUNOVIR

328739. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Newport AG, Alpenstrasse 2, 6300 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte.
(Int. Kl. 5)

IMUXYL

328740. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1983.
Newport AG, Alpenstrasse 2, 6300 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte.
(Int. Kl. 5)

STIMUNOR

328741. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
Airwick AG (Airwick S.A.) (Airwick Limited), Webergasse 34, 4058 Basel. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 202366. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Pflanzenschutzmittel, Mottenschutzmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Saatbeizmittel, Entkeimungs- und Entwesungsmittel (Desinfektionsmittel), Mittel zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln.
(Int. Kl. 1, 5)

TOMORIN

328742. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1983.
Glaxo Group Limited, Clarges House, 6-12, Clarges Street, London W.1 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 203500. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Oktober 1983 an.

Medizinische, pharmazeutische und veterinärische Präparate.
(Int. Kl. 5)

DEQUALONE

328743. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1983.
Flowtec AG, Kägenstrasse 4, 4153 Reinach BL. – Fabrikation und Handel.

Messgeräte und Einrichtungen zur Durchflussmessung von Flüssigkeiten.
(Int. Kl. 9)

DISCOMAG

328744. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1983.
Flowtec AG, Kägenstrasse 4, 4153 Reinach BL. – Fabrikation und Handel.

Messgeräte und Einrichtungen zur Durchflussmessung von Flüssigkeiten.
(Int. Kl. 9)

FLANGOMAG

328745. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1983.
Flowtec AG, Kägenstrasse 4, 4153 Reinach BL. – Fabrikation und Handel.

Messgeräte und Einrichtungen zur Durchflussmessung von Flüssigkeiten.
(Int. Kl. 9)

PICOMAG

328746. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1983.
Flowtec AG, Kägenstrasse 4, 4153 Reinach BL. - Fabrikation und Handel.

Messgeräte und Einrichtungen zur Durchflussmessung von Flüssigkeiten.
(Int. Kl. 9)

VARIOMAG

328747. Date de dépôt: 25 octobre 1983.
Les Fils de René Ulmann, 10, rue de la Serre, 2300 La Chaux-de-Fonds.
- Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 200568. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 25 octobre 1983.

Pièces d'horlogerie et leurs parties, bracelets de montres, bijouterie.
(Cl. int. 14)

ADALIO

328748. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1983.
Luxram Licht AG (Luxram Lumière S.A.), 6410 Goldau. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 201536. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Oktober 1983 an.

Erzeugnisse der elektrischen Beleuchtungsindustrie, insbesondere elektrische Glühlampen.
(Int. Kl. 11)

LUNA

328749. Date de dépôt: 25 octobre 1983.
Chanel (S.A.), 135, Avenue Charles de Gaulle, Neuilly-sur-Seine (Hauts-de-Seine, France). - Fabrication et commerce.

Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour la chevelure, dentifrices.
(Cl. int. 3)

CUBIQUE CHANEL

328750. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
Josef Kantorowicz, Fröhlichstrasse 37, 5200 Brugg AG. - Fabrikation.

Luftbefeuchter.
(Int. Kl. 11)

GONDOLLA

328751. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40, 8045 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 202412. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Oktober 1983 an.

Chemische Produkte für medizinische, veterinär-medizinische und hygienische Zwecke, Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Hautschutz-, Wundschutz- und Wundverschlussmittel, Konservierungsmittel für Wunden, Vertilgungsmittel für tierische und pflanzliche Schädlinge und für Ungeziefer und Abwehrmittel gegen solche, Desinfektionsmittel.
(Int. Kl. 5)

HYPOCOTINE

328752. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
Aktiengesellschaft für Brauerei-Industrie, Gellerstrasse 24, 4052 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 200199. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. August 1983 an.

Bierklärmittel, Adsorptionsmittel für die Bierbehandlung, Mittel zur Eiweissstabilisierung im Bier, Schaumstabilisierungsmittel für Bier, Filterhilfsmittel für Bier.
(Int. Kl. 1)

STABIQUICK

328753. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
Gebrüder Bühler AG, 9240 Uzwil. - Fabrikation.

Pressen, Giessmaschinen, Druckgiessmaschinen für Metalle, Spritzgiessmaschinen für Kunststoff, elektrische und elektronische Apparate und Einrichtungen zur Steuerung und Regelung des Betriebsablaufs derartiger Maschinen einzeln oder gruppenweise.
(Int. Kl. 7, 9)

DATACESS

328754. Date de dépôt: 3 novembre 1983.
Kaye Instruments, Inc., 15 DeAngelo Drive, Bedford (Massachusetts, USA). - Fabrication et commerce.

Machines à calculer numériques, unités de commande et de contrôle numérique de données analogiques ayant notamment des possibilités de calcul, de signalisation et de communication.
(Cl. int. 9)

KAYE DIGI-LINK

328755. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
Dubarry Shoemakers Limited, Station Road, Ballinasloe (Galway, Irland). - Fabrikation und Handel.

Stiefel, Schuhe und Pantoffeln.
(Int. Kl. 25)

DUBARRY

328756. Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1983.
The Procter & Gamble Company, 301 East 6th Street, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Papier und Papierwaren für Haushalts- und hygienische Zwecke, nämlich Handtücher, Servietten, Küchenpapier, Taschen- und Gesichtstücher, Toilettenpapier; Wegwerfwindeln aus Papier und/oder Zellulose.
(Int. Kl. 16)

CADO

328757. Date de dépôt: 26 octobre 1983.
A. Simonetta S.A., 11, place du Bourg, 1920 Martigny. - Commerce.

Eau-de-vie.
(Cl. int. 33)

BONNEMINE

328758. Date de dépôt: 27 octobre 1983.
Flexitallic Gasket Company Inc., 115 Heller Place, Bellmawr (New Jersey, USA). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 200510. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 octobre 1983.

Jointes enroulés en spirale notamment pour raccord de tuyaux, composés d'un ruban de métal et d'un matériau compressible, en particulier de l'amiant.
(Cl. int. 6, 17)

FLEXITALLIC

328759. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Kidde Consumer Durables Corp., 2 Bala Cynwyd Plaza, 333 City Line Avenue, Bala Cynwyd (Pennsylvanien, USA). - Fabrikation und Handel.

Öfen, Kochgeräte und -apparate für Nahrungsmittel, Nahrungsmittelverarbeitungsmaschinen und -apparate, Kaffeemühlen, Kaffeebohnenröster, elektrische und elektronische Kaffeemaschinen, elektrische Woks (orientalische Kochtöpfe), elektrische Bratpfannen und elektrische Schmorpfannen; Kannen, Pfannen, Servierplatten, Küchenhilfsmittel, nämlich Bowlen, Blechbüchsen, Siebe, Ofenabzugfilter, Dampfkohtöpfe.
(Int. Kl. 6, 7, 11, 21)

FARBERWARE

328760. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Metallwerke AG, 4143 Dornach. - Fabrikation.

Entzinkungsbeständiges Messing in Form von Stangen.
(Int. Kl. 6)

ENZIDOR

328761. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Metallwerke AG, 4143 Dornach. - Fabrikation.

Hochfeste Kupfer-Nickel-Silizium-Legierung in Form von Stangen, Rohren und Streifen.
(Int. Kl. 6)

SIKUDOR

328762. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 200959. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
(Int. Kl. 5)

BAROSIN

328763. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 200961. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
(Int. Kl. 5)

EPIZON

328764. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 200961. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate europäischer Herkunft.
(Int. Kl. 5)

EUROSAN

328765. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 200962. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
(Int. Kl. 5)

TRABAR

328766. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1983.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, 4147 Neu-Aesch; Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach 1. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 200963. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Oktober 1983 an.

Pharmazeutische Spezialpräparate.
(Int. Kl. 5)

TRABIT

Bilanzen - Bilans - Bilanci

City Bank, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1983

(nach Verteilung des Reingewinns gemäss Antrag des Verwaltungsrates)

Aktiven	Fr.	Fr.	Passiven	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		6 985 741.90	Bankenkreditoren auf Sicht		8 405 038.67
Bankendebitoren auf Zeit		2 500 000.—	Bankenkreditoren auf Zeit		2 200 000.—
— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 000 000.—		— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 200 000.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		60 941 062.85	Kreditoren auf Sicht		1 353.60
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		11 938 868.33	Kreditoren auf Zeit		5 836 408.45
— davon mit hypothekarischer Deckung	4 789 258.29		— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	3 006 852.80	
Hypothekaranlagen		3 317 660.85	Depositen-, Anlagehefte/Konti		15 430 387.75
Wertschriften		6 792 887.35	Kassaobligationen		36 944 000.—
Sonstige Aktiven		1 249 952.50	Sonstige Passiven		16 654 255.31
			Dividende		400 000.—
			Jubiläumsbonus		100 000.—
			Aktienkapital		5 000 000.—
			Gesetzliche Reserven		960 000.—
			Spezialreserve		1 775 000.—
			Vortrag auf neue Rechnung		19 730.—
		93 726 173.78			93 726 173.78
Zusammenstellung der Wertschriften	Fr.	Fr.			
Bund	344 000.—				
Kantone und Gemeinden	541 700.—				
Banken	2 065 411.75				
Finanzgesellschaften	872 550.—				
Industrielle Unternehmen	465 438.85	4 289 100.60			
Inländische Pfandbriefe		950 875.—			
Ausländische Obligationen:					
Öffentlich-rechtliche Körperschaften					
Anderer		1 552 911.75			
		6 792 887.35			
Auslandaktiven		1 687 847.92			
Aufwand			Erfolgsrechnung 1983		Ertrag
			Fr.		Fr.
Zinsaufwand		3 263 973.15	Zinsertrag		6 528 169.85
Kommissionsaufwand		5 075.—	Kommissionsertrag		1 624 370.55
Bankbehörden und Personal		968 357.15	Wertschriftenertrag		1 039 779.35
Beiträge an Personal-Wohlfahrteinrichtungen		34 010.10	Verschiedenes		2 389.55
Geschäfts- und Bürokosten		2 224 491.45			
Steuern		156 391.35			
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen		1 910 632.10			
Reingewinn		631 779.—			
		9 194 709.30			9 194 709.30
			Anträge des Verwaltungsrates zur Gewinnverteilung	Fr.	
			8% Dividende	400 000.—	
			2% Jubiläumsbonus	100 000.—	
			Zuweisung an die gesetzlichen Reserven	60 000.—	
			Zuweisung an die Spezialreserve	75 000.—	
			Vergabungen	10 000.—	
			Gewinnvortrag auf neue Rechnung	19 730.—	
				664 730.—	

Banque Morgan Grenfell en Suisse S.A.

Bilan au 31 décembre 1983

Actif	Fr.	Fr.	Passif	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		1 156 690.33	Engagements en banque à vue		30 526.34
Avoirs en banque à vue		4 983 442.90	Engagements en banque à terme		31 330 309.25
Avoirs en banque à terme		6 459 750.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	15 419 160.74	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	4 500 000.—		Créanciers à vue		3 965 446.67
Comptes courants débiteurs en blanc		535 051.40	Autres passifs		4 302 462.55
Comptes courants débiteurs gagés		341 368.11	Capital		10 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		2 237 079.09	Réserve légale		15 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		10 091 417.20	Autres réserves		280 000.—
Crédits en compte courant et prêts à des collectivités de droit public		3 919 500.—	Report à nouveau	2 146.58	
Titres		14 926 734.99	Bénéfice de l'exercice	839 314.08	841 460.66
Autres actifs		6 114 171.45			
		50 765 205.47			50 765 205.47
Etat des titres			Indications complémentaires au bilan		
Obligations suisses:		Fr.	Engagements conditionnels et opérations en cours		Fr.
Confédération		2 984 724.35	Engagements par avals, cautionnements et garanties		6 187 640.—
Cantons		973 420.50	Engagements résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres		3 000 000.—
Obligations étrangères:					
Collectivités de droit public		2 115 613.—			
Autres		8 852 977.14			
		14 926 734.99			
Montant des actifs à l'étranger	Fr.	Fr.			
— dont avoires en banque jusqu'à 90 jours d'échéance	7 473 302.30	42 104 458.—			
à plus de 90 jours d'échéance	1 959 750.—				
Charges			Compte de pertes et profits au 31 décembre 1983		Produits
		Fr.	Intérêts débiteurs		Fr.
Intérêts débiteurs		537 529.01	Commissions		826 743.21
Commissions		382 456.42	Produit des opérations sur devises et métaux précieux		5 106 439.08
Organs de la banque et personnel		1 781 520.70	Produit des titres		433 239.90
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel		253 545.—			464 024.84
Frais généraux et de bureau		1 416 092.42			
Impôts		601 763.75			
Amortissements et provisions		1 018 225.65			
Bénéfice net		839 314.08			
		6 830 447.03			6 830 447.03
			Proposition du conseil d'administration relative à la répartition du bénéfice	Fr.	
			Versement à la réserve légale	42 000.—	
			Versement à la réserve générale	798 000.—	
			Report à compte nouveau	1 460.66	
				841 460.66	

Banque Scandinave en Suisse, Genève

Bilan au 31 décembre 1983
(avant répartition)

Actif				Passif	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		92 655 274.—		Engagements en banque à vue	25 484 227.—
Avoirs en banque à vue		58 203 251.—		Engagements en banque à terme	637 254 815.—
Avoirs en banque à terme		137 171 422.—		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	110 533 705.—			Créanciers à vue	260 008 000.—
Effets de change et papiers monétaires		112 359 628.—		Créanciers à terme	96 105 100.—
— dont descriptions et bons du trésor	85 000 000.—			— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	
Comptes courants débiteurs en blanc		123 739 917.—		Comptes de dépôts	22 473 385.—
Comptes courants débiteurs gagés		207 057 642.—		Obligations et bons de caisse	22 384 000.—
— dont garantis par hypothèques	39 228 528.—			Emprunt obligataire	30 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		134 914 800.—		Acceptations et billets à ordre	5 988 125.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		367 570 746.—		Dettes hypothécaires sur immeuble appartenant à la banque	9 625 000.—
— dont garantis par hypothèques	11 849 849.—			Autres passifs	113 868 961.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		18 401 276.—		Capital	85 000 000.—
Titres		43 785 724.—		Réserve légale	13 250 000.—
Participations permanentes		6 067 310.—		Réserve spéciale	43 600 000.—
Immeuble à l'usage de la banque		18 220 000.—		Solde reporté de l'exercice précédent	90 620.—
Autres immeubles		644 317.—		Bénéfice net de l'exercice	454 598.—
Autres actifs		44 795 524.—			
		1 365 586 831.—			1 365 586 831.—
Etat des titres au 31 décembre 1983					
	Fr.	Fr.		Fr.	
Obligations suisses:			Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux	8 160 853.—	
Confédération	348 250.—		Engagements par avals, cautionnements, garanties et accreditifs	260 819 729.—	
Cantons et communes	1 918 562.—		Engagements résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux	8 160 853.—	
Banques	2 439 025.—	4 705 837.—			
Lettres de gage suisses		3 493 750.—			
Obligations étrangères:					
Collectivités de droit public	14 979 927.—				
Autres	20 606 210.—	35 586 137.—			
		43 785 724.—			
Participations permanentes au 31 décembre 1983					
	Fr.	Fr.			
Actions et autres titres suisses:					
Société financière	1 000 000.—				
Autres	65 000.—	1 065 000.—			
Actions et autres titres étrangers:					
Banques	5 000 000.—				
Autres	2 310.—	5 002 310.—			
		6 067 310.—			
Montant des actifs à l'étranger		764 721 770.—			
— dont avoirs en banque jusqu'à 90 jours d'échéance	140 246 318.—				
à plus de 90 jours d'échéance	22 467 527.—				
Charges			Comptes de profits et pertes pour l'année 1983		Produits
		Fr.		Fr.	Fr.
Intérêts débiteurs		68 140 305.—	Intérêts créanciers	69 177 501.—	
Commissions		3 468 628.—	Produit des effets de change et des papiers monétaires	6 622 758.—	
Organes de la banque et personnel		13 998 805.—	Commissions	27 061 954.—	
Contributions à l'institution de prévoyance en faveur du personnel		902 301.—	Produit des opérations sur devises et métaux précieux	13 307 730.—	
Frais généraux et de bureau		8 819 112.—	Produit des titres	3 538 056.—	
Impôts		2 512 927.—	Produit des participations permanentes	500 000.—	
Pertes, amortissements et provisions		46 998 663.—	Divers	25 087 340.—	
Bénéfice net de l'exercice		454 598.—	— dont dissolution de réserves statutaires fr. 25 000 000.—		
		145 295 339.—			145 295 339.—
			Répartition du bénéfice net		
				Fr.	
			Attribution à la réserve légale	50 000.—	
			Attribution à la fondation de prévoyance du personnel	300 000.—	
			Report à nouveau	195 218.—	
				545 218.—	

Mittellungen Communications Comunicazioni

Ministertreffen der EFTA-Länder, der EG-Mitgliedstaaten und der EG-Kommission

Zum ersten Mal seit der Unterzeichnung der Freihandelsabkommen im Jahre 1972 werden sich am 9. April 1984 in Luxemburg Vertreter der EFTA-Länder, darunter der Schweiz, der EG-Mitgliedstaaten und der EG-Kommission zu einem gemeinsamen Treffen auf Minister-Ebene zusammenfinden.

Der Bundesrat hat Kurt Furgler, Vorsteher des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, mit der Leitung der schweizerischen Delegation betraut.

Dem Luxemburger Treffen kommt für die wirtschaftliche Zusammenarbeit in Europa eine besondere Bedeutung zu, markiert es doch die auf den 1. Januar 1984 hin vollzogene Herstellung des industriellen Freihandels in Europa auf der Grundlage der zwischen jedem EFTA-Land und den Europäischen Gemeinschaften abgeschlossenen Freihandelsabkommen. Die Minister der siebzehn Partnerländer des europäischen Freihandelsystems könnten die Gelegenheit benützen, auf dieser Basis ihren Willen zur Stärkung der wirtschaftlichen Zusammenarbeit in Bereichen von gegenseitigem Interesse zu bekräftigen und die diesbezüglichen Zielvorstellungen näher zu bestimmen.

Réunion ministérielle des pays de l'AELE, des Etats membres des Communautés européennes et de la Commission des CE

Pour la première fois depuis la signature des accords de libre-échange en 1972, les pays de l'AELE, dont la Suisse, les Etats membres des CE et la Commission des CE se réuniront en séance commune au niveau ministériel. Cette réunion aura lieu le 9 avril 1984 à Luxembourg.

Le Conseil fédéral a confié à M. Kurt Furgler, Chef du Département fédéral de l'économie publique, la direction de la délégation suisse.

La rencontre de Luxembourg revêt une importance particulière pour la coopération économique en Europe. Elle marque en effet la réalisation effective au 1er janvier 1984 de l'objectif contenu dans les accords de libre-échange conclus entre chacun des pays de l'AELE et les Communautés européennes en ce qui concerne l'établissement du libre-échange en Europe pour les produits industriels. Sur la base de cet acquis, les ministres des dix-sept pays partenaires du système européen de libre-échange pourraient saisir cette occasion pour affirmer leur volonté de renforcer leur coopération économique dans les domaines d'intérêt mutuel et en préciser les orientations.

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1983

Die Einbanddecken für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» 1983 (56. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass neben den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheins anbringen.)

Couvertures pour «La Vie économique» 1983

Les couvertures pour l'édition de 1983 (56^e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

Die Schweiz beteiligt sich an zwei Forschungsabkommen im Rahmen der COST

Botschafter Carlo Jagmetti, Chef der Schweizerischen Mission bei den Europäischen Gemeinschaften, hat am 29. März 1984 in Brüssel namens der Schweiz zwei Abkommen im Rahmen der europäischen Zusammenarbeit auf dem Gebiet der wissenschaftlichen und technischen Forschung (COST) unterzeichnet.

Im Rahmen der COST-Aktion 305 soll abgeklärt werden, wie statistische Angaben erhoben und interpretiert werden können, die Verkehrsbedarfsprognosen im interregionalen Reiseverkehr in Europa ermöglichen. Die Ergebnisse sollen die Anpassung der Verkehrspolitik an künftige Bedürfnisse erleichtern.

Die COST-Aktion 505 hat zum Ziel, Werkstoffe für Dampfturbinen weiterzuentwickeln. Dampfturbinen werden für die Elektrizitätserzeugung aus Wärmeenergie (Kohle, Öl, Kernenergie) verwendet. Der Trend zu grösseren Einheiten und auch härteren Betriebsbedingungen stellt ständig höhere Anforderungen an die verwendeten Materialien. Von deren Eigenschaften und Verhalten und den Betriebsbelastungen hängen in hohem Ausmass Wirkungsgrad, Zuverlässigkeit und Lebensdauer von Dampfturbinenanlagen ab.

Kurzarbeit, wetterbedingte Arbeitsausfälle, Entlassungen und Kündigungen im Februar 1984

Im Februar 1984 wurde von knapp 1100 Betrieben (Vormonat etwas weniger als 1000) Kurzarbeit gemeldet. Die Zahl der von Kurzarbeit betroffenen Arbeitnehmer belief sich gesamtschweizerisch auf rund 23 500, was gegenüber Januar 1984 eine Abnahme von etwa 1500 entspricht. Die Ausfallstunden wurden im Februar 1984 mit rund 1,16 Mio ausgewiesen, nachdem es im Vormonat noch 1,25 Mio waren.

In der Statistik der Kurzarbeit figurieren jene Betriebe und Arbeitnehmer, in welchen aus wirtschaftlichen Gründen eine vorübergehende Reduktion der Arbeitszeit eingeführt oder die Arbeitstätigkeit vorübergehend vollständig eingestellt werden musste, wobei das Arbeitsvertragsverhältnis zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer weiterhin bestehen bleibt.

Von wetterbedingten Arbeitsausfällen wurden im Februar 1984 etwas über 900 Betriebe mit rund 8500 Arbeitnehmern betroffen; das sind ca. 300 Betriebe und knapp 3000 Arbeitnehmer mehr als im Vormonat.

In die Statistik der wetterbedingten Arbeitsausfälle finden jene Betriebe und Arbeitnehmer Eingang, bei denen witterungsbedingte Gründe (Regen, Schnee, Kälte, Trockenheit oder Nässe) eine vollständige Einstellung der Arbeitstätigkeit erzwingen haben, wobei das Arbeitsvertragsverhältnis zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer bestehen bleibt.

Bei den Zahlen über die Kurzarbeit aus wirtschaftlichen Gründen und über die wetterbedingten Arbeitsausfälle handelt es sich um vorläufige Angaben aufgrund des neuen Bundesgesetzes über die obligatorische Arbeitslosenversicherung und die Insolvenzerschädigung (AVIG). Ein Vergleich mit der alten Statistik der Teilzeitarbeitslosigkeit des Vorjahres ist nur bedingt möglich.

Aus wirtschaftlichen Gründen erfolgten im Februar 1984 428 Entlassungen (317 Männer und 111 Frauen). Kündigungen auf einen späteren Zeitpunkt wurden 458 (291 Männer und 167 Frauen) ausgesprochen. Gegenüber Januar 1984 bedeutet dies eine Abnahme um insgesamt 360 Kündigungen, gegenüber Februar 1983 eine Abnahme um 505.

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Neues Sonderheft der «Volkswirtschaft»

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981-1983

Im April 1984 erscheint als Sonderheft Nr. 96 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981-1983

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1981-1983 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 35.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

La Suisse participe à deux actions de recherche dans le cadre COST

L'Ambassadeur Carlo Jagmetti, chef de la mission suisse auprès des CE, a signé le 29 mars 1984 à Bruxelles pour la Suisse deux accords dans le cadre de la Coopération européenne dans le domaine de la recherche scientifique et technique (COST).

L'action COST 305 a pour but de déterminer comment rassembler et interpréter les données statistiques de sorte qu'il soit possible de se faire une meilleure idée des déplacements futurs de voyageurs en Europe. Les résultats de ces travaux faciliteront l'adaptation de la politique des transports aux besoins futurs.

L'action COST 505 permettra de développer des matériaux pour turbines à vapeur. Celles-ci sont utilisées pour la production de l'électricité à partir d'énergie calorifique (charbon, pétrole, énergie nucléaire). La tendance vers des unités plus grandes et des conditions de fonctionnement toujours plus sévères exige des matériaux plus résistants. En effet, la force, la résistance et la durée d'une turbine à vapeur en fonction dépendent dans une large mesure des propriétés des matériaux.

Réductions de l'horaire de travail, pertes de travail pour cause d'intempéries, licenciements et résiliations en février 1984

En février 1984, presque 1100 entreprises ont annoncé des réductions de l'horaire de travail (un peu moins de 1000 entreprises le mois précédent). Pour l'ensemble de la Suisse, le nombre des travailleurs touchés par des réductions d'horaires s'est élevé à environ 23 500, d'où un recul d'environ 1500 par rapport à janvier 1984. En février 1984, les heures perdues se sont chiffrées à quelque 1,16 million, contre 1,25 million le mois précédent.

Dans la statistique des réductions de l'horaire de travail sont compris les entreprises et les travailleurs touchés par une réduction temporaire de l'horaire de travail ou par une cessation temporaire complète de l'activité, que l'employeur est contraint de décider pour des motifs économiques, les rapports de travail étant toutefois maintenus entre l'employeur et le travailleur.

Un peu plus de 900 entreprises, soit quelque 8500 travailleurs en tout, ont été touchés par des pertes de travail pour cause d'intempéries en février 1984, ce qui représente environ 300 entreprises et presque 3000 travailleurs de plus que le mois précédent.

Dans la statistique des pertes de travail pour cause d'intempéries sont compris les entreprises et les travailleurs touchés par une interruption complète de l'activité, qui s'impose pour cause d'intempéries (pluie, neige, froid, sécheresse ou humidité), les rapports de travail étant toutefois maintenus entre l'employeur et le travailleur.

Les chiffres concernant les réductions de l'horaire de travail pour des motifs économiques et les pertes de travail pour cause d'intempéries sont des données provisoires qui se fondent sur la nouvelle loi fédérale sur l'assurance-chômage obligatoire et l'indemnité en cas d'insolvabilité (LACI). Une comparaison avec les chiffres de l'ancienne statistique du chômage partiel de l'année dernière ne peut se faire que de façon restreinte.

En février 1984, le nombre des licenciements pour des motifs économiques s'est inscrit à 428 (317 hommes et 111 femmes). En outre, des résiliations de contrats de travail ont été signifiées pour une date ultérieure à 458 personnes (291 hommes et 167 femmes); cela représente une diminution des résiliations qui se chiffre en tout à 360 par rapport à janvier 1984 et à 505 par rapport à février 1983.

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Nouveau supplément de «La Vie économique»

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1981-1983

Un 96e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail paraîtra en avril 1984; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1981-1983

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1981-1983 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé en les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 35 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Im SHAB publizierte Konkurse und Nachlassverträge

Faillites et concordats publiés dans la FOSC

März - 1984 - Mars

Kantone - Cantons	Konkurse - Faillites		Bestätigte Nachlassverträge Concordats homologués
	Eröffnungen Ouvertures	Einstellungen Suspensions	
Zürich	15	6	2
Bern	10	1	2
Luzern	17	-	1
Schwyz	1	-	-
Glarus	-	2	-
Zug	3	2	-
Fribourg	4	2	-
Solothurn	2	1	3
Basel-Stadt	3	4	-
Basel-Landschaft	2	-	1
Schaffhausen	2	-	-
St. Gallen	7	5	-
Graubünden	1	-	-
Aargau	25	2	-
Thurgau	3	-	-
Ticino	2	4	4
Vaud	9	9	1
Valais	6	1	-
Neuchâtel	2	2	-
Genève	12	7	1
Total März 1984	126	48	15
Total März 1983	142	44	8
Total Jan.-März 1984	358	146	34
Total Jan.-März 1983	360	141	27

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten, Bern
Abteilung Hochbau

Bern, Hallwylstrasse 15, Verwaltungsgebäude

Ausbau von Labors

Ca. 150 m² Laborgrundfläche, mehrheitlich ausgerüstet mit Labornormal AFB.

BKP Arbeitsgattung: Ausgabe Offertformular Baubeginn Fertigstellung
273 Laboreinrichtungen Mai 1984 Herbst 1984 Dez 1984

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 27. April 1984 dem Amt für Bundesbauten (AFB), Abteilung Hochbau, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Für die obgenannte Arbeitsgattung erfolgt keine Publikation mehr. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt im oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb die Namen und Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 109)

Concorso per lavori di costruzione

Ferrovie federali svizzere

Divisione delle centrali elettriche della Direzione generale

Cantone del Ticino

Luogo: Lago Ritom; Diga di Piora

Objetto: Risanamento della camera delle valvole dietro la galleria di presa

Termine: 19 maggio 1984

Lavori genio civile

Scavo nella roccia 1 400 m³
Demolizione calcestruzzo esistente 100 m³
Consolidamento della roccia (ancoraggi) 150 n.
Calcestruzzo spruzzato 700 m²
Calcestruzzo 600 m³
Armature in legno 1 400 m²
Armature in ferro 38 000 kg

Riserva: questi lavori saranno eseguiti dopo l'approvazione dei piani delle autorità competenti.

Sopraluogo obbligatorio al 3 maggio 1984, appuntamento alle ore 13 alla stazione inferiore della funicolare del Ritom.

Piani e capitolati come pure i formulari d'offerta sono ostensibili presso l'ufficio d'ingegneria Grünler AG, Gellerstrasse 55, 4020 Basilea (tel. 061 42 76 20). Rilascio dei piani contro assegno di fr. 80.-. L'importo non viene restituito.

Le offerte con la dicitura «Centrale Ritom: camera delle valvole» sono da inviare in busta chiusa alla Divisione delle centrali elettriche FFS, Schwarztorstrasse 59, 3030 Berna, entro il 19 maggio 1984 (timbro postale). Esse restano vincolanti fino al 30 settembre 1984.

Apertura delle offerte il 22 maggio 1984, alle ore 14 nella sala n. 364 del palazzo di servizio FFS, Schwarztorstrasse 59, a Berna. Alla riunione possono partecipare gli offerenti e i delegati dell'Associazione degli impresari. (M 111)

CONSOLIDATED PRESS INTERNATIONAL FINANCE plc

(Incorporated under the laws of England)

6 1/4% Anleihe 1984-1992/94 von SFr. 150 000 000 (min.)

mit der Garantie der

Consolidated Press Holdings Limited

(Incorporated under the laws of the Australian Capital Territory)

Consolidated Press Holdings Limited und ihre Tochtergesellschaften (zusammen die «Gruppe» genannt) bilden zusammen eine der grössten australischen Medienorganisationen. Im am 25. Juni 1983 zu Ende gegangenen Geschäftsjahr erreichte die Gruppe einen Umsatz von A\$ 423 Millionen und einen Gewinn (vor Steuern und ausserordentlichen Posten) von A\$ 31 Millionen.

Die Gruppe ist bis zum heutigen Zeitpunkt fast ausschliesslich in Australien tätig. Sie kontrolliert zwei der Fernsehstationen mit der höchsten Zuschauerzahl in Melbourne und Sydney. Die Fernsehstationen beschäftigen über 1000 Personen und leisten einen wesentlichen Anteil zum Einkommen der Gruppe. Sie ist Herausgeberin einer grossen Anzahl von bekannten Zeitungen und Zeitschriften. Im weiteren besitzt die Gruppe Interessen im Bereich von Radiostationen, im Druckereisektor, in der Forschung nach Erdöl und Erdgas und auch im Bereiche der Freizeitindustrie wie Skigebiete und Freizeitbekleidung.

Im ganzen beschäftigt die Gruppe über 3000 Personen.

Die untenstehenden Institute legen diese Anleihe bis zum

5. April 1984, mittags

zur öffentlichen Zeichnung auf.

Die wesentlichsten Bedingungen der Anleihe sind folgende:

Ausgabepreis:	100% + 0,30% eidgenössische Umsatzabgabe
Coupons:	Jahrescoupons per 17. April
Abschnitte:	Inhaber-Obligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 nominal
Rückzahlung:	jährliche Rückkäufe von 3% des Nennwertes der Anleihe in den Jahren 1987-1993, falls die Kurse 100% nicht übersteigen; Rückzahlung des Restbetrages am 17. April 1994.

«Put»-Option: Jeder Obligationär hat das individuelle Recht, gegen 90tägige Voranzeige die vorzeitige Rückzahlung seiner Obligation(en) auf den 17. April 1992 zu 99% ihres Nennwertes zu verlangen.

«Call»-Option: Die Schuldnerin hat das Recht, die Obligationen auf den 17. April 1992 zu 101% ihres Nennwertes vorzeitig zurückzuzahlen.

Laufzeit:	längstens 10 Jahre, mit «Put» 8 Jahre
Steuern und Gebühren:	Kapital, Zinsen und allfällige Prämien sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher Steuern und Abgaben des Vereinigten Königreiches, Australiens oder eines andern Staates, in welchem die Gesellschaft nach steuerlichen Grundsätzen ansässig ist oder von welchem aus Zahlungen geleistet werden.
Kotierung:	wird an den Börsen von Basel, Bern, Genf, Lausanne und Zürich beantragt
Liberierung:	17. April 1984
Verkaufsrestriktion:	Australien

Die nachstehend aufgeführten Institute behalten sich vor, die Anleihe zu erhöhen und zutreffendenfalls den endgültigen Nominalbetrag nach Zeichnungsschluss zu veröffentlichen.

Der Emissionsprospekt erscheint am 2. April 1984 in der «Neue Zürcher Zeitung», in der «Basler Zeitung» und im «Journal de Genève».

SODITIC S. A.

AMRO BANK UND FINANZ
BANQUE INDOSUEZ, Succursales de Suisse
CITICORP BANK (SWITZERLAND)
MANUFACTURERS HANOVER (SUISSE) S. A.

Banca Unione di Credito
Bank of Tokyo (Schweiz) AG
Banque Nationale de Paris (Suisse) S. A.
First Chicago S. A.
Kreditbank (Suisse) S. A.
The Royal Bank of Canada (Suisse)

Société Générale Alsacienne de Banque
- Groupe Société Générale -

Bank Leumi le-Israël (Schweiz)
Banque Keyser Ullmann S. A.
Banque Pasche S. A.
Chase Manhattan Bank (Suisse)
Grindlays Bank Plc
IBJ Finanz AG
Kleinwort, Benson (Geneva) S. A.
New Japan Securities (Schweiz) AG
Privat Kredit Bank

S. G. Warburg Bank AG

Valoren-Nr. 361.410

BANK HEUSSER & CIE AG
BANQUE SCANDINAVE EN SUISSE
CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE (SUISSE) S. A.
MORGAN STANLEY S. A.

Bank Oppenheim Pierson (Schweiz) AG
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungeger S. A.
Crédit des Bergues
Hottinger & Cie
Nippon Kangyo Kakumaru (Schweiz) S. A.
J. Henry Schroder Bank AG

Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S. A.
Banque de Participations et de Placements S. A.
Barclays Bank (Suisse) S. A.
Compagnie de Banque et d'Investissements, CBI
Handelsfinanz Midland Bank
Inter Maritime Bank
LTCB (Schweiz) AG
Overland Trust Banca
Volksbank Willisau AG

Canada-Immobil

Anlagefonds für Immobilienwerte in Kanada, in Liquidation

Per 2. April 1984 werden gegen Coupon Nr. 31 Fr. 200.- netto pro Anteil als weitere Kapitalrückzahlung zahlbar gestellt.

Der restliche Kapitalbetrag wird nach Vorliegen der Steuerabschlussrechnung in Kanada ausbezahlt.

Zahlstellen:



Schweizerischer
Bankverein

sämtliche schweizerischen Niederlassungen



Schweizerische
Kreditanstalt

sämtliche schweizerischen Niederlassungen



Société Internationale
de Placements

Elisabethenstr. 41, 4010 Basel
Mühlebachstr. 20, 8032 Zürich

Das neue Pensionskassengesetz

Eine Flut von Vorschriften und Einschränkungen kommt auf Sie zu: das neue Pensionskassengesetz. Sorgen Sie deshalb jetzt dafür, dass die zweite Säule das Fundament - auf dem sie steht - nicht erdrückt: Ihr Unternehmen.

Das neue BVG schreibt die paritätische Mitbestimmung von Arbeitnehmer und Arbeitgeber vor. Was Sie jetzt unternehmen müssen, um trotzdem Herr über Ihr Geld zu bleiben, zeigt Ihnen ein neuer, hochaktueller Praxisratgeber.

Das neue Pensionskassengesetz

Rechtlich und wirtschaftlich abgesicherte Gestaltungsmuster zur Anpassung oder Neugründung, Organisation und Führung von Pensionskassen

Dieses unentbehrliche Handbuch beantwortet Ihnen sämtliche Zweifelsfragen zur beruflichen Altersvorsorge anhand von leichtverständlichen Fallbeispielen, präzisen Kommentaren, handlichen Mustern und übersichtlichen Checklisten. Wissen Sie z. B.

- welche Möglichkeiten Ihnen offenstehen, um auf das neue Gesetz optimal zu reagieren?
- wie Sie über bereits angehäuftes Kapital Ihre freie Verfügungsmacht behalten können?
- wie Sie Stiftungsgelder in Ihr Unternehmen zurückfliessen lassen oder in Ihrer eigenen Firma anlegen können?
- wie Sie eine Kostenexplosion in der Administration verhindern können?

Neben der jederzeit neuesten Information, die Ihnen die notwendige Rechtsicherheit garantiert, erhalten Sie kosten- und zeitsparende Tipps für eine für Sie möglichst vorteilhafte Gestaltung Ihrer Pensionskasse. Sie erfahren u. a.

- was Sie unbedingt ins Reglement aufnehmen müssen, damit Sie Ihrem Unternehmen keine finanziellen Risiken aufbürden, die eines Tages verheerende Folgen haben könnten
- wie Sie Sicherheit und Rendite optimal verbinden können
- wie Sie die neuen Vorschriften in z. T. massive Steuervorteile umwandeln können
- wie weit Sie Ihre Mitarbeiter verpflichten können, sich über das Obligationarium hinaus zu versichern, und wann Sie dies tun sollten
- warum und wie Sie das Reglement Ihrer jetzigen Pensionskasse nach vor Inkrafttreten des neuen Gesetzes ändern sollten, damit Ihnen danach keine nachteiligen Folgen entstehen

3 bis 4 Aktualisierungen jährlich stellen sicher, dass Sie auch morgen noch auf ein aktuelles Werk zurückgreifen können und auf sämtliche Fragen zur 2. Säule die nach neuem Recht gültigen Antworten erhalten. Sie können somit jederzeit auf die drastische Einschränkung Ihrer Privatautonomie die richtige Antwort finden. Die neuen Verordnungen und Vorschriften werden für Sie laufend verarbeitet.

Sie erhalten aber auch unentbehrliche Arbeitshilfen, wie

- Musterstatuten und Musterreglemente
- Rentabilitätsvergleiche
- Checklisten für eine optimale Liquiditätsplanung
- Vorlagen für die Administration und das Rechnungswesen
- verständlich kommentierte Gesetzes- und Verordnungstexte

Losblattsystem «Das neue Pensionskassengesetz», ca. 3 bis 4 Aktualisierungen pro Jahr (Seitenpreis 48 Rappen), die dem Besteller sofort nach Erscheinen zugestellt werden, Abbestellung jederzeit möglich.

Wichtige Pensionskassen-Termine:

bestehende Kassen können sich ins Register eintragen lassen: 1. 1. 1984
die Auffangeinrichtungen müssen betriebsbereit sein: 1. 7. 1984
das neue BVG tritt in Kraft: 1. 1. 1985
Sie müssen sich informieren: Sofort

Am besten bestellen Sie sofort, indem Sie den untenstehenden Coupon in ein Couvert stecken und einsenden an: WEKA-VERLAG AG, Flüelstr. 47, Postfach, 8047 Zürich, Telefon 01 493 13 66. Sie erhalten Ihr Werk sofort nach Erscheinen.

Sofort-Bestellschein

WK 2040

Ich bestelle ___ Ex. Das neue Pensionskassengesetz
ca. 1150 Seiten; Fr. 195.- (Bestell-Nr. 10700)

Herr/Frau _____
Firma: _____
Strasse: _____
Plz/Ort: _____



Weka-
Verlag AG
Flüelstr. 47
Postfach
8047 Zürich



Porzellanfabrik Langenthal AG Langenthal

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1984 werden für das Geschäftsjahr 1983 folgende Dividenden ausgeteilt:

Pro Namenaktie zu nom. Fr. 500.-:
Fr. 20.- brutto, abzüglich
Fr. 7.- 35% eidgenössische Verrechnungssteuer
Fr. 13.- netto, gegen Abgabe des Coupons Nr. 12

Pro Inhaberaktie zu nom. Fr. 1000.-:
Fr. 40.- brutto, abzüglich
Fr. 14.- 35% eidgenössische Verrechnungssteuer
Fr. 26.- netto, gegen Abgabe des Coupons Nr. 12

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei an der Kasse unserer Gesellschaft oder bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der folgenden Banken:

Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Kantonalbank von Bern
Bank Langenthal

Langenthal, den 30. März 1984

Der Verwaltungsrat

Cellulose Attisholz AG

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 30. März 1984 wird der Coupon Nr. 8 unserer Inhaberaktien Nrn. 200 001 bis 216 000 von Fr. 500.- Nennwert mit

Fr. 20.- brutto,

abzüglich 35% Verrechnungssteuer, also mit Fr. 13.- netto, ab 2. April 1984 bei allen schweizerischen Geschäftsstellen

der Schweizerischen Bankgesellschaft
des Schweizerischen Bankvereins und
der Schweizerischen Volksbank

spesenfrei eingelöst.

Hero Conserven Lenzburg

Die Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, 18. April 1984, vormittags 10.30 Uhr, im Gemeindesaal Niederlenz, in Niederlenz, eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung 1983 und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes liegen vom 3. April 1984 hinweg am Geschäftsdomicil zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung werden gegen Hinterlegung der Aktien bis 13. April 1984 an folgenden Stellen ausgegeben:

- in Aarau bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
bei der Schweizerischen Kreditanstalt
beim Schweizerischen Bankverein
- in Basel beim Schweizerischen Bankverein
beim Bankhaus A. Sarasin & Cie.
- in Lenzburg bei Hero Conserven Lenzburg
bei der Hypothekbank Lenzburg
- in Zürich bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
bei der Schweizerischen Kreditanstalt

Lenzburg, den 1. März 1984

Der Verwaltungsrat

Rectification du lieu de l'assemblée

Industria Nacional de Relojes Suizos Inresa SA, Mexico

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

4 avril 1984, 17 h. locale.

Adresse correcte de l'assemblée: Campos Eliseos 345, Mexico D.F.

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1983 wird ab 2. April 1984 gegen Einreichung von Coupon Nr. 19 ab unseren Inhaberaktien mit

Fr. 35.- brutto

nach Abzug der Verrechnungssteuer von 35% mit Fr. 22.75 netto, ausbezahlt.

Die Auszahlung erfolgt bei unserem Hauptsitz in Basel sowie bei unseren sämtlichen Geschäftsstellen in der Schweiz.

GZB

Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft

Le dividende de l'exercice 1983 sera payable dès le 2 avril 1984 contre remise du coupon N° 19 de nos actions au porteur, par

Fr. 35.- brut

moins 35% impôt anticipé, soit net Fr. 22.75.

Le paiement des coupons se fera auprès de notre siège de Bâle ainsi que de toutes nos succursales et agences de Suisse.

BCC

Banque Centrale Coopérative Société Anonyme

Jetzt auch im Treuhandwesen: eidgenössischer Abschluss



Der Ruf der AKAD im Rechnungswesen steht fest: Seit Jahren kommen rd. 50% aller erfolgreichen Diplomanden der eidg. Buchhalterprüfung von AKAD - mit höheren Erfolgsquoten, höherem Durchschnitt, rationeller Vorbereitung. Die ersten Ergebnisse unserer Vorbereitung auf das eidg. Bankbeamten-Diplom beweisen dieselbe Qualität: Erfolgsquote an der Prüfung ca. 90% auf Anhieb.

AKAD-typisch: Studium neben der Berufsarbeit, zeitsparend, unabhängig vom Wohnort - es bleibt genügend Freizeit.

Im Treuhandwesen bekannt ist das Treuhandzertifikat AKAD - ein Qualifikationsausweis auf mittlerem Niveau für alle aufstrebenden Mitarbeiter(innen) der Branche.

Im Zug der Revision der eidg. Prüfung ist das

Treuhandzertifikat AKAD

aufgewertet. Es beweist Kenntnisse annähernd auf dem Niveau der eidg. Berufsprüfung für Treuhänder. (Dafür ist lediglich noch ein prüfungsspezifisches Training von

einem halben Jahr notwendig.) Vorbereitungszeit: 2 Jahre; zugänglich für alle Mitarbeiter(innen) in Treuhand- und Verwaltungsgesellschaften.

Das Treuhandzertifikat AKAD ist zugleich die interne Vorprüfung für die

Eidg. Berufsprüfung für Treuhänder

Dank dem AKAD-Schlusssemester, einem halbjährigen Prüfungstraining, bestehen Sie mit höchster Wahrscheinlichkeit die eidg. Berufsprüfung. Vorbedingungen für den Eintritt ins Schlusssemester gemäss eidg. Reglement.

Die eidg. Berufsprüfung vermittelt den staatlich geschützten Titel «Treuhandmit eidg. Fachausweis». Der weitere Ausbau unserer Abteilung Treuhandwesen wird erschlossen: eidg. Diplomprüfung für Buchexperten, eidg. Diplomprüfung für Steuerexperten, evtl. eidg. Diplomprüfung für Treuhandexperten.

Wenn Sie Ihre Karriere im Bereich Treuhand-, Rechnungs-, Verwaltungswesen machen wollen, ist der skizzierte Weiterbildungsweg unbedingt der richtige für Sie. Andernfalls zeigt Ihnen die nachstehende Zusammenstellung Ziele, die Sie ebenso sicher erreichen können.

Diplomstudiengänge unserer Höheren Wirtschaftsschule

Eidg. Buchhalterprüfung
Eidg. Dipl. Buchhalter/Controller
Eidg. Bankbeamten-Diplom
Eidg. dipl. Kaufmann K+A
Diplom Betriebsökonom AKAD/VS

Diplomstudiengänge des IMAKA

Management-Diplom IMAKA
Eidg. dipl. Organisator
Eidg. dipl. EDV-Analytiker
Eidg. dipl. Verkaufsleiter
Diplom Personalassistent ZGP

Fachernkurse zur freien Wahl

EDV-Informatik, Steuerkunde, Wertpapierlehre, Rechnungswesen, Betriebswirtschaftslehre, Volkswirtschaftslehre, Bankbetriebslehre, Revisionslehre usw.

Zu verkaufen
Bürocomputer-Vorführmodell IBM S/23
mit 64 kB
2 Diskettenlaufwerke
zu 1,1 MB = 2,2 MB
Drucker 160 Z/sec
mit
- Fakturierung und Lager
- Debitoren mit Mahnung
- Fibu mit Fremdwährung und KST
äusserst günstiger Preis

ASP Beratungs AG
Stengelmattstrasse 514
6252 Dagmersellen
Tel. 062 86 27 77

Können übersetzen für Kenner

Weil es bei kaufmännischen, technischen, wissenschaftlichen und juristischen Texten ganz besonders draufankommt, haben wir uns dafür spezialisiert. In und aus allen Kultursprachen. Beglaubigungen durch Behörden und Konsulate.

The English Institute
seit 1930 R.A. Langford

Übersetzungsbüro
Löwenstrasse 11, Tel. 01 221 06 20
Postfach 8022 Zürich

Persönliche Auskünfte:
AKAD-Seminargebäude Jungholz (Oerlikon)
Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich
Telefon 01/302 76 66
AKAD-Seminargebäude Seehof (beim Bellevue)
Seehofstrasse 16, 8008 Zürich,
Telefon 01/252 10 20

Informationscoupon

Senden Sie mir bitte unverbindlich (Gewünschtes bitte ankreuzen)
 Ihr ausführliches AKAD-Unterrichtsprogramm

An die AKAD, Jungholzstr. 43, 8050 Zürich
Mich interessieren nur (oder zusätzlich)
 Diplôme IMAKA

Name: _____ Vorname: _____
Strasse: _____ Plz./Wohnort: _____
62 _____ Keine Vertreter!



Banque d'Investissements Privés Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire
pour le jeudi 12 avril 1984, à 11 h. 30, au siège social, place de l'Université 7, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapports du conseil d'administration et des vérificateurs des comptes.
2. Examen du bilan et du compte de pertes et profits.
3. Affectation à donner aux résultats sociaux.
4. Décharge à donner aux administrateurs.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Les actionnaires désirant assister à l'assemblée devront déposer leurs titres au siège social le vendredi 6 avril 1984.

Genève, le 22 mars 1984

Le conseil d'administration

Société immobilière de l'Angle de la rue des Maraîchers Société Immobilière du Square des Maraîchers

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 11 avril 1984, successivement à 11 h. 30 et 11 h. 45, chez Daudin & Cie, Agence immobilière, rue du Stand 51, à Genève, 3e étage.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes.
2. Délibération et votations.
3. Election des contrôleurs des comptes.

Genève, le 31 mars 1984

Le conseil d'administration

Société des Chaux et Ciments de la Suisse Romande, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 12 avril 1984, à 15 h., à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne (salle du conseil général, 2e étage).
(Feuille de présence dès 14 h. 30)

Ordre du jour:

1. Opérations et nominations statutaires.
2. Augmentation du capital social.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, dès le 30 mars 1984, au siège de la société, avenue du Théâtre 7, à Lausanne, où les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'au 11 avril 1984, contre justification de la propriété des titres.

Lausanne, le 14 mars 1984

Le conseil d'administration

Zwahlen & Mayr SA, Aigle Constructions métalliques

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale

le mercredi 18 avril 1984, à 10 h. 30, à la cantine de l'usine, Les Isles, 1860 Aigle.
(Liste de présence dès 10 h.)

Ordre du jour:

A. Exercice 1983

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation de la gestion et des comptes.
4. Décharge aux administrateurs et à la direction.

B. Augmentation du capital social

5. Augmentation du capital social de fr. 1 500 000.- par l'émission de 7500 actions au porteur de fr. 200.- chacune.
6. Droits préférentiels de souscription des détenteurs d'actions anciennes (statuts art. 9bis et art. 652 CO).
7. Constatation de la souscription et de la libération de l'augmentation du capital social.
8. Adoption d'un nouvel art. 6 des statuts (voir proposition ci-après).

C. Elections et divers

9. Election du conseil d'administration pour les exercices 1984-1985-1986.
10. Désignation de l'organe de contrôle pour l'exercice 1984.
11. Conversion des actions au porteur en actions nominatives (proposition de M. Haldy, actionnaire).
12. Divers.

Proposition de modification des statuts (art. 6)

Le capital social est de fr. 11 700 000.- (onze millions et sept cent mille francs). Il est divisé en 58 500 actions de fr. 200.- chacune entièrement libérées, dont 30 000 nominatives et 28 500 au porteur.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et celui des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires au siège de la société (Les Isles, 1860 Aigle) à partir du 5 avril.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront remises jusqu'au 13 avril 1984 aux actionnaires détenant des actions au porteur par les banques suivantes:

à Lausanne: Banque Cantonale Vaudoise
Banque Populaire Suisse
Banque Vaudoise de Crédit
Crédit Suisse
Société de Banque Suisse
Union de Banques Suisses

à Aigle: Banque Cantonale Vaudoise
Banque Vaudoise de Crédit
Société de Banque Suisse

à Lugano: Soginvest Banca SA

Le conseil d'administration

BR

Banque Romande

Membre du groupe BSI, Banca della Svizzera Italiana

Dividende exercice 1983

L'Assemblée générale ordinaire des actionnaires du 30 mars 1984 a fixé le dividende de l'exercice 1983 à

- 5% pour les actions au porteur, soit: Fr. 25.- brut
- 5% pour les actions nominatives, soit: Fr. 5.- brut

Contre remise du coupon N° 1, le dividende est payable, dès le 2 avril 1984, sous déduction de l'impôt anticipé de 35%, auprès de la Banque Romande:

SIÈGE CENTRAL: Boulevard du Théâtre 8, à Genève
AGENCE DE VILLE: Place Dorcière (Rue Bonivard 8), à Genève

SUCCURSALES: Rue Haldimand 17, à Lausanne
Avenue de la Gare 13 bis, à Martigny

AGENCE: Rue de la Plaine 10, à Yverdon

Genève, le 30 mars 1984

Le Conseil d'Administration

Banca Commerciale Lugano SA, Lugano

Avviso di convocazione

Gli azionisti della Banca Commerciale Lugano SA sono convocati in

assemblea generale

per il giorno 12 aprile 1984, alle ore 15, presso la sede sociale, viale Carlo Cattaneo 9, Lugano, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

Parte ordinaria

1. Verbale dell'assemblea del 25 luglio 1983.
2. Presentazione della relazione del consiglio, del bilancio e del conto perdite e profitti per la gestione 1983.
3. Rapporto dell'organo di revisione.
4. Approvazione dei conti e destinazione dell'utile.
5. Scarico all'amministrazione.
6. Nomine statutarie:
 - a. consiglio di amministrazione;
 - b. ufficio di revisione.

Parte straordinaria

1. Aumento di capitale da fr. 10 000 000.- a fr. 15 000 000.-.
2. Modificazione degli statuti.

I conti, il rapporto dei revisori e il testo dell'art. 3 del nuovo statuto sono depositati presso la sede della banca.

Gli azionisti, per essere ammessi all'assemblea, dovranno presentare le azioni o il certificato di una banca attestante il deposito delle stesse al loro nome.

Banca Commerciale Lugano SA:
Il consiglio di amministrazione

Luogobello SA, Sorengo

Convocazione degli azionisti

L'assemblea generale ordinaria

è convocata a Lugano, via Curti 19, pt., per il giorno 11 aprile 1984, alle ore 14.30 in 1ª convocazione e occorrendo in 2ª convocazione il 3 maggio 1984, alle ore 14.30, col seguente

Ordine del giorno:

1. Lettura verbale ultima assemblea.
2. Rapporto di gestione del consiglio di amministrazione, del bilancio e del conto perdite e profitti 1983.
3. Rapporto del revisore.
4. Approvazione del bilancio e conto perdite e profitti 1983.
5. Risoluzione riparto utili di esercizio.
6. Scarico del consiglio di amministrazione.
7. Nomine statutarie.
8. Varie.

Per il consiglio di amministrazione:
Il presidente

Immopol SA, Sorengo

Convocazione azionisti

L'assemblea generale ordinaria

è convocata a Lugano, via Curti 19, pt., per il giorno 11 aprile 1984, alle ore 16, in 1ª convocazione e occorrendo in 2ª convocazione per il giorno 4 maggio 1984, alle ore 9.30, col seguente

Ordine del giorno:

1. Lettura verbale ultima assemblea.
2. Rapporto di gestione del consiglio di amministrazione, del bilancio e del conto perdite e profitti 1983.
3. Rapporto del revisore.
4. Approvazione del bilancio e conto perdite e profitti 1983.
5. Risoluzione riparto utili di esercizio.
6. Scarico del consiglio di amministrazione.
7. Nomine statutarie.
8. Varie.

Per il consiglio di amministrazione:
Il presidente

Belsito SA, Lugano

Convocazione degli azionisti

L'assemblea generale ordinaria

è convocata a Lugano, via Curti 19, pt., per il 12 aprile 1984, alle ore 15, in 1ª convocazione e occorrendo in 2ª convocazione per il 3 maggio 1984, alle ore 16, col seguente

Ordine del giorno:

1. Lettura verbale ultima assemblea.
2. Rapporto di gestione del consiglio di amministrazione, del bilancio e del conto perdite e profitti 1983.
3. Rapporto del revisore.
4. Approvazione del bilancio e conto perdite e profitti 1983.
5. Risoluzione riparto utili di esercizio.
6. Scarico del consiglio di amministrazione.
7. Nomine statutarie.
8. Varie.

Per il consiglio di amministrazione:
Il presidente